



AD 2949

EN	User Manual	3	PL	Instrukcja obsługi	97
DE	Bedienungsanleitung	8	IT	Manuale d'uso	104
FR	Mode d'emploi	14	SV	Bruksanvisning	110
ES	Manual de usuario	21	BG	Ръководство за употреба	116
PT	Manual de Instruções	27	DA	Brugsanvisning	122
LT	Naudojimo instrukcija	33	SK	Používateľská príručka	128
LV	Lietošanas instrukcija	38	BS	Korisnički priručnik	133
ET	Kasutusjuhend	44	MK	Упатство за употреба	139
HU	Használati útmutató	49	HR	Korisnički priručnik	145
RO	Manual de utilizare	55	UK	Керівництво користувача	150
CS	Návod k použití	61	SR	Упутство за употребу	156
RU	Руководство пользователя	67	AR	دليل المستخدم	162
EL	Εγχειρίδιο χρήσης	73	AZ	İstifadəçi təlimatı	166
NL	Gebruikershandleiding	80	SQ	Manuali i përdorimit	172
SL	Navodila za uporabo	86	KA	ინსტრუქცია	177
FI	Käyttöohje	92			



User Manual (EN)

GENERAL SAFETY CONDITIONS IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS FOR USE READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

1. Before using the device, read the instruction manual and follow the instructions contained therein. The manufacturer is not responsible for damage caused by using the device contrary to its intended use or improper operation.

2. The device is for domestic use only. Do not use for other purposes incompatible with its intended use.

3. The device should be connected only to a 5V/1A USB socket

For safer use to a single USB port, do not plug in multiple electrical devices at the same time.

4. Take special care when using the device when children are around. Do not allow children to play with the device do not allow children or anyone unfamiliar with the device to use it.

5. WARNING: This equipment may be used by children over 8 years of age and persons with limited physical, sensory or mental ability, or persons without experience or

familiarity with the equipment, if this is done under the supervision of a person responsible for their safety or they have been given instructions on the safe use of the equipment and are aware of the dangers associated with its use. Children should not play with the equipment.

Cleaning and maintenance of the equipment should not be performed by children unless they are over 8 years of age and these activities are performed under supervision.

6. WARNING: Keep the device dry.

7. WARNING: Before cleaning the device, disconnect the USB power cable from the device.

8. WARNING: Improper use of the device, may result in injuries, such as cuts or abrasions, among others.

9. WARNING: Do not leave the device turned on unattended.

10. WARNING: It is forbidden to insert fingers or any other objects into the blades and openings of the device housing.

11. The device should not be used by children, persons with limited physical, sensory and mental abilities without supervision of authorized or experienced persons and always in accordance with these instructions.

12. Ensure that the power cord and USB plug have no visible damage.

13. Do not immerse the cable, plug and the entire device in water or other liquid. Do not expose the device to weather conditions (rain, sun, etc.)

14. Do not use the device with a damaged USB power cable, or if it has been dropped or damaged in any other way or is not working properly. Do not repair the device yourself. Take the damaged device to a competent service center for inspection or repair. Only authorized service centers may make any repairs. Improper repair may cause serious danger to the user.
15. Do not use the device near flammable materials.
16. USB power cord must not touch hot surfaces.
17. Do not leave the device plugged into a USB outlet unattended.
18. Do not use the device near water e.g.: in the shower, in the bathtub or over a sink with water.
19. Do not use the device, while charging the battery.
20. Do not allow the device to get wet. If the device falls into water while charging the battery, immediately pull the power plug from the power outlet. Do not put your hands in the water while the device is plugged in. Before using again, the device must be checked by a qualified electrician.
21. Do not grasp the device or power adapter with wet hands.
22. Turn off the device each time you put it away.



WARNING: Do not use this equipment near bathtubs, showers, swimming pools and similar bodies of water.

Shaver Device Description:

1. Shaving foil
2. Blades
3. Switch
4. Film release button
- 5/6 Speed adjustment buttons "+/-"
7. LED indicator: speed, lock, battery charge
8. Charging socket
9. Head protection
10. Cleaning brush
11. Power cord

Before first use:

1. Remove all marketing and packaging materials from the device.
2. Using a damp cloth, wipe the film head and housing of the device.

It is forbidden to turn on the device when the film (1) is removed from the blades (2) - Beware of sharp blades !

Using the device. Dry shaver

1. Make sure the device is fully charged.
2. Remove the head protection (9) by pulling it upward.
4. Turn on the device using the switch (3).
5. Using the button (5/6) "+/-" set the appropriate speed, three levels: 6200, 6700, 7200 RPM
5. When you have finished working, turn off the device.
6. Remove any hair adhering to the device with the cleaning brush (10).

Charging the device:

At the bottom of the device is a charging hole, plug the power cord (11) into it and the

other side of the USB into a 5V DC 1A charger.

If the battery level is low the indicator (7) will start flashing. The device should be charged. If the device is fully charged the indicator (7) will stop flashing.

The device can be used while connected to a power supply. Note that the minimum charge level should be 5% to protect the battery from damage and loss of battery capacity.

DO NOT CONNECT THE DEVICE TO A POWER SOURCE OTHER THAN 5V DC 1A.
This may damage the charging module.

Travel lock:

To lock the device, hold down the button (3) for three seconds. To unlock the travel lock, hold down the button (3) for three seconds.

Maintenance of the device:

Before cleaning, turn off the device and unplug it from the power supply.

Clean the device of lingering hair with the included brush (10) after each use.

To do this, remove the foil (1) by pressing the button (4) and pulling the foil (1) upwards.

The foil (1) and blades (2) can be washed under running water, taking care not to get the whole device and the charging socket wet.

Technical specifications:

Operating time: 110 minutes

Charging time 180 minutes

Battery type: Lithium-ion

Battery Capacity: 1200 mAh

Charging voltage: 5V DC 1A

IPX6



For the sake of the environment. Information about waste electrical and electronic equipment
In accordance with Article 13(1) and (2) of the Law of September 11, 2015 on waste electrical and electronic equipment, we inform you about the proper handling of waste electrical and electronic equipment:

1. It is forbidden to place waste electrical and electronic equipment together with other waste - this is confirmed by marking in the form of a "crossed out basket", ordering selective collection of this type of waste.
2. Electrical and electronic equipment may contain hazardous substances, mixtures and components that, when released into the environment, can cause serious danger to the health and life of humans and living organisms. They can lead to numerous health ailments, such as vision, hearing and speech disorders, and can also damage the kidneys, liver and heart, and cause skin



diseases. Harmful substances, can also have adverse effects on the respiratory and reproductive systems and lead to cancerous changes. Consumption of plants growing on contaminated soils, and products made from them, can risk the aforementioned health effects.

3. Waste electrical and electronic equipment should be handed over only to authorized collection points, a list of which should be included on each Municipality's website.

4. The household plays an important role, in contributing to the reuse and recovery, including recycling, of waste equipment. It also plays a key role in the waste electrical and electronic equipment management system due to the possibility of direct delivery to authorized collection points and the elimination of undesirable social habits resulting in leaving waste equipment in places not intended for it.

In addition, Donate waste electrical and electronic equipment at the point of delivery. A distributor, when supplying equipment intended for households to a purchaser, is obliged to take back used household equipment free of charge at the place of delivery of such equipment, provided the used equipment is of the same type and performed the same functions as the supplied equipment. Cardboard packaging and polyethylene (PE) bags should be placed in the appropriate containers for separate collection of municipal waste according to their description. If there are batteries in the equipment, remove them and separately dispose of them at a collection and storage facility.

Do not dispose of the device in the municipal waste container!!!

Service If you wish to purchase spare parts or report any complaints, please contact directly with the seller who issued the receipt.

Bedienungsanleitung (DE)

ALLGEMEINE SICHERHEITSBEDINGUNGEN
WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE FÜR DEN
GEBRAUCH
SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERE
VERWENDUNG AUFBEWAHREN

1. Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Benutzung des Geräts und befolgen Sie die darin enthaltenen Anweisungen. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die

durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch oder unsachgemäße Handhabung des Geräts entstehen.

2. Das Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.

Verwenden Sie es nicht für andere Zwecke, die nicht mit seiner Bestimmung vereinbar sind.

3. Das Gerät darf nur an eine 5V/1A USB-Buchse angeschlossen werden

Schließen Sie aus Sicherheitsgründen nicht mehrere elektrische Geräte gleichzeitig an einen einzigen USB-Anschluss an.

4. Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie das Gerät in der Nähe von Kindern verwenden. Erlauben Sie Kindern nicht, mit dem Gerät zu spielen. Erlauben Sie Kindern oder Personen, die mit dem Gerät nicht vertraut sind, es nicht zu benutzen.

5. **WARNUNG:** Dieses Gerät kann von Kindern über 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen ohne Erfahrung oder Kenntnis des Geräts verwendet werden, wenn dies unter Aufsicht einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person geschieht oder sie Anweisungen zur sicheren Verwendung des Geräts erhalten haben und sich der mit der Verwendung verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung des Geräts sollte nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als

- 8 Jahre und die Tätigkeit wird unter Aufsicht durchgeführt.
6. WARNUNG: Halten Sie das Gerät trocken.
7. WARNUNG: Ziehen Sie vor der Reinigung des Geräts das USB-Netzkabel vom Gerät ab.
8. WARNUNG: Die unsachgemäße Verwendung des Geräts kann zu Verletzungen wie Schnitt- oder Schürfwunden führen.
9. WARNUNG: Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt eingeschaltet.
10. WARNUNG: Es ist verboten, die Finger oder andere Gegenstände in die Klingen und Öffnungen des Gerätegehäuses einzuführen.
11. Das Gerät darf von Kindern und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten nur unter Aufsicht von befugten oder erfahrenen Personen und immer in Übereinstimmung mit dieser Anleitung benutzt werden.
12. Achten Sie darauf, dass das Netzkabel und der USB-Stecker nicht sichtbar beschädigt sind.
13. Tauchen Sie das Kabel, den Stecker oder das gesamte Gerät nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein. Setzen Sie das Gerät nicht den Witterungsbedingungen (Regen, Sonne usw.) aus
14. Verwenden Sie das Gerät nicht mit einem beschädigten USB-Netzkabel oder wenn es heruntergefallen ist oder auf andere Weise beschädigt wurde oder eine Fehlfunktion

aufweist. Reparieren Sie das Gerät nicht selbst. Bringen Sie das beschädigte Gerät zur Inspektion oder Reparatur zu einem kompetenten Servicecenter. Alle Reparaturen dürfen nur von autorisierten Servicestellen durchgeführt werden. Unsachgemäße Reparaturen können eine ernsthafte Gefahr für den Benutzer darstellen.

15. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Materialien.

16. Das USB-Netzkabel darf nicht mit heißen Oberflächen in Berührung kommen.

17. Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt an einer USB-Buchse eingesteckt.

18. Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser, z. B. unter der Dusche, in der Badewanne oder über einem Waschbecken mit Wasser.

19. Verwenden Sie das Gerät nicht, während der Akku geladen wird.

20. Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht nass wird. Sollte das Gerät während des Ladevorgangs ins Wasser fallen, ziehen Sie sofort den Netzstecker aus der Steckdose. Halten Sie Ihre Hände nicht ins Wasser, während das Gerät eingesteckt ist. Das Gerät muss von einer Elektrofachkraft überprüft werden, bevor es wieder benutzt wird.

21. Fassen Sie das Gerät oder das Netzteil nicht mit nassen Händen an.

22. Das Gerät muss jedes Mal, wenn es weggestellt wird, ausgeschaltet werden.



WARNUNG: Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Bädern, Duschen, Schwimmbecken oder ähnlichen Gewässern.

Beschreibung des Rasiergeräts:

1. Rasierfolie
2. Klingen
3. Schalter
4. Filmauslösetaste
- 5/6 Tasten für Geschwindigkeitsregulierung "+/-"
7. LED-Anzeige: Geschwindigkeit, Sperre, Batterieladung
8. Ladebuchse
9. Kopfschutz
10. Reinigungsbürste
11. Netzkabel

Vor dem ersten Gebrauch:

1. Entfernen Sie das gesamte Marketing- und Verpackungsmaterial vom Gerät.
2. Wischen Sie den Filmkopf und das Gerätegehäuse mit einem feuchten Tuch ab.

Schalten Sie den Spender nicht ein, wenn die Folie (1) von den Klingen (2) entfernt ist -
Vorsicht bei scharfen Klingen !

Das Gerät benutzen.

1. Vergewissern Sie sich, dass das Gerät vollständig aufgeladen ist.
2. Entfernen Sie den Kopfschutz (9), indem Sie ihn nach oben ziehen.
4. Schalten Sie das Gerät mit dem Schalter (3) ein.
5. Stellen Sie mit der Taste (5/6) "+/-" die entsprechende Drehzahl ein, drei Stufen: 6200, 6700, 7200 U/MIN
5. Nach Beendigung der Arbeit schalten Sie das Gerät aus.
6. Entfernen Sie mit der Reinigungsbürste (10) alle Haare, die am Gerät haften.

Aufladen des Geräts:

An der Unterseite des Geräts befindet sich eine Ladeöffnung. Stecken Sie das Netzkabel (11) in diese Öffnung und die andere USB-Seite in das 5V DC 1A Ladegerät.

Wenn der Batteriestand niedrig ist, blinkt die Anzeige (7). Laden Sie das Gerät auf. Wenn das Gerät vollständig aufgeladen ist, hört die Anzeige (7) auf zu blinken.

Das Gerät kann verwendet werden, während es an das Stromnetz angeschlossen ist.

Bitte beachten Sie, dass der Mindestladezustand 5% betragen sollte, um den Akku vor Beschädigung und Kapazitätsverlust zu schützen.

SCHLIESSEN SIE DAS GERÄT NICHT AN EINE ANDERE STROMQUELLE ALS 5V DC 1A AN. Dies kann das Lademodul beschädigen.

Reisesperre:

Um das Gerät zu verriegeln, halten Sie die Taste (3) drei Sekunden lang gedrückt. Um die Verriegelung zu lösen, halten Sie die Taste (3) drei Sekunden lang gedrückt.

Wartung des Geräts:

Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung aus und trennen Sie es von der Stromversorgung.

Das Gerät sollte nach jedem Gebrauch mit der mitgelieferten Bürste (10) von verbleibenden Haaren gereinigt werden.

Entfernen Sie dazu die Folie (1), indem Sie den Knopf (4) drücken und die Folie (1) nach oben ziehen.

Die Folie (1) und die Klingen (2) können unter fließendem Wasser gereinigt werden, wobei darauf zu achten ist, dass nicht das gesamte Gerät oder die Ladebuchse nass wird.

Technische Daten:

Betriebsdauer: 110 Minuten

Aufladezeit: 180 Minuten

Akku-Typ: Lithium-Ion

Akku-Kapazität: 1200 mAh
Spannung zum Aufladen: 5V DC 1A
IPX6

Der Umwelt zuliebe. Informationen über Elektro- und Elektronik-Altgeräte Gemäß Artikel 13 (1) und (2) des Elektro- und Elektronikaltgerätegesetzes vom 11. September 2015 möchten wir Sie über den ordnungsgemäßen Umgang mit Elektro- und Elektronikaltgeräten informieren:

1. Es ist verboten, Elektro- und Elektronikaltgeräte zusammen mit anderen Abfällen abzugeben - dies wird durch eine Kennzeichnung in Form einer "durchgestrichenen Tonne" bestätigt, die die getrennte Sammlung dieser Art von Abfällen anordnet.
2. Elektro- und Elektronikgeräte können gefährliche Stoffe, Gemische und Bestandteile enthalten, die, wenn sie in die Umwelt gelangen, eine ernsthafte Bedrohung für die Gesundheit und das Leben von Menschen und lebenden Organismen darstellen können. Sie können zu einer Reihe von Gesundheitsproblemen wie Seh-, Hör- und Sprachstörungen führen, Nieren, Leber und Herz schädigen und Hautkrankheiten verursachen. Schadstoffe können sich auch negativ auf die Atemwege und die Fortpflanzungsorgane auswirken und zu Krebserkrankungen führen. Der Verzehr von Pflanzen, die auf kontaminierten Böden wachsen, und von daraus hergestellten Produkten kann die oben genannten gesundheitlichen Auswirkungen haben.
3. Elektro- und Elektronik-Altgeräte dürfen nur bei den zugelassenen Sammelstellen abgegeben werden, deren Liste auf der Website der jeweiligen Gemeinde veröffentlicht ist.
4. Der Haushalt spielt eine wichtige Rolle bei der Wiederverwendung und Verwertung, einschließlich des Recyclings, von Altgeräten. Er spielt auch eine Schlüsselrolle im System der Bewirtschaftung von Elektro- und Elektronikaltgeräten, da er die Möglichkeit hat, die Geräte direkt bei den zugelassenen Sammelstellen abzugeben und unerwünschte soziale Gewohnheiten zu unterbinden, die dazu führen, dass Altgeräte an Orten zurückgelassen werden, die nicht für solche Zwecke vorgesehen sind.



Außerdem Rückgabe von Elektro- und Elektronikaltgeräten am Ort der Lieferung. Ein Vertreter, der einem Käufer für Haushalte bestimmte Geräte liefert, ist verpflichtet, Altgeräte aus Haushalten am Ort der Lieferung dieser Geräte kostenlos zurückzunehmen, sofern die Altgeräte vom gleichen Typ sind und die gleichen Funktionen erfüllen wie die gelieferten Geräte.

Kartonverpackungen und Polyethylen (PE)-Säcke müssen entsprechend ihrer Beschreibung in die entsprechenden Behälter für die getrennte Sammlung von Siedlungsabfällen gegeben werden. Wenn das Gerät Batterien enthält, müssen diese entfernt und separat in einer Sammel- und Lagereinrichtung entsorgt werden.

Entsorgen Sie das Gerät nicht über die Hausmülltonne!!!

Service Wenn Sie Ersatzteile kaufen oder eine Reklamation geltend machen möchten, wenden Sie sich bitte wenden Sie sich bitte direkt an den Händler, der die Quittung ausgestellt hat.

Mode d'emploi (FR)

CONDITIONS GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES POUR L'UTILISATION LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

1. Lisez le mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil et suivez les instructions qu'il contient. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une utilisation de l'appareil non conforme à sa destination ou par une mauvaise manipulation.

2. L'appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Ne l'utilisez pas à d'autres fins incompatibles avec l'usage auquel il est destiné.

3. L'appareil ne doit être connecté qu'à une prise USB de 5V/1A

Pour une utilisation plus sûre, ne pas brancher plusieurs appareils électriques en même temps sur un même port USB.

4. Soyez particulièrement vigilant lorsque vous utilisez l'appareil en présence d'enfants. Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil et ne laissez pas les enfants ou toute personne ne connaissant pas l'appareil l'utiliser.

5. AVERTISSEMENT : Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et des personnes dont les

capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes sans expérience ni connaissance de l'appareil, si cela se fait sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou si elles ont reçu des instructions sur l'utilisation sûre de l'appareil et sont conscientes des dangers liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'équipement. Le nettoyage et l'entretien de l'équipement ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et que l'activité est effectuée sous surveillance.

6. AVERTISSEMENT : Gardez l'appareil au sec.

7. AVERTISSEMENT : Avant de nettoyer l'appareil, débranchez le câble d'alimentation USB de l'appareil.

8. AVERTISSEMENT : Une utilisation incorrecte de l'appareil peut entraîner des blessures telles que des coupures ou des abrasions.

9. AVERTISSEMENT : Ne pas laisser l'appareil allumé sans surveillance.

10. AVERTISSEMENT : Il est interdit d'introduire les doigts ou tout autre objet dans les lames et les ouvertures du boîtier de l'appareil.

11. L'appareil ne doit pas être utilisé par des enfants ou des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, sans la surveillance de personnes autorisées ou expérimentées et toujours

conformément à ces instructions.

12. Assurez-vous que le câble d'alimentation et la prise USB ne sont pas visiblement endommagés.

13. Ne pas immerger le câble, la prise ou l'appareil entier dans l'eau ou tout autre liquide. Ne pas exposer l'appareil aux intempéries (pluie, soleil, etc.)

14. N'utilisez pas l'appareil avec un câble d'alimentation USB endommagé, s'il est tombé ou s'il a été endommagé d'une autre manière ou s'il présente des dysfonctionnements. Ne réparez pas l'appareil vous-même. Apportez l'appareil endommagé à un centre de service compétent pour qu'il soit inspecté ou réparé. Toutes les réparations ne peuvent être effectuées que par des centres de service agréés. Une réparation non conforme peut présenter un risque grave pour l'utilisateur.

15. N'utilisez pas l'appareil à proximité de matériaux inflammables.

16. Le cordon d'alimentation USB ne doit pas entrer en contact avec des surfaces chaudes.

17. Ne laissez pas l'appareil branché sur une prise USB sans surveillance.

18. N'utilisez pas l'appareil à proximité de l'eau, par exemple sous la douche, dans le bain ou au-dessus d'un évier rempli d'eau.

19. N'utilisez pas l'appareil lorsque la batterie est en cours de chargement.

20. Ne laissez pas l'appareil se mouiller. Si l'appareil tombe dans l'eau alors que la batterie est en cours de chargement, débranchez immédiatement la fiche d'alimentation de la prise de courant. Ne mettez pas vos mains dans l'eau lorsque l'appareil est branché. L'appareil doit être vérifié par un électricien qualifié avant d'être réutilisé.

21. Ne pas saisir l'appareil ou le bloc d'alimentation avec des mains mouillées.

22. L'appareil doit être éteint à chaque fois qu'il est rangé.



AVERTISSEMENT : N'utilisez pas cet appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche, d'une piscine ou d'une étendue d'eau similaire.

Description de l'appareil de rasage :

1. Feuille de rasage
2. Lames
3. Interrupteur
4. Bouton de déclenchement du film
- 5/6 Boutons de réglage de la vitesse "+/-"
7. Indicateur LED : vitesse, verrouillage, charge de la batterie
8. Prise de charge

9. Protection de la tête
10. Brosse de nettoyage
11. Cordon d'alimentation

Avant la première utilisation :

1. Retirez tous les matériaux de commercialisation et d'emballage de l'appareil.
2. À l'aide d'un chiffon humide, essuyez la tête de film et le boîtier de l'appareil.

Ne pas mettre le distributeur en marche lorsque le film (1) est retiré des lames (2) -
Attention aux lames tranchantes !

Utilisation de l'appareil.

1. S'assurer que l'appareil est complètement chargé.
2. Retirez la protection de la tête (9) en la tirant vers le haut.
4. Mettez l'appareil en marche à l'aide de l'interrupteur (3).
5. A l'aide du bouton (5/6) "+/-", régler la vitesse appropriée, trois niveaux : 6200, 6700, 7200 TR/MIN
5. Une fois le travail terminé, éteignez l'appareil.
6. Retirez les cheveux qui adhèrent à l'appareil à l'aide de la brosse de nettoyage (10).

Recharge de l'appareil :

Un trou de chargement se trouve au bas de l'appareil. Branchez le cordon d'alimentation (11) dans ce trou et l'autre côté USB dans le chargeur 5V DC 1A.

Si le niveau de la batterie est faible, l'indicateur (7) clignote. Chargez l'appareil. Si l'appareil est complètement chargé, l'indicateur (7) cesse de clignoter.

L'appareil peut être utilisé lorsqu'il est connecté à une source d'alimentation. Veuillez noter que le niveau de charge minimum doit être de 5 % pour protéger la batterie contre les dommages et la perte de capacité.

NE PAS CONNECTER L'APPAREIL A UNE SOURCE D'ALIMENTATION AUTRE QUE 5V DC 1A. Cela pourrait endommager le module de charge.

Verrouillage de voyage :

Pour verrouiller l'appareil, maintenez le bouton (3) enfoncé pendant trois secondes. Pour déverrouiller le verrou de voyage, maintenez le bouton (3) enfoncé pendant trois secondes.

Entretien de l'appareil :

Avant de procéder au nettoyage, éteignez l'appareil et débranchez-le de l'alimentation électrique.

Après chaque utilisation, l'appareil doit être débarrassé des poils persistants à l'aide de la brosse fournie (10).

Pour ce faire, retirez la feuille (1) en appuyant sur le bouton (4) et en tirant la feuille (1) vers le haut.

La grille (1) et les lames (2) peuvent être nettoyées à l'eau courante, en veillant à ne pas mouiller l'ensemble de l'appareil ou la prise de charge.

Caractéristiques techniques :

Durée de fonctionnement : 110 minutes

Temps de charge : 180 minutes

Type de batterie : Lithium-ion

Capacité de la batterie : 1200 mAh

Tension de charge : 5V DC 1A

IPX6

Respecter l'environnement. Informations sur les déchets d'équipements électriques et électroniques Conformément à l'article 13, paragraphes 1 et 2, de la loi du 11 septembre 2015 relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques, nous souhaitons vous informer sur le traitement approprié des déchets d'équipements électriques et électroniques :

1. Il est interdit de placer les déchets d'équipements électriques et électroniques avec d'autres déchets - ceci est confirmé par un marquage sous forme de "poubelle barrée", ordonnant la collecte sélective de ce type de déchets.



2. Les équipements électriques et électroniques peuvent contenir des substances, des mélanges et des composants dangereux qui, lorsqu'ils sont libérés dans l'environnement, peuvent constituer une menace sérieuse pour la santé et la vie de l'homme et des organismes vivants. Ils peuvent entraîner un certain nombre de problèmes de santé, tels que des troubles de la vue, de l'audition et de l'élocution, peuvent également endommager les reins, le foie et le cœur, et provoquer des maladies de la peau. Les substances nocives peuvent également avoir des effets néfastes sur les systèmes respiratoire et reproductif et entraîner des lésions cancéreuses. La consommation de plantes poussant sur des sols contaminés et des produits qui en sont dérivés peut entraîner les effets susmentionnés sur la santé.



3. Les déchets d'équipements électriques et électroniques ne doivent être remis qu'aux points de collecte agréés, dont la liste doit figurer sur le site web de chaque municipalité.

4. Les ménages jouent un rôle important en contribuant à la réutilisation et à la récupération, y compris le recyclage, des déchets d'équipements. Il joue également un rôle clé dans le système de gestion des déchets d'équipements électriques et électroniques en raison de la possibilité de remise directe aux points de collecte agréés et de l'élimination des habitudes sociales indésirables qui consistent à laisser les déchets d'équipements dans des endroits non prévus à cet effet.

En outre, Restituer les déchets d'équipements électriques et électroniques sur le lieu de livraison.

Un distributeur, lorsqu'il fournit à un acheteur des équipements destinés aux ménages, est tenu de reprendre gratuitement les déchets d'équipements des ménages sur le lieu de livraison de ces équipements, à condition que l'équipement usagé soit du même type et remplisse les mêmes

fonctions que l'équipement fourni.

Les emballages en carton et les sacs en polyéthylène (PE) doivent être placés dans les conteneurs appropriés pour la collecte sélective des déchets municipaux, conformément à leur description. Si l'appareil contient des piles, celles-ci doivent être retirées et éliminées séparément dans un centre de collecte et de stockage.

Ne pas jeter l'appareil dans la poubelle municipale !!!

Service après-vente Si vous souhaitez acheter des pièces de rechange ou faire une réclamation, veuillez vous adresser directement au revendeur qui vous a délivré le ticket de caisse s'adresser directement au revendeur qui a délivré le ticket de caisse.

Manual de usuario (ES)

CONDICIONES GENERALES DE SEGURIDAD INSTRUCCIONES DE USO IMPORTANTES LEA ATENTAMENTE Y CONSÉRVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS

1. Lea el manual de instrucciones antes de utilizar el aparato y siga las instrucciones que contiene. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso del aparato no conforme con su destino o por una manipulación inadecuada.
 2. El aparato es sólo para uso doméstico. No lo utilice para ningún otro fin incompatible con su uso previsto.
 3. El aparato sólo debe conectarse a una toma USB de 5V/1A
- Para un uso más seguro, no conecte varios dispositivos eléctricos a un mismo puerto USB al mismo tiempo.

4. Tenga especial cuidado al utilizar el dispositivo cuando haya niños cerca. No permita que los niños jueguen con el aparato. No permita que lo utilicen niños o personas que no estén familiarizadas con el aparato.
5. ADVERTENCIA: Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o personas sin experiencia o conocimiento del aparato, si lo hacen bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad o si han recibido instrucciones sobre el uso seguro del aparato y son conscientes de los peligros asociados a su uso. Los niños no deben jugar con el equipo. La limpieza y el mantenimiento del equipo no deben ser realizados por niños, a menos que sean mayores de 8 años y la actividad se lleve a cabo bajo supervisión.
6. ADVERTENCIA: Mantenga el aparato seco.
7. ADVERTENCIA: Antes de limpiar el aparato, desconecte el cable de alimentación USB del mismo.
8. ADVERTENCIA: El uso inadecuado del dispositivo, puede provocar lesiones como cortes o abrasiones.
9. ADVERTENCIA: No deje el dispositivo encendido sin vigilancia.
10. ADVERTENCIA: Está prohibido introducir los dedos o cualquier otro objeto en las cuchillas y aberturas de la carcasa del aparato.
11. El aparato no debe ser utilizado por niños, personas

con capacidad física, sensorial o mental reducida sin la supervisión de personas autorizadas o con experiencia y siempre de acuerdo con estas instrucciones.

12. Asegúrese de que el cable de alimentación y el enchufe USB no estén visiblemente dañados.

13. No sumerja el cable, el enchufe ni todo el dispositivo en agua ni en ningún otro líquido. No exponga el aparato a la intemperie (lluvia, sol, etc.)

14. No utilices el dispositivo con un cable de alimentación USB dañado, o si se ha caído o dañado de cualquier otra forma o funciona mal. No repare el dispositivo usted mismo. Lleve el dispositivo dañado a un centro de servicio competente para su inspección o reparación. Todas las reparaciones deben ser realizadas únicamente por centros de servicio autorizados. Una reparación inadecuada puede suponer un grave riesgo para el usuario.

15. No utilice el aparato cerca de materiales inflamables.

16. El cable de alimentación USB no debe tocar superficies calientes.

17. No deje el aparato enchufado a una toma USB sin vigilancia.

18. No utilices el aparato cerca del agua, por ejemplo: en la ducha, en la bañera o sobre un lavabo con agua.

19. No utilices el dispositivo mientras la batería se está cargando.

20. No permita que el dispositivo se moje. En caso de que

el aparato se caiga al agua mientras se carga la batería, desenchúfelo inmediatamente de la toma de corriente. No introduzca las manos en el agua mientras el aparato esté enchufado. El aparato debe ser revisado por un electricista cualificado antes de volver a utilizarlo.

21. No agarre el aparato ni la fuente de alimentación con las manos mojadas.

22. El aparato debe apagarse cada vez que se guarde.



ADVERTENCIA: No utilice este aparato cerca de bañeras, duchas, piscinas o cuerpos de agua similares.

Descripción del aparato de afeitar:

1. Lámina de afeitado
2. Cuchillas
3. Interruptor
4. Botón de liberación de la película
- 5/6 Botones de regulación de velocidad "+/-"
7. Indicador LED: velocidad, bloqueo, carga de la batería
8. Toma de carga
9. Protección del cabezal
10. Cepillo de limpieza
11. Cable de alimentación

Antes del primer uso:

1. Retire todos los materiales de marketing y embalaje de la unidad.
2. Con un paño húmedo, limpie el cabezal de la película y la carcasa del aparato.

No encienda el dispensador cuando la película (1) esté retirada de las cuchillas (2) - ¡Precaución con las cuchillas afiladas!

Utilización del aparato.

1. Asegúrese de que el aparato está completamente cargado.
2. Retire la protección del cabezal (9) tirando de ella hacia arriba.
4. Encienda el aparato mediante el interruptor (3).
5. Con el botón (5/6) "+/-", ajuste la velocidad adecuada, tres niveles: 6200, 6700, 7200 RPM
5. Cuando termine de trabajar, apague el aparato.
6. Elimine los pelos adheridos al aparato con el cepillo de limpieza (10).

Carga del aparato:

Hay un orificio de carga en la parte inferior del aparato, enchufe el cable de alimentación (11) en él y el otro lado USB en el cargador de 5V DC 1A.

Si el nivel de batería es bajo, el indicador (7) parpadeará. Carga el dispositivo. Si el dispositivo está completamente cargado, el indicador (7) dejará de parpadear.

El dispositivo puede utilizarse mientras está conectado a una fuente de alimentación.

Tenga en cuenta que el nivel mínimo de carga debe ser del 5% para proteger la batería de daños y pérdida de capacidad.

NO CONECTE EL APARATO A UNA FUENTE DE ALIMENTACIÓN DISTINTA DE 5V CC 1A. Esto podría dañar el módulo de carga.

Bloqueo de viaje:

Para bloquear el aparato, mantenga pulsado el botón (3) durante tres segundos. Para desbloquear el bloqueo de viaje, mantenga pulsado el botón (3) durante tres segundos.

Mantenimiento del aparato:

Antes de limpiar el aparato, apáguelo y desconéctelo de la red eléctrica.

El aparato debe limpiarse de pelos persistentes después de cada uso con el cepillo suministrado (10).

Para ello, retire la lámina (1) pulsando el botón (4) y tirando de la lámina (1) hacia arriba.

La lámina (1) y las cuchillas (2) pueden limpiarse con agua corriente, teniendo cuidado de no mojar todo el aparato ni la toma de carga.

Datos técnicos:

Tiempo de funcionamiento: 110 minutos

Tiempo de carga: 180 minutos

Tipo de batería: ión-litio

Capacidad de la batería 1200 mAh

Tensión de carga: 5V CC 1A

IPX6

Cuidar el medio ambiente. Información sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos

De conformidad con los apartados 1 y 2 del artículo 13 de la Ley sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos de 11 de septiembre de 2015, nos gustaría informarle sobre la correcta manipulación de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos:

1. Está prohibido depositar los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos junto con otros residuos - esto se confirma mediante el marcado en forma de "papelera tachada", ordenando la recogida selectiva de este tipo de residuos.
2. Los aparatos eléctricos y electrónicos pueden contener sustancias, mezclas y componentes peligrosos que, cuando se liberan en el medio ambiente, pueden suponer una grave amenaza para la salud y la vida de las personas y los organismos vivos. Pueden provocar una serie de problemas de salud, como trastornos de la vista, el oído y el habla, también pueden dañar los riñones, el hígado y el corazón, y causar enfermedades de la piel. Las sustancias nocivas también pueden tener efectos adversos en los sistemas respiratorio y reproductor y provocar lesiones cancerosas. El consumo de plantas que crecen en suelos contaminados, y de los productos derivados de ellas, puede provocar los efectos sobre la salud antes mencionados.
3. Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos sólo deben entregarse en los puntos de recogida autorizados, cuya lista debe figurar en la página web de cada Ayuntamiento.
4. El hogar desempeña un papel importante a la hora de contribuir a la reutilización y recuperación, incluido el reciclado, de los residuos de aparatos. También desempeña un papel clave en el sistema de gestión de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos, debido a la posibilidad de entrega directa a los puntos de recogida autorizados y a la eliminación de hábitos sociales indeseables que dan lugar a dejar los residuos de aparatos en lugares no destinados a tal fin.

Además, Devolver los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos en el lugar de entrega. Un distribuidor, cuando suministre a un comprador aparatos destinados a los hogares, está obligado a recoger gratuitamente los residuos de aparatos procedentes de los hogares en el lugar de entrega de dichos aparatos, siempre que los aparatos usados sean del mismo tipo y realicen las mismas funciones que los aparatos suministrados.

Los envases de cartón y las bolsas de polietileno (PE) deben depositarse en los contenedores adecuados para la recogida selectiva de residuos urbanos según su descripción. Si hay pilas en el aparato, deben retirarse y eliminarse por separado en un centro de recogida y almacenamiento.

No deseche el aparato en el contenedor de residuos urbanos

Servicio técnico Si desea comprar piezas de repuesto o hacer una reclamación, póngase en contacto directamente con el distribuidor que emitió el recibo póngase en contacto directamente con el distribuidor que emitió el recibo.



Manual de Instruções (PT)

CONDIÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA IMPORTANTES PARA UTILIZAÇÃO LER ATENTAMENTE E GUARDAR PARA FUTURA REFERÊNCIA

1. Leia o manual de instruções antes de utilizar o aparelho e siga as instruções nele contidas. O fabricante não se responsabiliza por danos causados por uma utilização do aparelho que não esteja de acordo com a sua finalidade ou por um manuseamento incorreto.
2. O aparelho destina-se exclusivamente a uso doméstico. Não utilizar para qualquer outro fim incompatível com o fim a que se destina.
3. O aparelho só deve ser ligado a uma tomada USB de 5V/1A
Para uma utilização mais segura, não ligar vários aparelhos eléctricos a uma única porta USB ao mesmo tempo.
4. Tenha especial cuidado ao utilizar o aparelho quando houver crianças por perto. Não permita que as crianças brinquem com o aparelho. Não permita que crianças ou

peças não familiarizadas com o aparelho o utilizem.

5. AVISO: Este equipamento pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou por pessoas sem experiência ou conhecimento do equipamento, desde que o façam sob a supervisão de uma pessoa responsável pela sua segurança ou se lhes tiverem sido dadas instruções sobre a utilização segura do equipamento e se tiverem conhecimento dos perigos associados à sua utilização. As crianças não devem brincar com o equipamento. A limpeza e a manutenção do equipamento não devem ser efectuadas por crianças, a menos que tenham mais de 8 anos de idade e que a atividade seja realizada sob supervisão.

6. AVISO: Manter o aparelho seco.

7. AVISO: Antes de limpar o aparelho, desligar o cabo de alimentação USB do aparelho.

8. AVISO: A utilização incorrecta do aparelho pode provocar ferimentos, tais como cortes ou abrasões.

9. AVISO: Não deixe o aparelho ligado sem vigilância.

10. AVISO: É proibido introduzir os dedos ou qualquer outro objeto nas lâminas e aberturas da caixa do aparelho.

11. O aparelho não deve ser utilizado por crianças ou pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas sem a supervisão de pessoas autorizadas ou experientes e sempre de acordo com estas instruções.

12. Certifique-se de que o cabo de alimentação e a ficha USB não estão visivelmente danificados.
13. Não mergulhar o cabo, a ficha ou todo o aparelho em água ou em qualquer outro líquido. Não expor o aparelho às condições climatéricas (chuva, sol, etc.)
14. Não utilize o aparelho com um cabo de alimentação USB danificado ou se este tiver sofrido uma queda ou qualquer outro tipo de dano ou avaria. Não repare o aparelho por si próprio. Leve o aparelho danificado a um centro de assistência técnica competente para inspeção ou reparação. Todas as reparações só podem ser efectuadas por centros de assistência autorizados. Uma reparação incorrecta pode representar um risco grave para o utilizador.
15. Não utilize o aparelho perto de materiais inflamáveis.
16. O cabo de alimentação USB não deve tocar em superfícies quentes.
17. Não deixar o aparelho ligado a uma tomada USB sem vigilância.
18. Não utilize o aparelho perto de água, por exemplo: no duche, na banheira ou sobre um lavatório com água.
19. Não utilize o aparelho enquanto a bateria estiver a carregar.
20. Não deixe que o aparelho se molhe. Se o aparelho cair na água enquanto a bateria estiver a carregar, retire imediatamente a ficha de alimentação da tomada de

corrente. Não colocar as mãos na água enquanto o aparelho estiver ligado à corrente. O aparelho deve ser verificado por um electricista qualificado antes de voltar a ser utilizado.

21. Não agarrar o aparelho ou a fonte de alimentação com as mãos molhadas.

22. O aparelho deve ser desligado sempre que for guardado.



AVISO: Não utilizar este aparelho perto de banheiras, duches, piscinas ou corpos de água semelhantes.

Descrição do aparelho de barbear:

1. Folha de barbear
2. Lâminas
3. Interruptor
4. Botão de libertação do filme
- 5/6 Botões para regulação da velocidade "+/-"
7. Indicador LED: velocidade, bloqueio, carga da bateria
8. Tomada de carregamento
9. Proteção da cabeça
10. Escova de limpeza
11. Cabo de alimentação

Antes da primeira utilização:

1. Retirar todos os materiais de marketing e embalagem da unidade.
2. Com um pano húmido, limpar a cabeça de película e a caixa do aparelho.

Não ligar o dispensador quando a película (1) tiver sido retirada das lâminas (2) - Cuidado com as lâminas afiadas !

Utilizar o aparelho.

1. Certificar-se de que o aparelho está completamente carregado.
2. Retirar a proteção da cabeça (9), puxando-a para cima.
4. Ligar o aparelho com o interruptor (3).
5. Com o botão (5/6) "+/-", regular a velocidade adequada, três níveis: 6200, 6700, 7200 RPM
5. Quando terminar o trabalho, desligar o aparelho.
6. Retirar os cabelos aderentes ao aparelho com a escova de limpeza (10).

Carregamento do aparelho:

Existe um orifício de carregamento na parte inferior do aparelho, ligue o cabo de alimentação (11) a este orifício e o outro lado USB ao carregador de 5V DC 1A.

Se o nível da bateria estiver baixo, o indicador (7) piscará. Carregar o aparelho. Se o dispositivo estiver totalmente carregado, o indicador (7) pára de piscar.

O aparelho pode ser utilizado enquanto estiver ligado a uma fonte de alimentação.

Tenha em atenção que o nível mínimo de carga deve ser de 5% para proteger a bateria contra danos e perda de capacidade da bateria.

NÃO LIGUE O APARELHO A NENHUMA FONTE DE ALIMENTAÇÃO QUE NÃO SEJA 5V DC 1A. Isto pode danificar o módulo de carregamento.

Bloqueio de viagem:

Para bloquear o dispositivo, mantenha premido o botão (3) durante três segundos. Para desbloquear o bloqueio de viagem, mantenha premido o botão (3) durante três segundos.

Manutenção do aparelho:

Antes de proceder à limpeza, desligar o aparelho e desconectá-lo da rede eléctrica.

Após cada utilização, o aparelho deve ser limpo dos pêlos persistentes com a escova fornecida (10).

Para o efeito, retire a folha (1) premindo o botão (4) e puxando a folha (1) para cima.

A folha (1) e as lâminas (2) podem ser limpas com água corrente, tendo o cuidado de não molhar todo o aparelho nem a tomada de carregamento.

Dados técnicos:

Tempo de funcionamento: 110 minutos

Tempo de carregamento: 180 minutos

Tipo de bateria: lão de lítio

Capacidade da bateria: 1200 mAh

Tensão de carregamento: 5V DC 1A

IPX6

Cuidar do ambiente. Informações sobre resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos

Em conformidade com o artigo 13.º, n.ºs 1 e 2, da Lei relativa aos resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos, de 11 de setembro de 2015, gostaríamos de o informar sobre o tratamento adequado dos resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos:

1. É proibido colocar resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos juntamente com outros resíduos - o que é confirmado pela marcação sob a forma de um "caixote de lixo riscado", ordenando a recolha selectiva deste tipo de resíduos.
2. Os equipamentos eléctricos e electrónicos podem conter substâncias, misturas e componentes perigosos que, quando libertados no ambiente, podem constituir uma ameaça grave para a saúde e a vida das pessoas e dos organismos vivos. Estas substâncias podem provocar uma série de problemas de saúde, tais como perturbações da visão, da audição e da fala, podem também danificar os rins, o fígado e o coração e provocar doenças de pele. As substâncias nocivas podem também ter efeitos adversos nos sistemas respiratório e reprodutivo e provocar lesões cancerígenas. O consumo de plantas que crescem em solos contaminados, e dos produtos deles derivados, pode resultar nos efeitos de saúde acima mencionados.
3. Os resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos só devem ser entregues nos pontos de recolha autorizados, cuja lista deve ser incluída no sítio Web de cada município.
4. O agregado familiar desempenha um papel importante na contribuição para a reutilização e recuperação, incluindo a reciclagem, dos resíduos de equipamentos. Desempenha também um papel fundamental no sistema de gestão de resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos devido à possibilidade de entrega direta nos pontos de recolha autorizados e à eliminação de hábitos sociais indesejáveis que resultam no abandono de resíduos de equipamentos em locais não destinados a esse fim.

Além disso, Devolver os resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos no local de entrega.

Um distribuidor, ao fornecer a um comprador equipamentos destinados a uso doméstico, é obrigado a aceitar gratuitamente a devolução dos resíduos de equipamentos domésticos no local de entrega desses equipamentos, desde que os equipamentos usados sejam do mesmo tipo e desempenhem as mesmas funções que os equipamentos fornecidos.

As embalagens de cartão e os sacos de polietileno (PE) devem ser colocados nos contentores adequados para a recolha selectiva de resíduos urbanos, de acordo com a sua descrição. Se o aparelho contiver pilhas, estas devem ser retiradas e eliminadas separadamente num centro de recolha e armazenamento.

Não deitar o aparelho no contentor do lixo municipal!!!

Naudojimo instrukcija (LT)

BENDROSIOS SAUGOS SĄLYGOS SVARBŪS NAUDOJIMO SAUGOS NURODYMAI ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR SAUGOKITE ATEITYJE

1. Prieš naudodami prietaisą perskaitykite naudojimo instrukciją ir laikykitės joje pateiktų nurodymų. Gamintojas neatsako už žalą, padarytą naudojant prietaisą ne pagal paskirtį arba netinkamai su juo elgiantis.
2. Prietaisas skirtas naudoti tik buityje. Nenaudokite jo jokiais kitais tikslais, nesuderinamais su jo paskirtimi.
3. Prietaisas turi būti jungiamas tik prie 5 V/1 A USB lizdo. Kad naudojimas būtų saugesnis, prie vieno USB lizdo vienu metu neprijunkite kelių elektros prietaisų.
4. Būkite ypač atsargūs naudodami prietaisą, kai šalia yra vaikų. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu, neleiskite juo naudotis vaikams ar kitiems asmenims, nepažįstantiems prietaiso.
5. [SPĖJIMAS: Ši įrenginį gali naudoti vyresni nei 8 metų

vaikai ir asmenys su ribotomis fizinėmis, jutiminėmis ar protinėmis galimybėmis arba asmenys, neturintys patirties ar žinių apie įrenginį, jei tai daroma prižiūrint asmeniui, atsakingam už jų saugą, arba jei jiems buvo pateiktos instrukcijos apie saugų įrenginio naudojimą ir jie žino su įrenginio naudojimu susijusius pavojus. Vaikai neturėtų žaisti su įranga. Valyti ir prižiūrėti įrangos neturėtų vaikai, nebent jie yra vyresni nei 8 metų ir ši veikla atliekama prižiūrint.

6. ĮSPĖJIMAS: Įrenginį laikykite sausai.

7. ĮSPĖJIMAS: Prieš valydami įrenginį, atjunkite USB maitinimo laidą nuo įrenginio.

8. ĮSPĖJIMAS: Netinkamai naudodami prietaisą, galite susižeisti, pavyzdžiui, įsipjauti ar įbręžti.

9. ĮSPĖJIMAS: nepalikite įjungto prietaiso be priežiūros.

10. ĮSPĖJIMAS: Draudžiama kišti pirštus ar bet kokius kitus daiktus į prietaiso korpuso ašmenis ir angas.

11. Prietaiso neturėtų naudoti vaikai, asmenys su ribotais fiziniais, jutimniais ar protiniais gebėjimais be įgaliotų ar patyrusių asmenų priežiūros ir visada laikydamiesi šių instrukcijų.

12. Įsitikinkite, kad maitinimo kabelis ir USB kištukas nėra akivaizdžiai pažeisti.

13. Nemerkite kabelio, kištuko ar viso prietaiso į vandenį ar bet kokią kitą skystį. Nelaikykite prietaiso oro sąlygose (lietuje, saulėje ir pan.)

14. Nenaudokite prietaiso su pažeistu USB maitinimo kabeliu arba jei jis buvo numestas ar kitaip sugadintas, arba sugedo. Neremontuokite prietaiso patys. Pažeistą prietaisą nuneškite į kompetentingą aptarnavimo centrą, kad jis būtų patikrintas arba suremontuotas. Visus remonto darbus gali atlikti tik įgalioti techninės priežiūros centrai. Netinkamas remontas gali kelti rimtą pavojų naudotojui.
15. Nenaudokite prietaiso šalia degių medžiagų.
16. USB maitinimo laidas neturi liesti karštų paviršių.
17. Nepalikite prietaiso, įjungto į USB lizdą, be priežiūros.
18. Nenaudokite prietaiso prie vandens, pvz.: duše, vonioje arba virš kriauklės su vandeniu.
19. Nenaudokite prietaiso, kai akumulatorius įkraunamas.
20. Neleiskite prietaisui sušlapti. Jei įkraunant akumuliatorių prietaisas įkrenta į vandenį, nedelsdami ištraukite maitinimo kištuką iš elektros tinklo lizdo. Nekiškite rankų į vandenį, kol prietaisas įjungtas į elektros tinklą. Prieš naudojant prietaisą dar kartą, jį turi patikrinti kvalifikuotas elektrikas.
21. Negalima laikyti prietaiso ar maitinimo šaltinio šlapiomis rankomis.
22. Kiekvieną kartą padėjus prietaisą į šalį, jį reikia išjungti.



ĮSPĖJIMAS: nenaudokite šio prietaiso šalia vonių, dušų, baseinų ar panašių vandens telkinių.

Skutimosi prietaiso aprašymas:

1. Skutimosi folija
2. Geležtės
3. Jungiklis
4. Filmo atleidimo mygtukas
- 5/6 Greičio reguliavimo mygtukai "+/-"
7. LED indikatorius: greičio, užrakto, akumulatoriaus įkrovos
8. Įkrovimo lizdas
9. Galvos apsauga
10. Valymo šepetėlis
11. Maitinimo laidas

Prieš naudodami pirmą kartą:

1. Nuo įrenginio nuimkite visas rinkodaros ir pakavimo medžiagas.
2. Drėgnu skudurėliu nuvalykite plėvelės galvutę ir prietaiso korpusą.

Neįjunkite įrenginio, kai plėvelė (1) nuimta nuo asmenų (2) - Atsargiai su aštriais asmenimis !

Naudojimasis prietaisu.

1. Įsitikinkite, kad prietaisas yra visiškai įkrautas.
2. Nuimkite galvutės apsaugą (9) patraukdami ją į viršų.
4. Įjunkite prietaisą naudodami jungiklį (3).
5. Mygtuku (5/6) "+/-" nustatykite atitinkamą greitį, trys lygiai: 6200, 6700, 7200 APS/MIN
5. Baigę darbą, išjunkite prietaisą.
6. Valymo šepetėliu (10) pašalinkite prie prietaiso prilipusių plaukų.

Prietaiso įkrovimas:

Prietaiso apačioje yra įkrovimo anga, į ją įkiškite maitinimo laidą (11), o kitą USB pusę - į 5 V nuolatinės srovės 1 A įkroviklį.

Jei akumulatoriaus įkrovos lygis žemas, indikatorius (7) mirksi. Įkraukite prietaisą. Jei prietaisas visiškai įkrautas, indikatorius (7) nustos mirksėti.

Prietaisą galima naudoti prijungus prie maitinimo šaltinio. Atkreipkite dėmesį, kad minimalus įkrovimo lygis turėtų būti 5 %, kad akumulatorius būtų apsaugotas nuo pažeidimų ir baterijos talpos praradimo.

NEPRIJUNKITE ĮRENGINIO PRIE JOKIO KITO MAITINIMO ŠALTINIO, IŠSKYRUS 5 V DC 1A. Tai gali sugadinti įkrovimo modulį.

Kelionės užraktas:

Norėdami užrakinti įrenginį, tris sekundes palaikykite nuspaudę mygtuką (3). Norėdami atrakinti kelionės užraktą, tris sekundes palaikykite nuspaudę mygtuką (3).

Prietaiso priežiūra:

Prieš valydami prietaisą, išjunkite jį ir atjunkite nuo maitinimo šaltinio.

Po kiekvieno naudojimo prietaisą reikia išvalyti nuo likusių plaukų naudojant pridėdamą šepetėlį (10).

Norėdami tai padaryti, nuimkite foliją (1) paspausdami mygtuką (4) ir patraukdami foliją (1) į viršų.

Foliją (1) ir peiliukus (2) galima valyti po tekančiu vandeniu, saugantis, kad nesušlaptų visas prietaisas arba įkrovimo lizdas.

Techniniai duomenys:

Veikimo laikas: 1 val: veikimo trukmė: 110 min

Įkrovimo laikas: 180 minučių

Akumulatoriaus tipas: ličio jonų

Akumulatoriaus talpa: 1200 mAh

Įkrovimo įtampa: 5V NUOLATINĖS SROVĖS 1 A [TAMPA

IPX6

Rūpinamasis aplinka. Informācija apie elektros ir elektroninās ierātos atliekas

Vadovaudamiesi 2015 m. rugsėjo 11 d. Elektros ir elektroninās ierātos atliekų ištatymo 13 straipsnio 1 ir 2 dalimis, norētume jus informuoti apie tinkamā elektros ir elektroninās ierātos atliekų tvarkymā:

1. Elektros ir elektroninās ierātos atliekas draudziami dēti kartu su kitomis atliekoms - tai patvirtina "perbrauktos šukšliadēžēs" formas ženklas, nurodantis rūšiuoti šios rūšies atliekas.

2. Elektros ir elektroninās ierātos atliekose gali būti pavojingų medžiagų, mišinių ir komponentų, kurie, patekē į aplinkā, gali kelti rimtā grēsmē žmonių ir gyvų organizmų sveikatai ir gyvybei. Jos gali sukelti įvairių sveikatos sutrikimų, pavyzdžiui, regos, klausos ir kalbos sutrikimų, taip pat gali pažeisti inkstus, kepenis ir širdį, sukelti odos ligas. Kenksmingos medžiagos taip pat gali daryti neigiamā poveikį kvėpavimo ir reprodukciniai sistemoms ir sukelti vėžinius pakitimus. Užterštame dirvožemyje augančių augalų ir iš jų gautų produktų vartojimas gali sukelti minētā poveikį sveikatai.

3. Elektros ir elektroninās ierātos atliekos turētų būti perduodamos tik įgaliotoms surinkimo vietoms, kurių sąrašas turētų būti pateiktas kiekvienos savivaldybės interneto svetainėje.

4. Namų ūkiai atlieka svarbų vaidmenį prisidėdami prie pakartotinio ierātos atliekų naudojimo ir naudojimo, įskaitant perdirbimā. Jis taip pat atlieka svarbų vaidmenį elektros ir elektroninās ierātos atliekų tvarkymo sistemoje dėl galimybės tiesiogiai pristatyti ierāną į patvirtintas surinkimo vietas ir nepageidaujamų socialinių įpročių, dėl kurių ierātos atliekos paliekamos ne tam skirtose vietose, panaikinimo.

Be to, Gražinkite elektros ir elektroninās ierātos atliekas į jų pristatymo vietā. Platintojas, tiekdamas pirkėjui namų ūkiams skirtā ierāną, privalo nemokamai priimti iš namų ūkių ierātos atliekas tos ierātos pristatymo vietoje, jeigu naudota ierāna yra tos pačios rūšies ir atlieka tas pačias funkcijas kaip ir tiekiamā ierāna.

Kartoninās pakuotės ir polietileno (PE) maišeliai pagal jų aprašymā turi būti metami į atitinkamus atskiro komunalinių atliekų surinkimo konteinerius. Jei įrenginyje yra baterijų, jas reikia išimti ir išmesti atskirai į atliekų surinkimo ir saugojimo vietā.

Neišmeskite prietaiso į komunalinių atliekų konteinerį!!!

Paslaugų tarnyba Jei norite įsigyti atsarginių dalių arba pareikšti pretenzijā, prašome tiesiogiai kreipkitės į kvitā išdavusį pardavėją.



Lietošanas instrukcija (LV)

VISPĀRĪGIE DROŠĪBAS NOSACĪJUMI
SVARĪGI LIETOŠANAS DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI
UZMANĪGI IZLASIET UN SAGLABĀJIET
TURPMĀKAI ATSAUCEI

1. Pirms ierīces lietošanas izlasiet lietošanas instrukciju un ievērojiet tajā ietvertos norādījumus. Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies, lietojot ierīci neatbilstoši tās paredzētajam lietojumam vai nepareizi lietojot.
2. Ierīce ir paredzēta tikai lietošanai mājāsaimniecībā. Neizmantojiet ierīci citiem mērķiem, kas nav saderīgi ar tās paredzēto lietojumu.
3. Ierīci drīkst pieslēgt tikai pie 5 V/1 A USB kontaktligzdas. Lai lietošana būtu drošāka, nepievienojiet vienai USB ligzdai vairākas elektriskās ierīces vienlaicīgi.
4. Īpaši uzmanīgi lietojiet ierīci, ja tās tuvumā ir bērni. Neļaujiet bērniem spēlēties ar ierīci. Neļaujiet bērniem vai personām, kas nav pazīstamas ar ierīci, to lietot.
5. **BRĪDINĀJUMS:** Šo ierīci drīkst lietot bērni, kas vecāki par 8 gadiem, un personas ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām vai personas bez pieredzes un zināšanām par šo ierīci, ja to dara par viņu drošību atbildīgas personas uzraudzībā vai ja viņiem ir sniegtas instrukcijas par ierīces drošu lietošanu un viņi ir informēti par bīstamību, kas saistīta ar tās lietošanu. Bērni nedrīkst spēlēties ar aprīkojumu. Iekārtas tīrīšanu un apkopi nedrīkst veikt bērni, ja vien viņi nav vecāki par 8 gadiem un darbība tiek veikta uzraudzībā.
6. **BRĪDINĀJUMS:** Uzglabājiet ierīci sausā vietā.
7. **Brīdinājums:** Pirms ierīces tīrīšanas atvienojiet USB barošanas kabeli no ierīces.

8. BRĪDINĀJUMS: nepareiza ierīces lietošana var radīt traumas, piemēram, iegriezumus vai nobrāzumus.
9. Brīdinājums: Neatstājiet ierīci ieslēgtu bez uzraudzības.
10. BRĪDINĀJUMS: Ierīces korpusa lāpstiņās un atverēs ir aizliegts ievietot pirkstus vai citus priekšmetus.
11. Ierīci nedrīkst lietot bērni, personas ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām bez pilnvarotas vai pieredzējušas personas uzraudzības un vienmēr saskaņā ar šiem norādījumiem.
12. Pārliecinieties, ka strāvas kabelis un USB kontaktdakša nav redzami bojāti.
13. Neiegremdējiet kabeli, kontaktdakšu vai visu ierīci ūdenī vai citā šķidrumā. Nepakļaujiet ierīci laikapstākļu iedarbībai (lietus, saule u. c.)
14. Neizmantojiet ierīci ar bojātu USB barošanas kabeli vai ja tā ir nokritusi vai citādi bojāta, vai darbojas nepareizi. Neremontējiet ierīci paši. Bojāto ierīci nogādājiet kompetentā servisa centrā pārbaudei vai remontam. Visus remontdarbus drīkst veikt tikai autorizēti servisa centri. Nepareizi veikts remonts var radīt nopietnu risku lietotājam.
15. Nelietojiet ierīci viegli uzliesmojošu materiālu tuvumā.
16. USB barošanas vads nedrīkst pieskarties karstām virsmām.
17. Neatstājiet ierīci, kas pieslēgta USB kontaktligzdai, bez uzraudzības.
18. Nelietojiet ierīci ūdens tuvumā, piemēram, dušā, vannā

vai virs izlietnes ar ūdeni.

19. Nelietojiet ierīci, kamēr akumulators tiek uzlādēts.

20. Neļaujiet ierīcei samirkt. Ja akumulatora uzlādes laikā ierīce iekrīt ūdenī, nekavējoties izvelciet strāvas kontaktdakšu no tīkla kontaktligzdas. Kamēr ierīce ir ieslēgta elektrotīklā, neielejiet rokas ūdenī. Pirms atkārtotas ierīces lietošanas tā jāpārbauda kvalificētam elektriķim.

21. Neņemiet ierīci vai strāvas padevi rokās ar slapjām rokām.

22. Ierīce ir jāizslēdz katru reizi, kad tā tiek novietota.



BRĪDINĀJUMS: Nelietojiet šo ierīci vannu, dušu, peldbaseinu vai līdzīgu ūdens tilpņu tuvumā.

Skuveklmašīnas ierīces apraksts:

1. Skūšanās folija
2. Asmeņi
3. Slēdzis
4. Filmas atbrīvošanas poga
- 5/6 Pogas ātruma regulēšanai "+/-"
7. LED indikators: ātruma, bloķēšanas, akumulatora uzlādes
8. Uzlādes ligzda
9. Galvas aizsardzība
10. Tīrīšanas birste

11. Barošanas vads

Pirms pirmās lietošanas reizes:

1. Noņemiet no ierīces visus mārketinga un iepakojuma materiālus.
2. Ar mitru drānu noslaukiet plēves galviņu un ierīces korpusu.

Neieslēdziet dozatoru, kad plēve (1) ir noņemta no asmeņiem (2) - Uzmanību asiem asmeņiem!

Ierīces lietošana.

1. Pārliecinieties, ka ierīce ir pilnībā uzlādēta.
2. Noņemiet galvas aizsardzību (9), velkot to uz augšu.
4. Ieslēdziet ierīci, izmantojot slēdzi (3).
5. Izmantojot pogu (5/6) "+/-", iestatiet atbilstošu ātrumu, trīs līmeņos: 6200, 6700, 7200 APGR
5. Pēc darba pabeigšanas ierīci izslēdziet.
6. Ar tīrīšanas birsti (10) noņemiet visus pie ierīces pielipušos matus.

Ierīces uzlāde:

Ierīces apakšdaļā ir uzlādes caurums, tajā pievienojiet strāvas vadu (11), bet otru USB pusi pievienojiet 5 V līdzstrāvas 1 A lādētājam.

Ja akumulatora uzlādes līmenis ir zems, indikators (7) mirgo. Uzlādējiet ierīci. Ja ierīce ir pilnībā uzlādēta, indikators (7) beigs mirgot.

Ierīci var izmantot, kamēr tā ir pieslēgta pie barošanas avota. Ņemiet vērā, ka minimālajam uzlādes līmenim jābūt 5%, lai pasargātu akumulatoru no bojājumiem un akumulatora jaudas zuduma.

NEPIEVENOJIET IERĪCI CITAM BAROŠANAS AVOTAM, IZŅEMOT 5 V LĪDZSTRĀVAS 1 A. Tas var sabojāt uzlādes moduli.

Brauciena bloķētājs:

Lai bloķētu ierīci, trīs sekundes turiet nospiestu pogu (3). Lai atbloķētu ceļojuma bloķēšanu, turiet nospiestu pogu (3) trīs sekundes.

Ierīces apkope:

Pirms tīrīšanas izslēdziet ierīci un atvienojiet to no strāvas padeves.

Pēc katras lietošanas reizes ierīce jānotīra no palikušajiem matiem, izmantojot komplektā iekļauto birstīti (10).

Lai to izdarītu, noņemiet foliju (1), nospiežot pogu (4) un velkot foliju (1) uz augšu.

Foliiju (1) un asmeņus (2) var tīrīt zem tekoša ūdens, uzmanoties, lai nesaslapinātu visu ierīci vai uzlādes ligzdu.

Tehniskie dati:

Darbības laiks: 110 minūtes

Uzlādes laiks: 180 minūtes

Akumulatora tips: litija jonu

Akumulatora ietilpība: 1200 mAh

Uzlādes spriegums: 5V LĪDZSTRĀVAS 1A

IPX6

Rūpes par vidi. Informācija par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem Saskaņā ar 2015. gada 11. septembra Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu likuma 13. panta 1. un 2. punktu mēs vēlamies jūs informēt par pareizu rīcību ar elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem:

1. Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus ir aizliegts novietot kopā ar citiem atkritumiem - to apliecina marķējums "pārsvītrotas tvertnes" veidā, pasūtot šāda veida atkritumu selektīvu savākšanu.

2. Elektriskās un elektroniskās iekārtas var saturēt bīstamas vielas, maisījumus un sastāvdaļas, kas, nonākot vidē, var nopietni apdraudēt cilvēku un dzīvo organismu veselību un dzīvību. Tās var izraisīt daudzas veselības problēmas, piemēram, redzes, dzirdes un runas traucējumus, kā arī var bojāt nieres, aknas un sirdi un izraisīt ādas slimības. Kaitīgās vielas var arī nelabvēlīgi ietekmēt elpošanas un reproduktīvo sistēmu un izraisīt vēža bojājumus. Augu, kas aug uz piesārņotas augsnes, un no tiem iegūtu produktu lietošana uzturā var izraisīt iepriekš minēto ietekmi uz veselību.

3. Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi jānodod tikai autorizētiem savākšanas punktiem, kuru saraksts ir iekļauts katras pašvaldības tīmekļa vietnē.

4. Mājsaimniecībām ir svarīga loma, veicinot iekārtu atkritumu atkārtotu izmantošanu un reģenerāciju, tostarp atreizēju pārstrādi. Tai ir arī būtiska nozīme elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu apsaimniekošanas sistēmā, jo ir iespējams tās tieši nodot autorizētajos savākšanas punktos un novērst nevēlamus sociālos ieradumus, kuru rezultātā nolietotās iekārtas tiek atstātas vietās, kas nav paredzētas šādiem nolūkiem.

Turklāt Nododiet elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus atpakaļ to nodošanas vietā.

Izplatītājam, piegādājot mājsaimniecībām paredzētas iekārtas pircējam, ir pienākums bez maksas pieņemt atpakaļ no mājsaimniecībām izlietotās iekārtas šo iekārtu piegādes vietā, ja izlietotās iekārtas ir tāda paša veida un veic tādas pašas funkcijas kā piegādātās iekārtas.

Kartona iepakojums un polietilēna (PE) maisiņi atbilstoši to aprakstam jāiemet atbilstošos sadzīves atkritumu dalītās vākšanas konteineros. Ja ierīcē ir baterijas, tās ir jāizņem un jānēsina atsevišķi savākšanas un uzglabāšanas vietā.

Neizmetiet ierīci sadzīves atkritumu konteinerā!!!

Servisa vietne Ja vēlaties iegādāties rezerves daļas vai iesniegt pretenziju, lūdzu, sazinieties ar sazinieties tieši ar tirgotāju, kas izdevis čeku.



Kasutusjuhend (ET)

ÜLDISED OHUTUSTINGIMUSED OLULISED OHUTUSJUHISED KASUTAMISEKS LUGEGE HOOLIKALT JA SÄILITAGE EDASPIDISEKS KASUTAMISEKS

1. Enne seadme kasutamist lugege kasutusjuhendit ja järgige selles sisalduvaid juhiseid. Tootja ei vastuta kahjustuste eest, mis on põhjustatud seadme mittesihipärasest kasutamisest või ebaõigest käsitsemisest.
2. Seade on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks. Ärge kasutage seadet muuks otstarbeks, mis ei sobi kokku selle kasutusotstarbega.
3. Seadet tohib ühendada ainult 5V/1A USB-pistikusse. Turvalisema kasutamise tagamiseks ärge ühendage ühte USB-pessa korraga mitut elektrilist seadet.
4. Olge eriti ettevaatlik, kui kasutate seadet laste juuresolekul. Ärge lubage lastel seadmega mängida ärge lubage lastel või kellelgi, kes ei ole seadmega tuttav, seda kasutada.
5. HOIATUS: Seda seadet võivad kasutada üle 8-aastased lapsed ja piiratud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega isikud või isikud, kellel puuduvad kogemused või

teadmised seadme kohta, kui seda tehakse nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve all või kui neile on antud juhised seadme ohutu kasutamise kohta ja nad on teadlikud seadme kasutamisega seotud ohtudest. Lapsed ei tohiks seadmetega mängida. Lapsed ei tohiks seadmeid puhastada ega hooldada, välja arvatud juhul, kui nad on üle 8 aasta vanad ja seda tehakse järelevalve all.

6. HOIATUS: Hoidke seade kuivana.

7. HOIATUS: Enne seadme puhastamist ühendage USB-toitekaabel seadmest lahti.

8. HOIATUS: Seadme ebaõige kasutamine võib põhjustada vigastusi, näiteks löikehaavu või hõõrdumist.

9. HOIATUS: Ärge jätke seadet järelevalveta sisse lülitatud.

10. HOIATUS: Keelatud on sisestada sõrmi või muid esemeid seadme korpuse teradesse ja avadesse.

11. Seadet ei tohi kasutada lapsed, piiratud füüsilise, sensoorse või vaimse võimekusega isikud ilma volitatud või kogenud isikute järelevalveta ja alati vastavalt käesolevatele juhistele.

12. Veenduge, et toitejuhe ja USB-pistik ei oleks nähtavalt kahjustatud.

13. Ärge kastke kaablit, pistikut ega kogu seadet vette või mõnda muusse vedelikku. Ärge hoidke seadet ilmastikutingimustes (vihm, päike jne)

14. Ärge kasutage seadet kahjustatud USB-toitekaabliga või kui seade on maha kukkunud või muul viisil kahjustatud

või talitlushäireid esineb. Ärge parandage seadet ise. Viige kahjustatud seade kontrollimiseks või parandamiseks pädevasse teeninduskeskusesse. Kõiki remonditöid võivad teostada ainult volitatud teeninduskeskused. Ebaõige remont võib kujutada endast tõsist ohtu kasutajale.

15. Ärge kasutage seadet tuleohtlike materjalide läheduses.

16. USB-toitejuhe ei tohi puutuda kuuma pinnaga kokku.

17. Ärge jätke seadet USB-pistikusse ühendatud seadet järelevalveta.

18. Ärge kasutage seadet vee lähedal, nt: duši all, vannis või veega kraanikausi kohal.

19. Ärge kasutage seadet aku laadimise ajal.

20. Ärge laske seadmel märjaks saada. Kui seade peaks aku laadimise ajal vette kukkuma, tõmmake kohe toitepistik pistikupesast välja. Ärge pange käsi vette, kui seade on vooluvõrku ühendatud. Enne seadme taaskasutamist peab seadet kontrollima kvalifitseeritud elektrik.

21. Ärge haarake seadet ega toiteallikat märgade kätega.

22. Seade tuleb iga kord, kui see ära pannakse, välja lülitada.



HOIATUS: Ärge kasutage seda seadet vannide, duššide, basseinide või sarnaste veekogude läheduses.

Habemeajamiseadme kirjeldus:

1. Raseerimisfoolium: Raseerimisfoolium
2. Terad
3. Lülita
4. Filmi vabastamisnupp
- 5/6 Nupud kiiruse reguleerimiseks "+/-"
7. LED-indikaator: kiirus, lukustus, aku laadimine
8. Laadimispesa
9. Peakaitse
10. Puhastushari
11. Toitejuhe

Enne esimest kasutamist:

1. Eemaldage seadmest kõik turundus- ja pakkematerjalid.
2. Pühkige niiske lapiga kilepea ja seadme korpus.

Ärge lülitage dosaatorit sisse, kui kile (1) on teradest (2) eemaldatud - Ettevaatust teravate teradega !

Seadme kasutamine.

1. Veenduge, et seade on täielikult laetud.
2. Eemaldage peakaitse (9), tõmmates seda ülespoole.
4. Lülitage seade sisse lüliti (3) abil.
5. Kasutades nuppu (5/6) "+/-", seadistage sobiv kiirus, kolm astet: 6200, 6700, 7200 RPM
5. Kui olete töö lõpetanud, lülitage seade välja.
6. Eemaldage seadme külge kinni jäänud karvad puhastamise harja (10) abil.

Seadme laadimine:

Seadme allosas on laadimisava, ühendage sinna toitejuhe (11) ja teine USB-pool 5 V DC

1A laadijasse.

Kui aku tase on madal, vilgub indikaator (7). Laadige seadet. Kui seade on täielikult laetud, lõpetab indikaator (7) vilkumise.

Seadet võib kasutada, kui see on ühendatud vooluvõrku. Pange tähele, et minimaalne laadimistase peaks olema 5%, et kaitsta akut kahjustuste ja aku võimsuse vähenemise eest.

ÄRGE ÜHENDAGE SEADET MIS TAHES MUU VOOLUALLIKAGA KUI 5V DC 1A. See võib laadimismoodulit kahjustada.

Reisilukk:

Seadme lukustamiseks hoidke nuppu (3) kolm sekundit all. Reisiluku avamiseks hoidke nuppu (3) kolm sekundit all.

Seadme hooldamine:

Enne puhastamist lülitage seade välja ja ühendage see vooluvõrgust lahti.

Seade tuleb pärast iga kasutuskorda puhastada kaasasoleva harjaga (10) kinni jäänud karvadest.

Selleks eemaldage foolium (1), vajutades nuppu (4) ja tõmmates fooliumi (1) ülespoole.

Fooliumi (1) ja terasid (2) võib puhastada voolava vee all, jälgides, et kogu seade või laadimisliitmik ei saaks märjaks.

Tehnilised andmed:

Tööaeg: 1,5 tundi: 110 minutit

Laadimisaeg 180 minutit

Aku tüüp: liitium-ioon aku

Aku mahutavus: 1200 mAh

Laadimispinge: aku on aku, mis on aku, mis on aku, mis on aku: IAADIMISPINGE: 5V DC 1A

IPX6

Keskonna eest hoolitsemine. Teave elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta

Vastavalt 11. septembri 2015. aasta elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete seaduse artikli 13 lõigetele 1 ja 2 soovime teid teavitada elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete nõuetekohasest käitlemisest:

1. Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmeid on keelatud paigutada koos muude jäätmetega - seda kinnitab märgistus "läbi kriipsutatud prügikasti" näol, millega antakse korraldus seda liiki jäätmete valikuliseks kogumiseks.

2. Elektri- ja elektroonikaseadmed võivad sisaldada ohtlikke aineid, segusid ja komponente, mis keskkonda sattudes võivad kujutada tõsist ohtu inimeste ja elusorganismide tervisele ja elule. Need võivad põhjustada mitmeid terviseprobleeme, näiteks nägemis-, kuulmis- ja kõnehäireid, võivad kahjustada ka neerusid, maksa ja südant ning põhjustada nahahaigusi. Kahjulikud ained võivad avaldada kahjulikku mõju ka hingamis- ja reproduktiivsüsteemile ning põhjustada vähkkasvajaid. Saastunud mullal kasvavate taimede ja neist saadud toodete tarbimine võib põhjustada eespool nimetatud tervisemõjusid.

3. Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmed tuleks anda ainult volitatud kogumispunktidesse, mille nimekirja peaks olema iga omavalitsuse veebilehel.

4. Kodumajapidamistel on oluline roll seadmete korduvkasutamisele ja taaskasutamisele, sealhulgas ringlussevõtule, kaasaitamisel. Samuti on tal võtmeroll elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmekäitlussüsteemis tänu võimalusele anda need otse volitatud kogumispunktidesse ja kõrvaldada ebasoovitavad sotsiaalsed harjumused, mille tulemusel jäetakse jäätmed selleks mitte ettenähtud kohtadesse.

Lisaks sellele, Tagastada elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmed üleandmiskohas. Kui turustaja tarnib ostjale kodumajapidamistele mõeldud seadmeid, on ta kohustatud võtma kodumajapidamistest pärit seadmejäätmeid tasuta tagasi nende seadmete tarnekohas, tingimusel et kasutatud seadmed on sama tüüpi ja täidavad samu funktsioone kui tarnitud seadmed. Papppakendid ja polüetüleenkotid (PE-kotid) tuleb vastavalt nende kirjeldusele panna asjakohastes konteineritesse olmejäätmete eraldi kogumiseks. Kui seadmes on patareid, tuleb need eemaldada ja eraldi kogumis- ja ladustamiskohas kõrvaldada.

Ärge visake seadet olmejäätmete konteinerisse!!!

Hooldus Kui soovite osta varuosasid või esitada pretensiooni, siis palun võtke otse ühendust edasimüüjaga, kes väljastas kviitungi.



Használati útmutató (HU)

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI FELTÉTELEK FONTOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK A HASZNÁLATHOZ

FIGYELMESEN OLVASSA EL ÉS ŐRIZZE MEG A KÉSŐBBI HASZNÁLATRA

1. A készülék használata előtt olvassa el a kezelési útmutatót, és kövesse az abban foglalt utasításokat. A gyártó nem vállal felelősséget a készülék nem rendeltetésszerű használatából vagy helytelen kezeléséből eredő károkért.

2. A készülék kizárólag háztartási használatra készült. Ne használja más, a rendeltetésszerű használattal össze nem egyeztethető célra.

3. A készüléket csak 5V/1A USB aljzathoz szabad csatlakoztatni

A biztonságosabb használat érdekében ne csatlakoztasson egyszerre több elektromos eszközt egyetlen USB-porthoz.

4. Legyen különösen óvatos a készülék használatakor, ha gyermekek vannak a közelben. Ne engedje, hogy a gyermekek játsszanak a készülékkel ne engedje, hogy gyermekek vagy a készüléket nem ismerő személyek használják a készüléket.

5. FIGYELMEZTETÉS: Ezt a készüléket 8 évnél idősebb gyermekek és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező személyek, illetve a készülékkel kapcsolatos tapasztalattal vagy ismeretekkel nem rendelkező személyek akkor használhatják, ha ezt a

biztonságukért felelős személy felügyelete mellett teszik, vagy ha utasításokat kaptak a készülék biztonságos használatára vonatkozóan, és tisztában vannak a készülék használatával kapcsolatos veszélyekkel. Gyermekek nem játszhatnak a berendezéssel. A berendezés tisztítását és karbantartását gyermekek csak akkor végezhetik, ha elmúltak 8 évesek, és a tevékenységet felügyelet mellett végzik.

6. FIGYELMEZTETÉS: Tartsa a készüléket szárazon.

7. FIGYELMEZTETÉS: A készülék tisztítása előtt húzza ki az USB tápkábelt a készülékből.

8. FIGYELMEZTETÉS: A készülék nem megfelelő használata sérüléseket, például vágásokat vagy horzsolásokat okozhat.

9. FIGYELMEZTETÉS: Ne hagyja a készüléket bekapcsolva felügyelet nélkül.

10. FIGYELMEZTETÉS: Tilos az ujjakat vagy bármilyen más tárgyat a készülékház pengéibe és nyílásaiba dugni.

11. A készüléket gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyek csak arra felhatalmazott vagy tapasztalt személyek felügyelete mellett és mindig a jelen használati utasításnak megfelelően használhatják.

12. Győződjön meg arról, hogy a tápkábel és az USB-dugó nem láthatóan sérült.

13. Ne merítse a kábelt, a dugót vagy az egész készüléket

vízbe vagy más folyadékba. Ne tegye ki a készüléket időjárási körülményeknek (eső, nap stb.)

14. Ne használja a készüléket sérült USB tápkábelrel, vagy ha a készüléket leejtették, vagy más módon megsérült, illetve meghibásodott. Ne javítsa meg a készüléket saját maga. A sérült készüléket vigye el ellenőrzésre vagy javításra egy illetékes szervizközpontba. Minden javítást csak hivatalos szervizközpontok végezhetnek. A nem megfelelő javítás komoly veszélyt jelenthet a felhasználóra nézve.

15. Ne használja a készüléket gyúlékony anyagok közelében.

16. Az USB tápkábel nem érintkezhet forró felületekkel.

17. Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül USB-csatlakozóba dugva.

18. Ne használja a készüléket víz közelében, pl.: zuhanyzóban, kádban vagy vízzel teli mosogató felett.

19. Ne használja a készüléket, amíg az akkumulátor töltődik.

20. Ne hagyja, hogy a készülék vizes legyen. Abban az esetben, ha a készülék az akkumulátor töltése közben vízbe esik, azonnal húzza ki a hálózati csatlakozót a hálózati aljzatból. Ne tegye a kezét a vízbe, amíg a készülék be van dugva. A készüléket az újbóli használatba vétel előtt szakképzett villanyszerelőnek kell ellenőriznie.

21. Ne fogja meg a készüléket vagy a tápegységet nedves

kézzel.

22. A készüléket minden egyes elrakáskor ki kell kapcsolni.



FIGYELMEZTETÉS: Ne használja ezt a készüléket fürdőkádak, zuhanyzók, úszómedencék vagy hasonló vízfelületek közelében.

Borotválkozó készülék leírása:

1. Borotvafólia
2. Pengék
3. Kapcsoló
4. Filmkioldó gomb
- 5/6 Gombok a "+/-" sebességszabályozáshoz
7. LED kijelző: sebesség, zár, akkumulátor töltöttség
8. Töltő aljzat
9. Fejvédelem
10. Tisztítókefe
11. Tápkábel

Első használat előtt:

1. Távolítson el minden marketing- és csomagolóanyagot a készülékről.
2. Nedves ruhával törölje át a filmfejet és a készülékházát.

Ne kapcsolja be az adagolót, amikor a fólia (1) le van véve a pengékről (2) - Vigyázat az éles pengékkel !

A készülék használata.

1. Győződjön meg róla, hogy a készülék teljesen feltöltött.
2. Vegye le a fejevédőt (9) felfelé húzva.
4. Kapcsolja be a készüléket a kapcsolóval (3).
5. A "+/-" gomb (5/6) segítségével állítsa be a megfelelő sebességet, három fokozatban: 6200, 6700, 7200 FORDULAT/PERC
5. A munka befejeztével kapcsolja ki a készüléket.
6. Távolítsa el a készülékre tapadt szőrszálakat a tisztítókefével (10).

A készülék feltöltése:

A készülék alján található egy töltőnyílás, ebbe dugja be a tápkábelt (11), a másik USB-oldalát pedig az 5V DC 1A töltőbe.

Ha az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony, a kijelző (7) villogni fog. Töltse fel a készüléket. Ha a készülék teljesen feltöltődött, a jelző (7) nem fog többé villogni.

A készülék használható, miközben tápegységhez van csatlakoztatva. Kérjük, vegye figyelembe, hogy a minimális töltöttségi szintnek 5%-nak kell lennie, hogy megóvja az akkumulátort a károsodástól és az akkumulátor kapacitásának csökkenésétől.

NE CSATLAKOZTASSA A KÉSZÜLÉKET SEMMILYEN MÁS ÁRAMFORRÁSHOZ, MINT AZ 5V DC 1A. Ez károsíthatja a töltőmodult.

Utazási zár:

A készülék zárolásához tartsa lenyomva a gombot (3) három másodpercig. Az utazási zár feloldásához tartsa lenyomva a gombot (3) három másodpercig.

A készülék karbantartása:

Tisztítás előtt kapcsolja ki a készüléket, és válassza le a tápegységről.

A készüléket minden használat után a mellékelt kefével (10) meg kell tisztítani a megmaradt szőrszálaktól.

Ehhez távolítsa el a fóliát (1) a gomb (4) megnyomásával és a fólia (1) felfelé húzásával.

A fólia (1) és a pengék (2) folyó víz alatt tisztíthatók, ügyelve arra, hogy az egész készülék vagy a töltőaljzat ne legyen nedves.

Műszaki adatok:

Működési idő: 1,5 óra: 110 perc

Töltési idő: 180 perc

Akkumulátor típusa: Lítium-ion

Akkumulátor kapacitása: Lítium-Lítium akkumulátor: akkumulátor kapacitás: 1200 mAh

Töltőfeszültség: Akkumulátor akkumulátor: TÖLTÉS: 5V DC 1A

IPX6

Gondoskodik a környezetről. Információk az elektromos és elektronikus berendezések hulladékáról A 2015. szeptember 11-i elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló törvény 13. cikkének (1) és (2) bekezdésével összhangban szeretnénk tájékoztatni Önt az elektromos és elektronikus berendezések hulladékainak megfelelő kezeléséről:

1. Tilos az elektromos és elektronikus berendezések hulladékát más hulladékkal együtt elhelyezni - ezt "áthúzott kuka" formájában történő jelölés igazolja, elrendelve az ilyen típusú hulladékok szelektív gyűjtését.

2. Az elektromos és elektronikus berendezések veszélyes anyagokat, keverékeket és összetevőket tartalmazhatnak, amelyek a környezetbe kerülve komoly veszélyt jelenthetnek az emberek és az élő szervezetek egészségére és életére. Ezek számos egészségügyi problémát okozhatnak, például látás-, hallás- és beszédzavarokat, károsíthatják a vesét, a májat és a szívet, valamint bőrbetegségeket okozhatnak. A káros anyagok káros hatással lehetnek a légző- és a reprodukció rendszerre is, és rákos elváltozásokhoz vezethetnek. A szennyezett talajon termő növények és a belőlük származó termékek fogyasztása a fent említett egészségügyi hatásokat eredményezheti.

3. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékát csak az erre felhatalmazott gyűjtőhelyeken szabad leadni, amelyek listáját az egyes önkormányzatok honlapján kell közzétenni.

4. A háztartások fontos szerepet játszanak a hulladékcsökkentés újrahaználásához és hasznosításához, beleértve az újrafeldolgozást is, való hozzájárulásban. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékgazdálkodási rendszerében is kulcsszerepet játszik, mivel közvetlenül az engedélyezett gyűjtőhelyeken lehet leadni, és kiküszöbölhetők azok a nemkívánatos társadalmi szokások, amelyek a hulladékkészülékek nem erre a célra szolgáló helyeken való elhagyását eredményezik.

Továbbá, Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékainak visszaszolgáltatása a leadás helyén. A forgalmazó, ha háztartásoknak szánt készüléket ad át a vásárlónak, köteles a háztartásoktól származó használt készülékeket a készülék átadásának helyén térítésmentesen visszavenni, feltéve, hogy a használt készülék ugyanolyan típusú és ugyanolyan funkciót lát el, mint a szállított készülék.

A kartonsomagolásokat és a polietilén (PE) zsákokat a leírásuknak megfelelően a települési hulladék elkülönített gyűjtésére szolgáló megfelelő konténerekbe kell elhelyezni. Ha a készülékben akkumulátorok vannak, azokat ki kell venni és külön kell elhelyezni egy gyűjtő- és tárolóhelyen.

Ne dobja a készüléket a kommunális hulladékgyűjtő edénybe!!!

Szerviz Ha pótalkatrészeket szeretne vásárolni vagy reklamációt kíván benyújtani, kérjük, hogy forduljon közvetlenül a nyugtát kiállító kereskedőhöz.



Manual de utilizare (RO)

CONDIȚII GENERALE DE SIGURANȚĂ INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE DE SIGURANȚĂ PENTRU UTILIZARE

CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ

1. Citiți instrucțiunile de utilizare înainte de a utiliza aparatul și urmați instrucțiunile conținute în acestea. Producătorul nu este răspunzător pentru daunele cauzate de utilizarea aparatului în mod neconform cu destinația sa sau de manipularea necorespunzătoare.
2. Aparatul este destinat exclusiv uzului casnic. Nu îl utilizați în niciun alt scop incompatibil cu destinația sa.
3. Aparatul trebuie conectat numai la o priză USB de 5V/1A. Pentru o utilizare mai sigură, nu conectați simultan mai multe dispozitive electrice la un singur port USB.
4. Aveți grijă deosebită atunci când utilizați dispozitivul când sunt copii în preajmă. Nu permiteți copiilor să se joace cu dispozitivul nu permiteți copiilor sau oricărei persoane nefamiliarizate cu dispozitivul să îl utilizeze.
5. **AVERTISMENT:** Acest echipament poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau de persoane fără experiență sau cunoștințe despre echipament, dacă acest lucru se face sub supravegherea unei persoane responsabile de siguranța lor sau dacă li s-au dat instrucțiuni privind utilizarea în siguranță a echipamentului și sunt conștienți de pericolele asociate utilizării acestuia.

Copiii nu trebuie să se joace cu echipamentul. Curățarea și întreținerea echipamentului nu trebuie efectuate de copii decât dacă aceștia au peste 8 ani și dacă activitatea este efectuată sub supraveghere.

6. AVERTISMENT: Păstrați unitatea uscată.

7. AVERTISMENT: Înainte de a curăța dispozitivul, deconectați cablul de alimentare USB de la dispozitiv.

8. AVERTISMENT: Utilizarea necorespunzătoare a dispozitivului, poate duce la răniri cum ar fi tăieturi sau abraziuni.

9. AVERTISMENT: Nu lăsați dispozitivul pornit nesupravegheat.

10. AVERTISMENT: Este interzis să introduceți degetele sau orice alt obiect în lamele și deschiderile carcasei dispozitivului.

11. Aparatul nu trebuie utilizat de copii, persoane cu capacitate fizică, senzorială sau mentală redusă fără supravegherea unor persoane autorizate sau cu experiență și întotdeauna în conformitate cu aceste instrucțiuni.

12. Asigurați-vă că cablul de alimentare și mufa USB nu sunt deteriorate vizibil.

13. Nu scufundați cablul, mufa sau întregul dispozitiv în apă sau în orice alt lichid. Nu expuneți dispozitivul la condițiile meteorologice (ploaie, soare etc.)

14. Nu utilizați dispozitivul cu un cablu de alimentare USB deteriorat sau dacă acesta a fost scăpat sau deteriorat în

orice alt mod sau funcționează defectuos. Nu reparați singur dispozitivul. Duceți dispozitivul deteriorat la un centru de service competent pentru inspecție sau reparații. Toate reparațiile pot fi efectuate numai de către centre de service autorizate. Repararea necorespunzătoare poate reprezenta un risc grav pentru utilizator.

15. Nu utilizați aparatul în apropierea materialelor inflamabile.

16. Cablul de alimentare USB nu trebuie să atingă suprafețe fierbinți.

17. Nu lăsați nesupravegheat dispozitivul conectat la o priză USB.

18. Nu utilizați dispozitivul în apropierea apei, de exemplu: în duș, în cadă sau deasupra unei chiuvete cu apă.

19. Nu utilizați dispozitivul în timp ce bateria se încarcă.

20. Nu lăsați dispozitivul să se ude. În cazul în care dispozitivul cade în apă în timp ce bateria se încarcă, scoateți imediat fișa de alimentare din priză. Nu introduceți mâinile în apă în timp ce dispozitivul este conectat la priză. Aparatul trebuie verificat de un electrician calificat înainte de a fi utilizat din nou.

21. Nu prindeți aparatul sau sursa de alimentare cu mâinile ude.

22. Aparatul trebuie să fie oprit de fiecare dată când este pus deoparte.



AVERTISMENT: Nu utilizați acest aparat în apropierea băilor, dușurilor, piscinelor sau a corpurilor de apă similare.

Descrierea aparatului de ras:

1. Folie de bărbierit
2. Lame
3. Comutator
4. Buton de eliberare a filmului
- 5/6 Butoane pentru reglarea vitezei "+/-"
7. Indicator LED: viteză, blocare, încărcare baterie
8. Priză de încărcare
9. Protecție pentru cap
10. Perie de curățare
11. Cablu de alimentare

Înainte de prima utilizare:

1. Îndepărtați toate materialele de marketing și de ambalare de pe unitate.
2. Folosind o cârpă umedă, ștergeți capul de film și carcasa dispozitivului.

Nu pomiți aparatul atunci când folia (1) este îndepărtată de lamele (2) - Atenție la lamele ascuțite !

Utilizarea aparatului.

1. Asigurați-vă că aparatul este complet încărcat.
2. Scoateți protecția capului (9) trăgând-o în sus.
4. Pomiți aparatul cu ajutorul comutatorului (3).
5. Cu ajutorul butonului (5/6) "+/-", setați turația corespunzătoare, trei niveluri: 6200, 6700, 7200 RPM
5. Când ați terminat lucrul, opriți aparatul.
6. Îndepărtați părul care aderă la aparat folosind peria de curățare (10).

Încărcarea aparatului:

Există un orificiu de încărcare în partea de jos a aparatului, conectați cablul de alimentare (11) în acesta și cealaltă parte USB în încărcătorul de 5V DC 1A.

Dacă nivelul bateriei este scăzut, indicatorul (7) va clipi. Încărcați dispozitivul. Dacă dispozitivul este complet încărcat, indicatorul (7) nu va mai clipi.

Dispozitivul poate fi utilizat în timp ce este conectat la o sursă de alimentare. Rețineți că nivelul minim de încărcare trebuie să fie de 5% pentru a proteja bateria de deteriorare și de pierderea capacității acesteia.

NU CONECTAȚI UNITATEA LA NICIO ALTĂ SURSĂ DE ALIMENTARE DECÂT 5V DC 1A. Acest lucru poate deteriora modulul de încărcare.

Blocare de călătorie:

Pentru a bloca dispozitivul, țineți apăsat butonul (3) timp de trei secunde. Pentru a debloca blocarea de călătorie, țineți apăsat butonul (3) timp de trei secunde.

Întreținerea dispozitivului:

Înainte de curățare, opriți dispozitivul și deconectați-l de la sursa de alimentare.

Aparatul trebuie curățat de părul persistent după fiecare utilizare cu ajutorul periei furnizate (10).

Pentru a face acest lucru, scoateți folia (1) apăsând butonul (4) și trăgând folia (1) în sus.

Folia (1) și lamele (2) pot fi curățate sub jet de apă, având grijă să nu udați întregul aparat sau priza de încărcare.

Date tehnice:

Timp de funcționare: 110 minute

Timp de încărcare: 180 de minute

Tip baterie: Litiu-ion

Capacitatea bateriei: 1200 mAh

Tensiune de încărcare: 5V 5V DC 1A

IPX6

Grija pentru mediu. Informații privind deșeurile de echipamente electrice și electronice În conformitate cu articolul 13 alineatele (1) și (2) din Legea privind deșeurile de echipamente electrice și electronice din 11 septembrie 2015, dorim să vă informăm cu privire la gestionarea corectă a deșeurilor de echipamente electrice și electronice:

1. Este interzisă depozitarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice împreună cu alte deșeurii - acest lucru este confirmat prin marcarea sub forma unui "coș de gunoi barat", ordonând colectarea selectivă a acestui tip de deșeurii.

2. Echipamentele electrice și electronice pot conține substanțe, amestecuri și componente periculoase care, atunci când sunt eliberate în mediu, pot reprezenta o amenințare gravă pentru sănătatea și viața oamenilor și a organismelor vii. Acestea pot duce la o serie de probleme de sănătate, cum ar fi tulburări de vedere, auz și vorbire, pot afecta, de asemenea, rinichii, ficatul și inima și pot provoca boli de piele. Substanțele nocive pot avea, de asemenea, efecte negative asupra sistemelor respirator și reproducător și pot duce la leziuni canceroase. Consumul de plante care cresc pe soluri contaminate și de produse derivate din acestea poate duce la efectele asupra sănătății menționate mai sus.

3. Deșeurile de echipamente electrice și electronice ar trebui predate numai la punctele de colectare autorizate, a căror listă ar trebui să fie inclusă pe site-ul internet al fiecărei municipalități.

4. Gospodăria joacă un rol important în contribuția la reutilizarea și recuperarea, inclusiv reciclarea, deșeurilor de echipamente. De asemenea, gospodăria joacă un rol-cheie în sistemul de gestionare a deșeurilor de echipamente electrice și electronice datorită posibilității de predare directă la punctele de colectare autorizate și de eliminare a obiceiurilor sociale nedorite care duc la abandonarea deșeurilor de echipamente în locuri care nu sunt destinate acestor scopuri.

În plus, Returnarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice la locul de livrare. Un distribuitor, atunci când furnizează unui cumpărător echipamente destinate gospodăriilor, este obligat să preia gratuit deșeurile de echipamente de la gospodăria la locul de livrare a echipamentelor respective, cu condiția ca echipamentele folosite să fie de același tip și să îndeplinească aceleași funcții ca echipamentele furnizate.

Ambalajele de carton și sacii de polietilenă (PE) trebuie să fie plasate în containerele corespunzătoare pentru colectarea separată a deșeurilor municipale, în conformitate cu descrierea acestora. În cazul în care aparatul conține baterii, acestea trebuie îndepărtate și eliminate separat la un centru de colectare și depozitare.

Nu aruncați aparatul în containerul pentru deșeurii municipale!!!

Service Dacă doriți să achiziționați piese de schimb sau să faceți o reclamație, vă rugăm să contactați direct distribuitorul care a emis chitanța.



Návod k použití (CS)

OBEČNÉ BEZPEČNOSTNÍ PODMÍNKY DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY PRO

POUŽITÍ

PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ

1. Před použitím spotřebiče si přečtěte návod k obsluze a dodržujte pokyny v něm uvedené. Výrobce neodpovídá za škody způsobené používáním spotřebiče v rozporu s jeho určením nebo nesprávnou manipulací.
2. Spotřebič je určen pouze pro použití v domácnosti. Nepoužívejte jej k jiným účelům, které nejsou slučitelné s jeho určením.
3. Přístroj připojte pouze do zásuvky USB 5V/1A
Pro bezpečnější používání nepřipojte k jednomu portu USB více elektrických zařízení současně.
4. Při používání zařízení v přítomnosti dětí dbejte zvýšené opatrnosti. Nedovolte dětem, aby si se zařízením hrály
nedovolte dětem nebo osobám, které zařízení neznají, aby jej používaly.
5. **VAROVÁNÍ:** Toto zařízení mohou používat děti starší 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez zkušeností a znalostí zařízení, pokud tak činí pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo pokud jim byly poskytnuty pokyny k bezpečnému používání zařízení a jsou si vědomy nebezpečí spojených s jeho používáním.

Děti by si se zařízením neměly hrát. Čištění a údržbu zařízení by neměly provádět děti, pokud jim není více než 8 let a činnost neprovádějí pod dohledem.

6. VAROVÁNÍ: Zařízení udržujte v suchu.

7. VAROVÁNÍ: Před čištěním zařízení odpojte napájecí kabel USB od zařízení.

8. VAROVÁNÍ: Nesprávné používání zařízení, může mít za následek poranění, například pořezání nebo odřeniny.

9. VAROVÁNÍ: Nenechávejte zařízení zapnuté bez dozoru.

10. VAROVÁNÍ: Je zakázáno vkládat prsty nebo jiné předměty do lopatek a otvorů krytu zařízení.

11. Přístroj by neměly používat děti, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi bez dozoru oprávněných nebo zkušených osob a vždy v souladu s tímto návodem.

12. Dbejte na to, aby napájecí kabel a zástrčka USB nebyly viditelně poškozeny.

13. Kabel, zástrčku ani celý přístroj neponořujte do vody ani jiné tekutiny. Nevystavujte zařízení povětrnostním vlivům (déšť, slunce apod.)

14. Nepoužívejte zařízení s poškozeným napájecím kabelem USB, nebo pokud bylo upuštěno nebo jinak poškozeno, nebo se porouchalo. Neopravujte zařízení sami. Poškozené zařízení odneste do příslušného servisního střediska ke kontrole nebo opravě. Veškeré opravy mohou provádět pouze autorizovaná servisní

střediska. Neodborná oprava může pro uživatele představovat vážné riziko.

15. Nepoužívejte přístroj v blízkosti hořlavých materiálů.

16. Napájecí kabel USB se nesmí dotýkat horkých povrchů.

17. Nenechávejte přístroj zapojený do zásuvky USB bez dozoru.

18. Nepoužívejte zařízení v blízkosti vody, např. ve sprše, ve vaně nebo nad umyvadlem s vodou.

19. Nepoužívejte zařízení, když se baterie nabíjí.

20. Nedovolte, aby se zařízení namočilo. V případě, že zařízení během nabíjení baterie spadne do vody, okamžitě vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky. Nevkládejte ruce do vody, když je zařízení zapojeno do sítě. Před dalším použitím musí přístroj zkontrolovat kvalifikovaný elektrikář.

21. Přístroj ani napájecí zdroj neuchopujte mokřýma rukama.

22. Spotřebič musí být vypnut při každém odložení.



VAROVÁNÍ: Nepoužívejte toto zařízení v blízkosti van, sprch, bazénů nebo podobných vodních ploch.

Popis holicího přístroje:

1. Holicí fólie
2. Čepele
3. Přepínač
4. Tlačítko pro uvolnění filmu
- 5/6 Tlačítka pro regulaci rychlosti "+/-"
7. LED indikátor: rychlost, zámek, nabití baterie
8. Nabíjecí zásuvka
9. Ochrana hlavy
10. Čisticí kartáček
11. Napájecí kabel

Před prvním použitím:

1. Odstraňte z přístroje všechny marketingové a obalové materiály.
2. Otřete filmovou hlavu a kryt přístroje vlhkým hadříkem.

Nezapínejte přístroj, když je fólie (1) vyjmuta z nožů (2) - Pozor na ostré nože !

Používání spotřebiče.

1. Ujistěte se, že je spotřebič plně nabitý.
2. Sejměte ochranný kryt hlavy (9) vytažením směrem nahoru.
4. Zapněte přístroj pomocí spínače (3).
5. Pomocí tlačítka (5/6) "+/-" nastavte odpovídající rychlost, tři úrovně: 6200, 6700, 7200 OT/MIN
5. Po ukončení práce přístroj vypněte.
6. Pomocí čisticího kartáčku (10) odstraňte všechny vlasy, které ulpěly na spotřebiči.

Nabíjení spotřebiče:

Na spodní straně přístroje je otvor pro nabíjení, do kterého zapojte napájecí kabel (11) a druhou stranu USB do nabíječky 5V DC 1A.

Pokud je úroveň nabití baterie nízká, indikátor (7) bude blikat. Nabíjejte zařízení. Pokud je zařízení plně nabit, indikátor (7) přestane blikat.

Zařízení lze používat, i když je připojeno ke zdroji napájení. Upozornujeme, že minimální úroveň nabití by měla být 5 %, aby byla baterie chráněna před poškozením a ztrátou kapacity.

NEPŘIPOJUJTE ZAŘÍZENÍ K JINÉMU ZDROJI NAPÁJENÍ NEŽ 5 V DC 1A. Mohlo by dojít k poškození nabíjecího modulu.

Cestovní zámek:

Pro uzamčení přístroje podržte tlačítko (3) stisknuté po dobu tří sekund. Chcete-li cestovní zámek odemknout, podržte tlačítko (3) stisknuté po dobu tří sekund.

Údržba zařízení:

Před čištěním vypněte zařízení a odpojte jej od zdroje napájení.

Po každém použití je třeba přístroj očistit od přetrvávajících vlasů pomocí přiloženého kartáčku (10).

Za tímto účelem odstraňte fólii (1) stisknutím tlačítka (4) a vytažením fólie (1) směrem nahoru.

Fólii (1) a čepele (2) lze čistit pod tekoucí vodou, přičemž je třeba dávat pozor, abyste nenamočili celý spotřebič ani nabíjecí zásuvku.

Technické údaje: Vložte fólii do zásuvky a vyjměte ji z fólie:

Provozní doba: 110 minut

Doba nabíjení: 180 minut

Typ baterie: Lithium-iontová

Kapacita baterie: 1200 mAh

Nabíjecí napětí: 5V DC 1A

IPX6

Péče o životní prostředí. Informace o odpadních elektrických a elektronických zařízeních V souladu s čl. 13 odst. 1 a 2 zákona o odpadních elektrických a elektronických zařízeních ze dne 11. září 2015 bychom vás rádi informovali o správném nakládání s odpadními elektrickými a elektronickými zařízeními:

1. Je zakázáno odkládat odpadní elektrická a elektronická zařízení společně s ostatním odpadem - toto je potvrzeno označením v podobě "přeškrtnuté popelnice", nařizující tříděný sběr tohoto druhu odpadu.

2. Elektrická a elektronická zařízení mohou obsahovat nebezpečné látky, směsi a složky, které mohou při úniku do životního prostředí vážně ohrozit zdraví a život lidí a živých organismů. Mohou vést k řadě zdravotních problémů, jako jsou poruchy zraku, sluchu a řeči, mohou také poškodit ledviny, játra a srdce a způsobit kožní onemocnění. Škodlivé látky mohou mít také nepříznivé účinky na dýchací a reprodukční systém a vést k rakovinným změnám. Konzumace rostlin rostoucích na kontaminovaných půdách a produktů z nich získaných může mít za následek výše uvedené zdravotní účinky.

3. Odpadní elektrická a elektronická zařízení by se měla odevzdávat pouze na autorizovaných sběrných místech, jejichž seznam by měl být uveden na internetových stránkách každé obce.

4. Domácnost hraje důležitou roli při přispívání k opětovnému použití a využití, včetně recyklace, odpadních zařízení. Klíčovou roli hraje také v systému nakládání s odpadními elektrickými a elektronickými zařízeními díky možnosti přímého předání na autorizovaná sběrná místa a eliminaci nežádoucích společenských návyků vedoucích k odkládání odpadních zařízení na místech, která k tomu nejsou určena.



Kromě toho, Odevzdávání odpadních elektrických a elektronických zařízení v místě předání. Distributor je při dodávce zařízení určeného pro domácnosti odběrateli povinen bezplatně odebrat odpadní zařízení z domácnosti v místě dodání tohoto zařízení, pokud je použité zařízení stejného typu a plnilo stejné funkce jako dodané zařízení.

Kartonové obaly a polyetylénové (PE) pytle je třeba odkládat do příslušných nádob na tříděný sběr komunálního odpadu podle jejich popisu. Pokud jsou v zařízení baterie, je třeba je vyjmout a odděleně zlikvidovat ve sběrně a skladu.

Spotřebič nevyhazujte do kontejneru na komunální odpad!!!

Servis Pokud si přejete zakoupit náhradní díly nebo uplatnit reklamaci, obraťte se na obraťte se přímo na prodejce, který vám vystavil doklad o koupi.

Руководство пользователя (RU)

ОБЩИЕ УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОСТИ ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

1. Перед использованием прибора прочтите инструкцию по эксплуатации и следуйте содержащимся в ней указаниям. Производитель не несет ответственности за ущерб, вызванный использованием прибора не по назначению или неправильным обращением с ним.
2. Прибор предназначен только для бытового использования. Не используйте его для других целей, несовместимых с его назначением.

3. Устройство следует подключать только к USB-розетке 5 В/1 А

Для более безопасного использования не подключайте одновременно несколько электрических устройств к одному USB-порту.

4. Соблюдайте особую осторожность при использовании устройства, когда рядом находятся дети. Не позволяйте детям играть с устройством, не позволяйте детям или лицам, не знакомым с устройством, пользоваться им.

5. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Данное оборудование может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами, не имеющими опыта или знаний об этом оборудовании, если это делается под наблюдением лица, ответственного за их безопасность, или если они получили инструкции по безопасному использованию оборудования и знают об опасностях, связанных с его использованием. Дети не должны играть с оборудованием. Чистка и обслуживание оборудования не должны выполняться детьми, если только они не старше 8 лет и не выполняются под присмотром.

6. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Храните устройство в сухом месте.

7. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед чисткой устройства

отсоедините от него кабель питания USB.

8. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Неправильное использование устройства может привести к травмам, таким как порезы или ссадины.

9. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не оставляйте включенное устройство без присмотра.

10. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Запрещается вставлять пальцы или любые другие предметы в лопасти и отверстия корпуса устройства.

11. Прибор не должен использоваться детьми, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями без присмотра уполномоченных или опытных лиц и всегда в соответствии с данной инструкцией.

12. Убедитесь, что кабель питания и USB-разъем не имеют видимых повреждений.

13. Не погружайте кабель, штекер или все устройство в воду или любую другую жидкость. Не подвергайте устройство воздействию погодных условий (дождь, солнце и т. д.)

14. Не используйте устройство с поврежденным кабелем питания USB, а также если оно упало или повреждено каким-либо другим способом или неисправно. Не ремонтируйте устройство самостоятельно. Отнесите поврежденное устройство в компетентный сервисный центр для проверки или

ремонта. Все ремонтные работы должны выполняться только в авторизованных сервисных центрах.

Неправильный ремонт может представлять серьезную опасность для пользователя.

15. Не используйте прибор вблизи

легковоспламеняющихся материалов.

16. Шнур питания USB не должен касаться горячих поверхностей.

17. Не оставляйте прибор, подключенный к USB-розетке, без присмотра.

18. Не используйте устройство вблизи воды, например: в душе, в ванной или над раковиной с водой.

19. Не используйте устройство во время зарядки аккумулятора.

20. Не допускайте намокания устройства. Если устройство упадет в воду во время зарядки аккумулятора, немедленно выньте вилку из розетки. Не опускайте руки в воду, пока устройство подключено к сети. Перед повторным использованием устройство должно быть проверено квалифицированным электриком.

21. Не беритесь за прибор или блок питания мокрыми руками.

22. Прибор необходимо выключать каждый раз, когда он убирается на хранение.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не используйте это оборудование вблизи ванн, душевых, бассейнов и подобных водоемов.

Описание бритвенного прибора:

1. Пленка для бритья
2. Лезвия
3. Выключатель
4. Кнопка спуска пленки
- 5/6 Кнопки регулировки скорости "+/-"
7. Светодиодный индикатор: скорость, блокировка, заряд батареи
8. Гнездо для зарядки
9. Защита головы
10. Щетка для чистки
11. Шнур питания

Перед первым использованием:

1. Удалите с устройства все маркетинговые и упаковочные материалы.
2. Протрите влажной тканью пленочную головку и корпус устройства.

Не включайте автомат, когда пленка (1) снята с лезвий (2) - Осторожно, острые лезвия !

Использование прибора.

1. Убедитесь, что прибор полностью заряжен.
2. Снимите защиту головы (9), потянув ее вверх.
4. Включите прибор с помощью выключателя (3).
5. С помощью кнопок (5/6) "+/-" установите нужную скорость, три уровня: 6200, 6700, 7200 ОБ/МИН

5. По окончании работы выключите прибор.
6. Удалите прилипшие к прибору волосы с помощью щетки для чистки (10).

Зарядка прибора:

В нижней части прибора есть отверстие для зарядки, вставьте в него шнур питания (11), а другую сторону USB - в зарядное устройство 5 В DC 1А.

Если уровень заряда батареи низкий, индикатор (7) будет мигать. Зарядите устройство. Если устройство полностью заряжено, индикатор (7) перестанет мигать.

Устройство можно использовать при подключении к источнику питания. Обратите внимание, что минимальный уровень заряда должен составлять 5 %, чтобы защитить аккумулятор от повреждений и потери емкости.

НЕ ПОДКЛЮЧАЙТЕ УСТРОЙСТВО К ИСТОЧНИКУ ПИТАНИЯ, ОТЛИЧНОМУ ОТ 5V DC 1A. Это может привести к повреждению зарядного модуля.

Дорожный замок:

Чтобы заблокировать устройство, удерживайте кнопку (3) в течение трех секунд.

Чтобы разблокировать блокировку, удерживайте кнопку (3) в течение трех секунд.

Обслуживание устройства:

Перед чисткой выключите прибор и отсоедините его от источника питания.

После каждого использования прибор следует очищать от остатков волос с помощью прилагаемой щетки (10).

Для этого снимите фольгу (1), нажав на кнопку (4) и потянув фольгу (1) вверх.

Фольгу (1) и лезвия (2) можно мыть под проточной водой, стараясь не намочить весь прибор или гнездо для зарядки.

Технические данные:

Время работы: 110 минут

Время зарядки 180 минут

Тип аккумулятора: литий-ионный

Емкость аккумулятора: 1200 мАч

Напряжение зарядки: 5V DC 1A



IPX6

Забота об окружающей среде. Информация об отработанном электрическом и электронном оборудовании В соответствии со статьей 13 (1) и (2) Закона об отходах электрического и электронного оборудования от 11 сентября 2015 года мы хотели бы проинформировать вас о надлежащем обращении с отходами электрического и электронного оборудования:

1. Запрещается размещать отходы электрического и электронного оборудования вместе с другими отходами - это подтверждается маркировкой в виде "перечеркнутой урны", предписывающей селективный сбор данного вида отходов.
2. Электрическое и электронное оборудование может содержать опасные вещества, смеси и компоненты, которые при попадании в окружающую среду могут представлять серьезную угрозу для здоровья и жизни человека и живых организмов. Они могут привести к ряду проблем со здоровьем, таких как нарушения зрения, слуха и речи, могут также повредить почки, печень и сердце, вызвать кожные заболевания. Вредные вещества также могут оказывать негативное воздействие на дыхательную и репродуктивную системы и приводить к раковым заболеваниям. Употребление в пищу растений, растущих на загрязненных почвах, и продуктов, полученных из них, может привести к вышеупомянутым последствиям для здоровья.
3. Отходы электрического и электронного оборудования следует сдавать только в уполномоченные пункты сбора, список которых должен быть размещен на сайте каждого муниципалитета.



4. Домашнее хозяйство играет важную роль в содействии повторному использованию и восстановлению, включая переработку, отработанного оборудования. Оно также играет ключевую роль в системе управления отходами электрического и электронного оборудования благодаря возможности прямой доставки в уполномоченные пункты сбора и устранению нежелательных социальных привычек, приводящих к оставлению отработанного оборудования в местах, не предназначенных для этих целей.

Кроме того, Возвращайте отработанное электрическое и электронное оборудование по месту поставки. Дистрибьютор, поставивший покупателю оборудование, предназначенное для домашних хозяйств, обязан бесплатно принимать отходы оборудования от домашних хозяйств в месте поставки этого оборудования, при условии, что использованное оборудование того же типа и выполняет те же функции, что и поставленное оборудование. Картонную упаковку и полиэтиленовые (ПЭ) пакеты следует помещать в соответствующие контейнеры для раздельного сбора бытовых отходов в соответствии с их описанием. Если в приборе имеются батареи, их необходимо извлечь и утилизировать отдельно в пункте сбора и хранения.

Не выбрасывайте прибор в контейнер для бытовых отходов!!!

Сервис Если вы хотите приобрести запасные части или предъявить претензии, пожалуйста обращайтесь непосредственно к продавцу, выдавшему чек.

Ευχειρίδιο χρήσης (EL)

ΓΕΝΙΚΟΙ ΌΡΟΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΓΙΑ ΤΗ
ΧΡΗΣΗ
ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΓΙΑ
ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΉ ΑΝΑΦΟΡΑ

1. Διαβάστε τις οδηγίες λειτουργίας πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και ακολουθήστε τις οδηγίες που περιέχονται σε αυτές. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για ζημιές που προκαλούνται από χρήση της συσκευής που δεν είναι σύμφωνη με τον προορισμό της ή από ακατάλληλο χειρισμό.

2. Η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για οποιονδήποτε άλλο σκοπό που δεν είναι συμβατός με την προβλεπόμενη χρήση της.

3. Η συσκευή πρέπει να συνδέεται μόνο σε πρίζα USB 5V/1A

Για ασφαλέστερη χρήση, μην συνδέετε ταυτόχρονα πολλές ηλεκτρικές συσκευές σε μία θύρα USB.

4. Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν υπάρχουν παιδιά κοντά σας. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή μην επιτρέπετε σε παιδιά ή σε άτομα που δεν είναι εξοικειωμένα με τη συσκευή να τη χρησιμοποιούν.

5. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αυτή η συσκευή μπορεί να

χρησιμοποιηθεί από παιδιά άνω των 8 ετών και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα χωρίς εμπειρία ή γνώση της συσκευής, εφόσον αυτό γίνεται υπό την επίβλεψη ατόμου που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους ή τους έχουν δοθεί οδηγίες για την ασφαλή χρήση της συσκευής και γνωρίζουν τους κινδύνους που συνδέονται με τη χρήση της. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τον εξοπλισμό. Ο καθαρισμός και η συντήρηση του εξοπλισμού δεν πρέπει να γίνεται από παιδιά, εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και η δραστηριότητα πραγματοποιείται υπό επίβλεψη.

6. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Διατηρείτε τη συσκευή στεγνή.

7. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Πριν από τον καθαρισμό της συσκευής, αποσυνδέστε το καλώδιο τροφοδοσίας USB από τη συσκευή.

8. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Η ακατάλληλη χρήση της συσκευής, μπορεί να οδηγήσει σε τραυματισμούς, όπως κοψίματα ή εκδορές.

9. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην αφήνετε τη συσκευή ενεργοποιημένη χωρίς επίβλεψη.

10. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Απαγορεύεται η εισαγωγή των δακτύλων ή οποιουδήποτε άλλου αντικειμένου στις λεπίδες και τα ανοίγματα του περιβλήματος της συσκευής.

11. Η συσκευή δεν πρέπει να χρησιμοποιείται από παιδιά, άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή

διανοητικές ικανότητες χωρίς την επίβλεψη εξουσιοδοτημένων ή έμπειρων ατόμων και πάντα σύμφωνα με τις παρούσες οδηγίες.

12. Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο τροφοδοσίας και το βύσμα USB δεν έχουν εμφανή ζημιά.

13. Μην βυθίζετε το καλώδιο, το βύσμα ή ολόκληρη τη συσκευή σε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό. Μην εκθέτετε τη συσκευή σε καιρικές συνθήκες (βροχή, ήλιος κ.λπ.)

14. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με κατεστραμμένο καλώδιο τροφοδοσίας USB ή αν έχει πέσει ή έχει υποστεί ζημιά με οποιονδήποτε άλλο τρόπο ή δυσλειτουργία. Μην επισκευάζετε τη συσκευή μόνοι σας. Μεταφέρετε τη συσκευή που έχει υποστεί βλάβη σε ένα αρμόδιο κέντρο σέρβις για έλεγχο ή επισκευή. Όλες οι επισκευές επιτρέπεται να πραγματοποιούνται μόνο από εξουσιοδοτημένα κέντρα σέρβις. Η ακατάλληλη επισκευή μπορεί να αποτελέσει σοβαρό κίνδυνο για τον χρήστη.

15. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε εύφλεκτα υλικά.

16. Το καλώδιο τροφοδοσίας USB δεν πρέπει να αγγίζει καυτές επιφάνειες.

17. Μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη σε πρίζα USB χωρίς επίβλεψη.

18. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε νερό, π.χ.: στο ντους, στην μπανιέρα ή πάνω από νεροχύτη με νερό.

19. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή ενώ η μπαταρία

φορτίζεται.

20. Μην αφήνετε τη συσκευή να βραχεί. Σε περίπτωση που η συσκευή πέσει στο νερό ενώ η μπαταρία φορτίζεται, τραβήξτε αμέσως το φως από την πρίζα. Μην βάζετε τα χέρια σας στο νερό ενώ η συσκευή είναι συνδεδεμένη στην πρίζα. Η συσκευή πρέπει να ελεγχθεί από εξειδικευμένο ηλεκτρολόγο πριν χρησιμοποιηθεί ξανά.

21. Μην πιάνετε τη συσκευή ή το τροφοδοτικό με βρεγμένα χέρια.

22. Η συσκευή πρέπει να απενεργοποιείται κάθε φορά που την απομακρύνετε.



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε αυτή τη συσκευή κοντά σε μπανιέρες, ντους, πισίνες ή παρόμοια υδάτινα σώματα.

Περιγραφή της συσκευής ξυριστικής μηχανής:

1. Φύλλο ξυρίσματος: Φύλλο ξυρίσματος
2. Λεπίδες
3. Διακόπτης
4. Κουμπί απελευθέρωσης φιλμ
- 5/6 Κουμπιά για ρύθμιση ταχύτητας "+/-"
7. Ένδειξη LED: ταχύτητα, κλείδωμα, φόρτιση μπαταρίας

8. Υποδοχή φόρτισης
9. Προστασία κεφαλής
10. Βούρτσα καθαρισμού
11. Καλώδιο τροφοδοσίας

Πριν από την πρώτη χρήση:

1. Αφαιρέστε όλα τα υλικά εμπορίας και συσκευασίας από τη μονάδα.
2. Χρησιμοποιώντας ένα υγρό πανί, σκουπίστε την κεφαλή φιλμ και το περίβλημα της συσκευής.

Μην θέτετε σε λειτουργία τη συσκευή διανομής όταν το φιλμ (1) έχει αφαιρεθεί από τις λεπίδες (2) - Προσοχή με τις αιχμηρές λεπίδες !

Χρήση της συσκευής.

1. Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι πλήρως φορτισμένη.
2. Αφαιρέστε το προστατευτικό κεφαλής (9) τραβώντας το προς τα πάνω.
4. Ενεργοποιήστε τη συσκευή χρησιμοποιώντας το διακόπτη (3).
5. Χρησιμοποιώντας το κουμπί (5/6) "+/-", ρυθμίστε την κατάλληλη ταχύτητα, τρία επίπεδα: 6200, 6700, 7200 Σ.Α.Λ
5. Όταν ολοκληρώσετε την εργασία σας, απενεργοποιήστε τη συσκευή.
6. Αφαιρέστε τυχόν τρίχες που έχουν προσκολληθεί στη συσκευή χρησιμοποιώντας τη βούρτσα καθαρισμού (10).

Φόρτιση της συσκευής:

Υπάρχει μια οπή φόρτισης στο κάτω μέρος της συσκευής, συνδέστε το καλώδιο ρεύματος (11) σε αυτήν και την άλλη πλευρά USB στο φορτιστή 5V DC 1A. Εάν η στάθμη της μπαταρίας είναι χαμηλή, η ένδειξη (7) θα αναβοσβήνει. Φορτίστε τη συσκευή. Εάν η συσκευή είναι πλήρως φορτισμένη, η ένδειξη (7) θα σταματήσει να αναβοσβήνει.

Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί ενώ είναι συνδεδεμένη σε παροχή ρεύματος. Λάβετε υπόψη ότι το ελάχιστο επίπεδο φόρτισης πρέπει να είναι 5% για την προστασία της μπαταρίας από βλάβη και απώλεια της χωρητικότητας της μπαταρίας. ΜΗΝ ΣΥΝΔΕΕΤΕ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΣΕ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΆΛΛΗ ΠΗΓΗ ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑΣ ΕΚΤΟΣ ΑΠΟ 5V DC 1A. Αυτό μπορεί να προκαλέσει βλάβη στη μονάδα φόρτισης.

Κλείδωμα ταξιδιού:

Για να κλειδώσετε τη συσκευή, κρατήστε πατημένο το κουμπί (3) για τρία δευτερόλεπτα. Για να ξεκλειδώσετε το κλείδωμα ταξιδιού, κρατήστε πατημένο το κουμπί (3) για τρία δευτερόλεπτα.

Συντήρηση της συσκευής:

Πριν από τον καθαρισμό, απενεργοποιήστε τη συσκευή και αποσυνδέστε την από την παροχή ρεύματος.

Η συσκευή θα πρέπει να καθαρίζεται από τις παραμένουσες τρίχες μετά από κάθε χρήση με την παρεχόμενη βούρτσα (10).

Για να το κάνετε αυτό, αφαιρέστε το φύλλο (1) πατώντας το κουμπί (4) και τραβώντας το φύλλο (1) προς τα πάνω.

Το φύλλο αλουμινίου (1) και οι λεπίδες (2) μπορούν να καθαριστούν κάτω από τρεχούμενο νερό, προσέχοντας να μην βραχεί ολόκληρη η συσκευή ή η υποδοχή φόρτισης.

Τεχνικά στοιχεία:

Χρόνος λειτουργίας: 1: 110 λεπτά

Χρόνος φόρτισης: 180 λεπτά

Τύπος μπαταρίας: ιόντων λιθίου

Χωρητικότητα μπαταρίας: 1,5 δισ: 1200 mAh

Τάση φόρτισης: 1A

IPX6

Φροντίδα για το περιβάλλον. Πληροφορίες σχετικά με τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού Σύμφωνα με το άρθρο 13 παράγραφοι 1 και 2 του νόμου περί αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού της 11ης Σεπτεμβρίου 2015, θα θέλαμε να σας ενημερώσουμε σχετικά με τον ορθό χειρισμό των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού:



1. Απαγορεύεται η τοποθέτηση των αποβλήτων ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών μαζί με άλλα απόβλητα - αυτό επιβεβαιώνεται με τη σήμανση με τη μορφή "διαγραμμένου κάδου", που διατάσσει την επιλεκτική αποκομιδή αυτού του είδους των αποβλήτων.

2. Ο ηλεκτρικός και ηλεκτρονικός εξοπλισμός μπορεί να περιέχει επικίνδυνες ουσίες, μείγματα και συστατικά που, όταν απελευθερωθούν στο περιβάλλον, μπορεί να αποτελέσουν σοβαρή απειλή για την υγεία και τη ζωή των ανθρώπων και των ζωντανών οργανισμών. Μπορούν να οδηγήσουν σε διάφορα προβλήματα υγείας, όπως διαταραχές της όρασης, της ακοής και της ομιλίας, μπορούν επίσης να βλάψουν τα νεφρά, το συκώτι και την καρδιά και να προκαλέσουν δερματικές παθήσεις. Οι επιβλαβείς ουσίες μπορούν επίσης να έχουν δυσμενείς επιπτώσεις στο αναπνευστικό και το αναπαραγωγικό σύστημα και να οδηγήσουν σε καρκινικές αλλοιώσεις. Η κατανάλωση φυτών που αναπτύσσονται σε μολυσμένα εδάφη, καθώς και των προϊόντων που προέρχονται από αυτά, μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα τις προαναφερθείσες επιπτώσεις στην υγεία.

3. Τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού πρέπει να παραδίδονται μόνο σε εξουσιοδοτημένα σημεία συλλογής, κατάλογος των οποίων πρέπει να περιλαμβάνεται στην ιστοσελίδα κάθε Δήμου.

4. Τα νοικοκυριά διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη συμβολή τους στην επαναχρησιμοποίηση



και ανάκτηση, συμπεριλαμβανομένης της ανακύκλωσης, των αποβλήτων εξοπλισμού. Διαδραματίζει επίσης βασικό ρόλο στο σύστημα διαχείρισης των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού λόγω της δυνατότητας άμεσης παράδοσης σε εξουσιοδοτημένα σημεία συλλογής και της εξάλειψης ανεπιθύμητων κοινωνικών συνθηκών που έχουν ως αποτέλεσμα την εγκατάλειψη αποβλήτων εξοπλισμού σε χώρους που δεν προορίζονται για τέτοιους σκοπούς. **Επιπλέον**, Επιστρέψτε τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού στον τόπο παράδοσης. Ο διανομέας, όταν προμηθεύει εξοπλισμό που προορίζεται για νοικοκυριά σε αγοραστή, υποχρεούται να παραλαμβάνει δωρεάν τα απόβλητα εξοπλισμού από νοικοκυριά στον τόπο παράδοσης του εν λόγω εξοπλισμού, υπό την προϋπόθεση ότι ο χρησιμοποιημένος εξοπλισμός είναι του ίδιου τύπου και εκτελεί τις ίδιες λειτουργίες με τον εξοπλισμό που παραδόθηκε.

Οι χάρτινες συσκευασίες και οι σακούλες πολυαιθυλενίου (PE) πρέπει να τοποθετούνται στους κατάλληλους κάδους χωριστής συλλογής αστικών αποβλήτων σύμφωνα με την περιγραφή τους. Εάν υπάρχουν μπαταρίες στη συσκευή, πρέπει να αφαιρούνται και να απορρίπτονται χωριστά σε εγκατάσταση συλλογής και αποθήκευσης.

Μην πετάτε τη συσκευή στον κάδο αστικών απορριμμάτων!!!

Σέρβις Εάν επιθυμείτε να αγοράσετε ανταλλακτικά ή να προβείτε σε μια απαίτηση, παρακαλούμε επικοινωνήστε απευθείας με τον αντιπρόσωπο που εξέδωσε την απόδειξη.

Gebruikershandleiding (NL)

ALGEMENE VEILIGHEIDSVOORWAARDEN BELANGRIJKE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES VOOR GEBRUIK ZORGVULDIG LEZEN EN BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK

1. Lees de gebruiksaanwijzing voordat u het apparaat gebruikt en volg de instructies op die erin staan. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door gebruik van het apparaat dat niet overeenstemt met het bedoelde gebruik of door onjuist gebruik.

2. Het apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden die onverenigbaar zijn met het beoogde gebruik.
3. Het apparaat mag alleen worden aangesloten op een USB-stopcontact van 5V/1A
Sluit voor een veiliger gebruik niet meerdere elektrische apparaten tegelijk aan op één USB-poort.
4. Wees extra voorzichtig wanneer u het apparaat gebruikt in de buurt van kinderen. Laat kinderen niet met het apparaat spelen en laat kinderen of personen die niet bekend zijn met het apparaat het niet gebruiken.
5. **WAARSCHUWING:** Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen ouder dan 8 jaar en personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten, of personen zonder ervaring of kennis van het apparaat, als dit gebeurt onder toezicht van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid of als ze instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en zich bewust zijn van de gevaren die gepaard gaan met het gebruik ervan. Kinderen mogen niet met de uitrusting spelen. Reiniging en onderhoud van de uitrusting mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en de activiteit onder toezicht wordt uitgevoerd.
6. **WAARSCHUWING:** Houd het apparaat droog.
7. **WAARSCHUWING:** Koppel de USB-stroomkabel los van het apparaat voordat u het apparaat schoonmaakt.

8. WAARSCHUWING: Onjuist gebruik van het apparaat kan leiden tot verwondingen zoals snijwonden of schaafwonden.

9. WAARSCHUWING: Laat het apparaat niet zonder toezicht ingeschakeld.

10. WAARSCHUWING: Het is verboden om vingers of andere voorwerpen in de lamellen en openingen van de behuizing van het apparaat te steken.

11. Het apparaat mag niet worden gebruikt door kinderen of personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale capaciteiten zonder toezicht van bevoegde of ervaren personen en altijd in overeenstemming met deze instructies.

12. Zorg ervoor dat het netsnoer en de USB-stekker niet zichtbaar beschadigd zijn.

13. Dompel de kabel, stekker of het hele apparaat niet onder in water of een andere vloeistof. Stel het apparaat niet bloot aan weersomstandigheden (regen, zon, enz.)

14. Gebruik het apparaat niet met een beschadigde USB-stroomkabel of als het is gevallen of op een andere manier beschadigd is of niet goed werkt. Repareer het apparaat niet zelf. Breng het beschadigde apparaat naar een bevoegd servicecentrum voor inspectie of reparatie. Alle reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door erkende servicecentra. Ondeskundige reparaties kunnen een ernstig risico vormen voor de gebruiker.

15. Gebruik het apparaat niet in de buurt van ontvlambare materialen.
16. Het USB netsnoer mag niet in contact komen met hete oppervlakken.
17. Laat het apparaat niet zonder toezicht aangesloten op een USB-stopcontact.
18. Gebruik het apparaat niet in de buurt van water, bijvoorbeeld: onder de douche, in bad of boven een gootsteen met water.
19. Gebruik het apparaat niet terwijl de batterij wordt opgeladen.
20. Zorg dat het apparaat niet nat wordt. Als het apparaat in het water valt terwijl de batterij wordt opgeladen, trek dan onmiddellijk de stekker uit het stopcontact. Steek uw handen niet in het water terwijl de stekker van het apparaat in het stopcontact zit. Het apparaat moet worden gecontroleerd door een gekwalificeerde elektricien voordat het opnieuw wordt gebruikt.
21. Pak het apparaat of de voeding niet vast met natte handen.
22. Het apparaat moet worden uitgeschakeld telkens als het wordt opgeborgen.



WAARSCHUWING: Gebruik dit apparaat niet in de buurt van baden, douches, zwembaden of soortgelijke waterlichamen.

Beschrijving van het scheerapparaat:

1. Scheerblad
2. Scheerbladen
3. Schakelaar
4. Film ontgrendelknop
- 5/6 Knoppen voor snelheidsregeling "+/-"
7. LED-indicator: snelheid, vergrendeling, acculading
8. Oplaadcontactdoos
9. Hoofdbescherming
10. Reinigingsborstel
11. Netsnoer

Voor het eerste gebruik:

1. Verwijder alle marketing- en verpakkingsmaterialen van het apparaat.
2. Veeg de filmkop en de behuizing van het apparaat schoon met een vochtige doek.

Zet de dispenser niet aan als de folie (1) van de messen (2) is verwijderd - Let op met scherpe messen !

Gebruik van het apparaat.

1. Zorg ervoor dat het apparaat volledig is opgeladen.
2. Verwijder de hoofdbescherming (9) door deze omhoog te trekken.
4. Schakel het apparaat in met de schakelaar (3).
5. Stel met de knop (5/6) "+/-" de juiste snelheid in, drie niveaus: 6200, 6700, 7200 TPM
5. Schakel het apparaat uit wanneer u klaar bent met werken.
6. Verwijder eventueel vastzittend haar met de reinigingsborstel (10).

Apparaat opladen:

Er zit een oplaadgat aan de onderkant van het apparaat, steek het netsnoer (11) hierin en de andere USB-kant in de 5V DC 1A oplader.

Als de batterij bijna leeg is, knippert de indicator (7). Laad het apparaat op. Als het apparaat volledig is opgeladen, stopt de indicator (7) met knipperen.

Het apparaat kan worden gebruikt terwijl het is aangesloten op een voeding. Houd er rekening mee dat het minimale oplaadniveau 5% moet zijn om de batterij te beschermen tegen beschadiging en verlies van batterijcapaciteit.

SLUIT HET APPARAAT NIET AAN OP EEN ANDERE VOEDINGSBRON DAN 5V GELIJKSTROOM 1A. Dit kan de laadmodule beschadigen.

Reisslot:

Houd de knop (3) drie seconden ingedrukt om het apparaat te vergrendelen. Om de reisvergrendeling op te heffen, houdt u de knop (3) drie seconden ingedrukt.

Onderhoud van het apparaat:

Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat je het schoonmaakt.

Reinig het apparaat na elk gebruik met de meegeleverde borstel (10).

Verwijder hiervoor de folie (1) door op de knop (4) te drukken en de folie (1) omhoog te trekken.

De folie (1) en de messen (2) kunnen onder stromend water worden gereinigd, waarbij erop moet worden gelet dat niet het hele apparaat of het laadcontact nat wordt.

Technische gegevens:

Bedrijfstijd: 110 minuten

Oplaadtijd 180 minuten

Type batterij: Lithium-ion

Batterijcapaciteit: 1200 mAh

Oplaadspanning: 5V DC 1A

IPX6

Zorg voor het milieu. Informatie over afgedankte elektrische en elektronische apparatuur In overeenstemming met artikel 13, leden 1 en 2, van de Wet afgedankte elektrische en elektronische apparatuur van 11 september 2015, willen wij u informeren over de juiste verwerking van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur:

1. Het is verboden om afgedankte elektrische en elektronische apparatuur samen met ander afval te plaatsen - dit wordt bevestigd door markering in de vorm van een "doorgestreepte vuilnisbak", waarbij de gescheiden inzameling van dit soort afval wordt bevolen.

2. Elektrische en elektronische apparatuur kan gevaarlijke stoffen, mengsels en componenten bevatten die, wanneer ze vrijkomen in het milieu, een ernstige bedreiging kunnen vormen voor de gezondheid en het leven van mensen en levende organismen. Ze kunnen leiden tot een aantal gezondheidsproblemen, zoals gezichts-, gehoor- en spraakstoornissen, kunnen ook de nieren, de lever en het hart beschadigen en huidziekten veroorzaken. Schadelijke stoffen kunnen ook nadelige effecten hebben op het ademhalings- en voortplantingssysteem en leiden tot kankerletsels. De consumptie van planten die op verontreinigde bodems groeien en van de producten die daarvan zijn afgeleid, kan leiden tot de bovengenoemde gezondheidseffecten.

3. Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur mag alleen worden ingeleverd bij erkende inzamelpunten, waarvan een lijst moet worden opgenomen op de website van elke gemeente.

4. Het huishouden speelt een belangrijke rol bij het hergebruik en de nuttige toepassing, inclusief recycling, van afgedankte apparatuur. Het speelt ook een sleutelrol in het beheersysteem voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur door de mogelijkheid van rechtstreekse afgifte aan erkende inzamelpunten en het wegnemen van ongewenste sociale gewoonten die ertoe leiden dat afgedankte apparatuur wordt achtergelaten op plaatsen die daar niet voor bedoeld zijn.

Bovendien Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur inleveren op de plaats van levering. Een distributeur die voor huishoudens bestemde apparatuur levert aan een koper, is verplicht afgedankte apparatuur van huishoudens kosteloos terug te nemen op de plaats van levering van die apparatuur, mits de gebruikte apparatuur van hetzelfde type is en dezelfde functies vervulde als de geleverde apparatuur.

Kartonnen verpakkingen en polyethyleen (PE) zakken moeten volgens hun beschrijving in de daarvoor bestemde containers voor gescheiden inzameling van huishoudelijk afval worden geplaatst. Als er batterijen in het apparaat zitten, moeten deze worden verwijderd en apart worden ingeleverd bij een inzamelings- en opslagfaciliteit.

Gooi het apparaat niet in de container voor gemeentelijk afval!!!

Service Als u reserveonderdelen wilt kopen of een claim wilt indienen, neem dan rechtstreeks contact op met de dealer die de aankoopbon heeft afgegeven.



Navodila za uporabo (SL)

SPLOŠNI VARNOSTNI POGOJI POMEMBNA VARNOSTNA NAVODILA ZA

UPORABO

POZORNO PREBERITE IN SHRANITE ZA POZNEJŠO UPORABO

1. Pred uporabo naprave preberite navodila za uporabo in upoštevajte navodila iz njih. Proizvajalec ne odgovarja za škodo, ki nastane zaradi uporabe aparata, ki ni v skladu z njegovim namenom, ali zaradi nepravilnega ravnanja z njim.
2. Naprava je namenjena samo za domačo uporabo. Naprave ne uporabljajte za noben drug namen, ki ni združljiv z njeno predvideno uporabo.
3. Napravo lahko priključite le na vtičnico USB 5V/1A. Zaradi varnejše uporabe na eno vtičnico USB ne priključujte več električnih naprav hkrati.
4. Pri uporabi naprave v bližini otrok bodite še posebej previdni. Otrokom ne dovolite, da se igrajo z napravo ne dovolite, da bi napravo uporabljali otroci ali osebe, ki je ne poznajo.
5. **OPOZORILO:** To napravo lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, in osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe brez izkušenj ali znanja o opremi, če to počnejo pod nadzorom osebe, odgovorne za njihovo varnost, ali če so prejeli navodila za varno uporabo naprave in se zavedajo

nevarnosti, povezanih z njeno uporabo. Otroci se z opremo ne smejo igrati. Otroci ne smejo čistiti in vzdrževati opreme, razen če so starejši od 8 let in dejavnost izvajajo pod nadzorom.

6. OPOZORILO: Napravo hranite na suhem.

7. OPOZORILO: Pred čiščenjem naprave odklopite napajalni kabel USB od naprave.

8. OPOZORILO: Zaradi nepravilne uporabe naprave lahko pride do poškodb, kot so ureznine ali odrgnine.

9. OPOZORILO: Vključene naprave ne puščajte brez nadzora.

10. OPOZORILO: V rezila in odprtine ohišja naprave je prepovedano vstavljati prste ali druge predmete.

11. Naprave ne smejo uporabljati otroci, osebe z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi brez nadzora pooblaščenih ali izkušenih oseb in vedno v skladu s temi navodili.

12. Prepričajte se, da napajalni kabel in vtič USB nista vidno poškodovana.

13. Kabla, vtiča ali celotne naprave ne potaplajte v vodo ali katero koli drugo tekočino. Naprave ne izpostavljajte vremenskim vplivom (dež, sonce itd.)

14. Naprave ne uporabljajte s poškodovanim napajalnim kablom USB ali če je bila naprava padla ali kako drugače poškodovana ali če se je pokvarila. Naprave ne popravljajte sami. Poškodovano napravo odnesite na pregled ali

- popravilo v pristojni servisni center. Vsa popravila lahko opravljajo le pooblašteni servisni centri. Nepravilno popravilo lahko predstavlja resno tveganje za uporabnika.
15. Naprave ne uporabljajte v bližini vnetljivih materialov.
 16. Napajalni kabel USB se ne sme dotikati vročih površin.
 17. Naprave, priključene v vtičnico USB, ne puščajte brez nadzora.
 18. Naprave ne uporabljajte v bližini vode, npr. pod tušem, v kopeli ali nad umivalnikom z vodo.
 19. Naprave ne uporabljajte, ko se baterija polni.
 20. Ne dovolite, da se naprava zmoči. Če naprava med polnjenjem baterije pade v vodo, takoj izvlecite vtič iz vtičnice. Medtem ko je naprava priključena na električno omrežje, ne mečite rok v vodo. Napravo mora pred ponovno uporabo preveriti usposobljen električar.
 21. Naprave ali električnega napajalnika ne prijemajte z mokrimi rokami.
 22. Napravo je treba izklopiti vsakič, ko jo odložite.



OPOZORILO: Naprave ne uporabljajte v bližini kopeli, tušev, bazenov ali podobnih vodnih teles.

Opis brivnika:

1. Folija za britje
2. Rezila
3. Stikalo
4. Gumb za sprostitvev filma
- 5/6 Gumbi za uravnavanje hitrosti "+/-"
7. Indikator LED: hitrost, zaklepanje, napolnjenost baterije
8. Vtičnica za polnjenje
9. Zaščita glave
10. Čopič za čiščenje
11. Napajalni kabel

Pred prvo uporabo:

1. Odstranite vse marketinške in embalažne materiale z enote.
2. Z vlažno krpo obrišite filmsko glavo in ohišje naprave.

Ne vklaplajte naprave, ko je folija (1) odstranjena z rezil (2) - Pozor pri ostrih rezilih !

Uporaba naprave.

1. Prepričajte se, da je aparat v celoti napolnjen.
2. Odstranite zaščito glave (9), tako da jo potegnete navzgor.
4. Vklopite napravo s stikalom (3).
5. Z gumbom (5/6) "+/-" nastavite ustrezno hitrost, tri stopnje: 6200, 6700, 7200 VRT/MIN
5. Po končanem delu napravo izklopite.
6. S čistilno krtačo (10) odstranite lase, ki so se prilepili na aparat.

Polnjenje aparata:

Na spodnjem delu naprave je odprtina za polnjenje, v katero priključite napajalni kabel (11), drugo stran USB pa v polnilnik 5 V DC 1A.

Če je raven napolnjenosti baterije nizka, indikator (7) utripa. Napravo napolnite. Če je naprava popolnoma napolnjena, indikator (7) neha utripati.

Napravo lahko uporabljate, ko je priključena na električno omrežje. Upoštevajte, da mora biti najmanjša stopnja napolnjenosti 5 %, da zaščitite baterijo pred poškodbami in izgubo zmogljivosti baterije.

NAPRAVE NE PRIKLJUČUJTE NA NOBEN DRUG VIR NAPA JANJA RAZEN NA 5 V DC 1A. To lahko poškoduje polnilni modul.

Potovalna ključavnica:

Če želite napravo zakleniti, držite gumb (3) pritisnjen tri sekunde. Če želite odkleniti

potovalno ključavnico, držite gumb (3) pritisnjen tri sekunde.

Vzdrževanje naprave:

Pred čiščenjem izklopite napravo in jo izključite iz električnega omrežja.

Napravo je treba po vsaki uporabi očistiti preostalih dlak s priloženo krtačko (10).

V ta namen odstranite folijo (1) tako, da pritisnete gumb (4) in potegnete folijo (1) navzgor.

Folijo (1) in rezila (2) lahko očistite pod tekočo vodo, pri čemer pazite, da ne zmočite celotnega aparata ali polnilne vtičnice.

Tehnični podatki:

Čas delovanja: čas delovanja: 110 minut

Čas polnjenja: 180 minut

Vrsta baterije: litij-ionska

Kapaciteta baterije: 1200 mAh

Polnilna napetost: 5V DC 1A

IPX6

Skrb za okolje. Informacije o odpadni električni in elektronski opremi V skladu s členom 13(1) in (2) Zakona o odpadni električni in elektronski opremi z dne 11. septembra 2015 vas obveščamo o pravilnem ravnanju z odpadno električno in elektronsko opremo:

1. To je potrjeno z oznako v obliki "prečrtanega zabojnika", ki odreja selektivno zbiranje tovrstnih odpadkov.

2. Električna in elektronska oprema lahko vsebuje nevarne snovi, zmesi in sestavne dele, ki lahko ob izpustu v okolje resno ogrozijo zdravje in življenje ljudi in živih organizmov. Povzročijo lahko številne zdravstvene težave, kot so motnje vida, sluha in govora, poškodujejo lahko tudi ledvice, jetra in srce ter povzročajo kožne bolezni. Škodljive snovi lahko škodljivo vplivajo tudi na dihala in reproduktivni sistem ter povzročijo rakave spremembe. Uživanje rastlin, ki rastejo na onesnaženih tleh, in proizvodov, pridobljenih iz njih, lahko povzroči zgoraj navedene učinke na zdravje.

3. Odpadno električno in elektronsko opremo je treba oddajati le na pooblaščenih zbirnih mestih, katerih seznam je objavljen na spletni strani posamezne občine.

4. Gospodinjstvo ima pomembno vlogo pri prispevanju k ponovni uporabi in predelavi, vključno z recikliranjem, odpadne opreme. Prav tako ima ključno vlogo v sistemu ravnanja z odpadno električno in elektronsko opremo zaradi možnosti neposredne oddaje na pooblaščen zbirne točke in odpravljanja nezaželenih družbenih navad, zaradi katerih se odpadna oprema pušča na krajih, ki za to niso namenjeni.

Poleg tega Odpadno električno in elektronsko opremo oddajte na mestu oddaje. Distributer mora pri dobavi opreme, namenjene gospodinjstvom, kupcu brezplačno prevzeti odpadno opremo iz gospodinjstev na mestu dobave te opreme, če je rabljena oprema iste vrste in opravlja enake funkcije kot dobavljena oprema.

Kartonsko embalažo in polietilenske (PE) vrečke je treba glede na njihov opis odlagati v ustrezne



zabojnike za ločeno zbiranje komunalnih odpadkov. Če so v napravi baterije, jih je treba odstraniti in ločeno odložiti v zbirnem in skladiščnem centru.

Naprave ne odlagajte v zabojnik za komunalne odpadke!!!

Servis Če želite kupiti nadomestne dele ali vložiti reklamacijo, se obrnite na se obrnite neposredno na prodajalca, ki je izdal račun.

Käyttöohje (FI)

YLEISET TURVALLISUUSEHDOT TÄRKEITÄ TURVALLISUUSOHJEITA KÄYTTÖÄ VARTEN LUE HUOLELLISESTI JA SÄILYTÄ MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN

1. Lue käyttöohjeet ennen laitteen käyttöä ja noudata niissä annettuja ohjeita. Valmistaja ei vastaa vahingoista, jotka aiheutuvat laitteen muusta kuin käyttötarkoituksen mukaisesta käytöstä tai epäasianmukaisesta käsittelystä.
2. Laite on tarkoitettu vain kotikäyttöön. Älä käytä muuhun tarkoitukseen, joka ei ole yhteensopiva sen käyttötarkoituksen kanssa.
3. Laite tulee kytkeä vain 5V/1A USB-pistorasiaan Turvallisemman käytön varmistamiseksi älä liitä useita sähkölaitteita samaan USB-porttiin samanaikaisesti.
4. Ole erityisen varovainen, kun käytät laitetta lasten ollessa paikalla. Älä anna lasten leikkiä laitteella älä anna

lasten tai sellaisten henkilöiden, jotka eivät tunne laitetta, käyttää sitä.

5. VAROITUS: Tätä laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on heikentyneet fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt, tai henkilöt, joilla ei ole kokemusta tai tietämystä laitteesta, jos tämä tapahtuu heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa tai jos heille on annettu ohjeet laitteen turvallisesta käytöstä ja he ovat tietoisia laitteen käyttöön liittyvistä vaaroista. Lapset eivät saa leikkiä laitteilla. Lapset eivät saa suorittaa laitteiden puhdistusta ja huoltoa, elleivät he ole yli 8-vuotiaita ja ellei toimintaa suoriteta valvonnan alaisena.

6. VAROITUS: Pidä laite kuivana.

7. VAROITUS: Irrota USB-virtakaapeli laitteesta ennen laitteen puhdistamista.

8. VAROITUS: Laitteen epäasianmukainen käyttö voi aiheuttaa vammoja, kuten viiltoja tai hiertymiä.

9. VAROITUS: Älä jätä laitetta päälle kytkettynä ilman valvontaa.

10. VAROITUS: Sormia tai muita esineitä ei saa työntää laitteen kotelon teriin ja aukkoihin.

11. Laitetta eivät saa käyttää lapset tai henkilöt, joilla on heikentynyt fyysinen, sensorinen tai henkinen toimintakyky, ilman valtuutettujen tai kokeneiden henkilöiden valvontaa ja aina näiden ohjeiden mukaisesti.

12. Varmista, että virtajohto ja USB-pistoke eivät ole

näkyvästi vaurioituneet.

13. Älä upota kaapelia, pistoketta tai koko laitetta veteen tai muuhun nesteeseen. Älä altista laitetta sääolosuhteille (sade, aurinko jne.)

14. Älä käytä laitetta vaurioituneella USB-virtakaapelilla tai jos laite on pudonnut tai vahingoittunut muulla tavoin tai siinä on toimintahäiriöitä. Älä korjaa laitetta itse. Vie vaurioitunut laite asiantuntevaan huoltokeskukseen tarkastettavaksi tai korjattavaksi. Kaikki korjaukset saavat suorittaa vain valtuutetut huoltokeskukset. Virheellinen korjaus voi aiheuttaa vakavan vaaran käyttäjälle.

15. Älä käytä laitetta syttyvien materiaalien lähellä.

16. USB-virtajohto ei saa koskettaa kuumia pintoja.

17. Älä jätä laitetta USB-pistorasiaan kytkettynä ilman valvontaa.

18. Älä käytä laitetta veden läheisyydessä, esimerkiksi: suihkussa, kylpyammeessa tai lavuaarin päällä, jossa on vettä.

19. Älä käytä laitetta akun latauksen aikana.

20. Älä anna laitteen kastua. Jos laite putoaa veteen akun latauksen aikana, vedä verkkopistoke välittömästi ulos pistorasiasta. Älä laita käsiäsi veteen laitteen ollessa kytkettynä. Laite on tarkistettava pätevän sähköasentajan toimesta ennen kuin sitä käytetään uudelleen.

21. Älä tartu laitteeseen tai virtalähteeseen märillä käsillä.

22. Laite on kytkettävä pois päältä aina, kun se laitetaan pois.



VAROITUS: Älä käytä tätä laitetta kylpyammeiden, suihkujen, uima-altaiden tai vastaavien vesistöjen läheisyydessä.

Parranajokoneen laitekuvaus:

1. Parranajofolio
2. Terät
3. Kytkin
4. Filmin vapautuspainike
- 5/6 Painikkeet nopeuden säätöön "+/-"
7. LED-ilmaisin: nopeus, lukitus, akun varaus
8. Latauspistoke
9. Pään suojaus
10. Puhdistusharja
11. Virtajohto

Ennen ensimmäistä käyttöä:

1. Poista kaikki markkinointi- ja pakkausmateriaalit laitteesta.
2. Pyyhi kalvopää ja laitteen kotelo kostealla liinalla.

Älä kytke annostelulaitetta päälle, kun kalvo (1) on irrotettu teristä (2) - Varo teräviä teriä !

Laitteen käyttäminen.

1. Varmista, että laite on ladattu täyteen.
2. Irrota pään suojaus (9) vetämällä sitä ylöspäin.
4. Kytke laite päälle kytkimellä (3).

5. Aseta sopiva nopeus painikkeella (5/6) "+/-", kolme tasoa: 6200, 6700, 7200 RPM
5. Kun olet lopettanut työskentelyn, sammuta laite.
6. Poista laitteeseen tarttuneet hiukset puhdistusharjalla (10).

Laitteen lataaminen:

Kytke virtajohto (11) tähän ja toinen USB-puoli 5V DC 1A -laturiin.

Jos akun varaustaso on alhainen, merkkivalo (7) vilkkuu. Lataa laite. Jos laite on ladattu täyteen, merkkivalo (7) lakkaa vilkkumasta.

Laitetta voidaan käyttää, kun se on kytketty virtalähteeseen. Huomaa, että vähimmäislataustason tulisi olla 5 %, jotta akkua voidaan suojata vaurioitumiselta ja akun kapasiteetin menetykseltä.

ÄLÄ LIITÄ LAITETTA MUUHUN VIRTALÄHTEESEEN KUIN 5V DC 1A. Tämä voi vahingoittaa latausmoduulia.

Matkalukko:

Lukitse laite pitämällä painiketta (3) painettuna kolmen sekunnin ajan. Voit avata matkalukon lukituksen pitämällä painiketta (3) alhaalla kolmen sekunnin ajan.

Laitteen huolto:

Ennen puhdistusta kytke laite pois päältä ja irrota se virtalähteestä.

Laite on puhdistettava jokaisen käyttökerran jälkeen jäljellä olevista hiuksista mukana toimitetulla harjalla (10).

Irrota folio (1) painamalla painiketta (4) ja vetämällä foliota (1) ylöspäin.

Kalvo (1) ja terät (2) voidaan puhdistaa juoksevan veden alla varoen kastamasta koko laitetta tai latauspistoketta.

Tekniset tiedot:

Käyntiaika: 1,5 tuntia: 110 minuuttia

Latausaika 180 minuuttia

Akkutyyppe: Litium-ioni

Akun kapasiteetti: 1200 mAh

Latausjännite: IATAUSJÄNNITE: 5V DC 1A

IPX6

Ympäristöstä huolehtiminen. Tietoa sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta Syyskuun 11. päivänä 2015 annetun sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta annetun lain 13 §:n 1 ja 2 momentin mukaisesti haluamme tiedottaa sinulle sähkö- ja elektroniikkalaiteromun asianmukaisesta käsittelystä:

1. Sähkö- ja elektroniikkalaiteromua ei saa sijoittaa muun jätteen joukkoon - tämä vahvistetaan merkinnällä "yliviivatun roskiksen" muodossa, jossa määrätään tämäntyyppisen jätteen valikoivasta keräyksestä.

2. Sähkö- ja elektroniikkalaitteet voivat sisältää vaarallisia aineita, seoksia ja komponentteja, jotka ympäristöön joutuessaan voivat aiheuttaa vakavan uhan ihmisten ja elävien organismien terveydelle ja elämälle. Ne voivat aiheuttaa useita terveysongelmia, kuten näkö-, kuulo- ja puhehäiriöitä, voivat myös vahingoittaa munuaisia, maksaa ja sydäntä sekä aiheuttaa ihosairauksia. Haitallisilla aineilla voi olla myös haitallisia vaikutuksia hengitys- ja lisääntymisjärjestelmiin ja ne voivat aiheuttaa syöpämuutoksia. Saastuneella maaperällä kasvavien kasvien ja niistä saatavien tuotteiden nauttiminen voi aiheuttaa edellä mainittuja terveysvaikutuksia.

3. Sähkö- ja elektroniikkalaiteromu on luovutettava ainoastaan valtuutettuihin keräyspisteisiin, joista on luettelo kunkin kunnan verkkosivustolla.

4. Kotitalouksilla on tärkeä rooli jätelaitteiden uudelleenikäytön ja hyödyntämisen, myös kierrätyksen, edistämisessä. Kotitalouksilla on myös keskeinen asema sähkö- ja elektroniikkalaiteromun jätehuoltojärjestelmässä, koska ne voivat toimittaa sähkö- ja elektroniikkalaitteet suoraan valtuutettuihin keräyspisteisiin ja koska ne poistavat ei-toivotut sosiaaliset tavat, jotka johtavat laitteiden jättämiseen paikkoihin, joita ei ole tarkoitettu tällaiseen tarkoitukseen.

Lisäksi Palauta sähkö- ja elektroniikkalaiteromu toimituspaikalle. Kun jakelija toimittaa kotitalouksille tarkoitettuja laitteita ostajalle, sen on otettava kotitalouksilta peräisin olevat romulaitteet maksutta takaisin niiden toimituspaikassa edellyttäen, että käytetyt laitteet ovat samantyyppisiä ja toimivat samoilla toiminnoilla kuin toimitetut laitteet.

Pahvipakkaukset ja polyeteenipussit (PE) on sijoitettava kuvauksensa mukaisesti asianmukaisiin astioihin yhdyskuntajätteen erilliskeräystä varten. Jos laitteessa on paristoja, ne on poistettava ja hävitettävä erikseen keräys- ja varastointilaitoksessa.

Älä hävitä laitetta yhdyskuntajäteastiaan!!!!

Huolto Jos haluat hankkia varaosia tai tehdä reklamaation, ota yhteyttä osoitteeseen ota yhteyttä suoraan kuitenkin antaneeseen jälleenmyyjään.





Instrukcja obsługi (PL)

OGÓLNE WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ

1. Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytać instrukcję obsługi i postępować według wskazówek w niej zawartych. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane użytkowaniem urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem lub niewłaściwą jego obsługą.
2. Urządzenie służy wyłącznie do użytku domowego. Nie używać do innych celów, niezgodnych z jego przeznaczeniem.
3. Urządzenie należy podłączyć wyłącznie do gniazdka USB 5V/1A
W celu zwiększenia bezpieczeństwa użytkownika do jednego portu USB, nie należy równocześnie włączać wielu urządzeń elektrycznych.
4. Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia, gdy w pobliżu przebywają dzieci. Nie należy dopuszczać dzieci do zabawy urządzeniem nie

pozwól dzieciom ani osobom nie zaznajomionym z urządzeniem na jego użytkowanie.

5. OSTRZEŻENIE: Niniejszy sprzęt może by użytkowany przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, jeśli odbywa się to pod nadzorem osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo lub zostały im udzielone wskazówki na temat bezpiecznego użytkowania urządzenia i mają świadomość niebezpieczeństwa związanego z jego użytkowaniem. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinna być wykonywana przez dzieci, chyba że są powyżej 8 roku życia a czynności te są wykonywane pod nadzorem.

6. OSTRZEŻENIE: Utrzymuj urządzenie w stanie suchym.

7. OSTRZEŻENIE: Przed czyszczeniem urządzenia, odłącz od niego kabel zasilający USB.

8. OSTRZEŻENIE: Niewłaściwe użytkowanie urządzenia, może być skutkiem powstania obrażeń, min. takich jak skaleczenia czy otarcia.

9. OSTRZEŻENIE: nie wolno pozostawić włączonego urządzenia bez nadzoru.

10. OSTRZEŻENIE: Zabronione jest wkładanie palców oraz jakichkolwiek innych przedmiotów w ostrza i otwory w obudowie urządzenia.

11. Urządzenie nie powinno być używane przez dzieci, osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej oraz psychicznej bez nadzoru osób uprawnionych lub doświadczonych i zawsze zgodnie z niniejszą instrukcją.
12. Należy zwrócić uwagę czy przewód zasilający oraz wtyczka USB nie posiada żadnych widocznych uszkodzeń.
13. Nie zanurzać kabla, wtyczki oraz całego urządzenia w wodzie lub innej cieczy. Nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszczu, słońca, etc.)
14. Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym USB, lub jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób lub nieprawidłowo pracuje. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie. Uszkodzone urządzenie oddaj do właściwego punktu serwisowego w celu sprawdzenia lub dokonania naprawy. Wszelkich napraw mogą dokonywać wyłącznie uprawnione punkty serwisowe. Nieprawidłowo wykonana naprawa może spowodować poważne zagrożenie dla użytkownika.
15. Nie korzystaj z urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.
16. Przewód zasilania USB nie może dotykać gorących powierzchni.
17. Nie wolno pozostawiać włączonego urządzenia do gniazdka USB bez nadzoru.
18. Nie wolno używać urządzenia w pobliżu wody np.: pod

prysznicem, w wannie ani nad umywalką z wodą.

19. Nie używać urządzenia, podczas ładowania akumulatora.

20. Nie dopuszczać do zamoczenia urządzenia. W przypadku, gdy urządzenie wpadnie do wody podczas ładowania akumulatora, natychmiast wyciągnąć wtyczkę zasilacza z gniazdka sieciowego. Nie wolno wkładać rąk do wody, gdy urządzenie jest włączone do sieci. Przed ponownym użyciem, urządzenie musi być sprawdzone przez wykwalifikowanego elektryka.

21. Nie wolno chwytać urządzenia ani zasilacza mokrymi dłońmi.

22. Urządzenie należy wyłączać każdorazowo przy odkładaniu go.



OSTRZEŻENIE: Nie stosować tego sprzętu w pobliżu wanien, pryszniców, basenów i podobnych zbiorników z wodą.

Opis urządzenia golarka:

1. Folia do golenia
2. Ostrza
3. Włącznik

4. Przycisk zwalniający folię
- 5/6 Przyciski do regulacji prędkości „+/-„
7. Wskaźnik LED: prędkości, blokady, naładowania baterii
8. Gniazdo ładowania
9. Ochrona głowicy
10. Pędzelek do czyszczenia
11. Przewód zasilający

Przed pierwszym użyciem:

1. Usuń wszelkie materiały marketingowe i pakowe z urządzenia.
2. Przy pomocy wilgotnej ściereczki przetrzyj głowicę z folią i obudowę urządzenia.

Zabrania się włączać urządzenie gdy folia (1) jest zdjęta z ostrz (2) – Uwaga na ostre ostrza !

Używanie urządzenia. Maszynka do golenia na sucho

1. Upewnij się, że urządzenie jest w pełni naładowane.
2. Zdejmij ochronę głowicy (9) pociągając ją w górę.
4. Włącz urządzenie przy pomocy włącznika (3).
5. Przy pomocy przycisku (5/6) „+/-„ ustaw odpowiednią prędkości, trzy poziomy: 6200, 6700, 7200 RPM
5. Po zakończeniu pracy wyłącz urządzenie.
6. Usuń wszelkie przylegające do urządzenia włosy przy pomocy pędzelka do czyszczenia (10).

Ładowanie urządzenia:

Na dole urządzenia znajduje się otwór do ładowania należy do niego podpiąć przewód zasilający (11) a drugą stroną USB do ładowarki 5V DC 1A.

Jeżeli poziom baterii będzie niski wskaźnik (7) zacznie migać. Należy naładować urządzenie. Jeśli urządzenie zostanie w pełni naładowane wskaźnik (7) przestanie migać.

Urządzenie można używać podczas podłączenia do zasilania. Należy pamiętać że minimalny stopień naładowania powinien wynosić 5% w celu zabezpieczenia baterii przed uszkodzeniem i stratą pojemności baterii.

NIE NALEŻY PODŁĄCZAĆ URZĄDZENIA DO ŹRÓDŁA ZASILANIA INNEGO NIŻ 5V DC 1A. Może to spowodować zniszczenie modułu ładowania.

Blokada podróżna:

W celu zablokowania urządzenia należy przez trzy sekundy przytrzymać przycisk (3).

Aby odblokować blokadę podrózną, należy przytrzymać przycisk (3) przez trzy sekundy.

Konserwacja urządzenia:

Przed czyszczeniem wyłącz urządzenie i odłącz je od zasilania.

Urządzenie należy po każdym użyciu wyczyścić z zalegających włosów przy pomocy załączonego pędzelka (10).

W tym celu należy zdjąć folię (1) naciskając przycisk (4) i pociągając folię (1) do góry.

Folię (1) oraz ostrza (2) można myć pod bieżącą wodą, uważając aby nie zamoczyć całego urządzenia oraz gniazda ładowania.

Dane techniczne:

Czas pracy: 110 minut

Czas ładowania 180 minut

Rodzaj baterii: Litowo-Jonowa

Pojemność baterii: 1200 mAh

Napięcie ładowania: 5V DC 1A

IPX6

W trosce o środowisko. Informacje o zużyтым sprzęcie elektrycznym i elektronicznym

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i ust. 2 Ustawy z dnia 11 września 2015 roku o zużyтым sprzęcie elektrycznym i elektronicznym informujemy o prawidłowym postępowaniu z odpadami zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego:

1. Zakazuje się umieszczania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego łącznie z innymi odpadami – potwierdza to oznakowanie w formie „przekreślonego kosza”, nakazujące selektywne gromadzenie tego rodzaju odpadów.

2. Urządzenia elektryczne i elektroniczne mogą zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny i części składowe, które po przedostaniu się do środowiska mogą powodować poważne zagrożenie dla zdrowia i życia ludzi oraz organizmów żywych. Mogą doprowadzić do licznych dolegliwości zdrowotnych, takich jak: zaburzenia wzroku, słuchu, mowy, mogą również doprowadzić do uszkodzenia nerek, wątroby i serca, oraz wywołać choroby skóry. Substancje szkodliwe, mogą mieć również niekorzystny wpływ na układ oddechowy i rozrodczy oraz doprowadzić do zmian nowotworowych. Spożycie roślin rosnących na skażonych glebach, oraz produktów powstałych z nich, może grozić w/w skutkami zdrowotnymi.

3. Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny należy przekazywać wyłącznie do uprawnionych punktów zbierania, których lista powinna zostać zawarta na stronie internetowej każdego Urzędu Gminy.

4. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę, w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Pełni również kluczową rolę w systemie zagospodarowania odpadów zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego z uwagi na możliwość ich bezpośredniego przekazywania do uprawnionych punktów zbierania oraz eliminację niepożądaných nawyków społecznych skutkujących pozostawianiem odpadów zużytego sprzętu w miejscach do

tego nieprzewidzianych.

Ponadto Oddaj zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny w miejscu dostawy. Dystrybutor, dostarczając nabywcy sprzęt przeznaczony dla gospodarstw domowych, obowiązany jest do nieodpłatnego odbioru zużytego sprzętu pochodzącego z gospodarstw domowych w miejscu dostawy tego sprzętu, o ile zużyty sprzęt jest tego samego rodzaju i pełnił te same funkcje co sprzęt dostarczony.

Opakowania kartonowe oraz worki polietylenowe (PE) należy wrzucać do odpowiednich pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zgodnie z ich opisem. Jeśli w urządzeniu znajdują się baterie, należy je wyjąć i osobno oddać do punktu zbierania i składowania.

Urządzenia nie wyrzucać do pojemnika na odpady komunalne!!

Serwis W przypadku chęci zakupu części zamiennych lub zgłoszenia ewentualnych reklamacji należy kontaktować się bezpośrednio ze sprzedawcą, który wystawił paragon.

Manuale d'uso (IT)

CONDIZIONI GENERALI DI SICUREZZA IMPORTANTI ISTRUZIONI DI SICUREZZA PER L'USO LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO

1. Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere le istruzioni per l'uso e seguire le indicazioni in esse contenute. Il produttore non è responsabile dei danni causati da un uso dell'apparecchio non conforme alla sua destinazione o da una manipolazione impropria.
2. L'apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico. Non utilizzare per altri scopi incompatibili con la sua destinazione d'uso.

3. L'apparecchio deve essere collegato esclusivamente a una presa USB da 5V/1A

Per un uso più sicuro, non collegare contemporaneamente più dispositivi elettrici a una singola porta USB.

4. Prestare particolare attenzione quando si utilizza il dispositivo in presenza di bambini. Non permettere ai bambini di giocare con il dispositivo. Non permettere ai bambini o a chiunque non abbia familiarità con il dispositivo di utilizzarlo.

5. **AVVERTENZA:** Questa apparecchiatura può essere utilizzata da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o da persone prive di esperienza o conoscenza dell'apparecchiatura, a condizione che ciò avvenga sotto la supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza o che siano state fornite loro istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchiatura e siano consapevoli dei pericoli associati al suo utilizzo. I bambini non devono giocare con l'attrezzatura. La pulizia e la manutenzione dell'attrezzatura non devono essere eseguite dai bambini, a meno che non abbiano più di 8 anni e l'attività sia svolta sotto supervisione.

6. **AVVERTENZA:** Mantenere l'unità asciutta.

7. **AVVERTENZA:** prima di pulire il dispositivo, scollegare il cavo di alimentazione USB dal dispositivo.

8. **AVVERTENZA:** l'uso improprio del dispositivo può

provocare lesioni quali tagli o abrasioni.

9. **AVVERTENZA:** non lasciare il dispositivo acceso senza sorveglianza.

10. **AVVERTENZA:** è vietato inserire le dita o qualsiasi altro oggetto nelle lame e nelle aperture dell'alloggiamento del dispositivo.

11. L'apparecchio non deve essere utilizzato da bambini, persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali senza la supervisione di persone autorizzate o esperte e sempre in conformità alle presenti istruzioni.

12. Assicurarsi che il cavo di alimentazione e la spina USB non siano visibilmente danneggiati.

13. Non immergere il cavo, la spina o l'intero dispositivo in acqua o altri liquidi. Non esporre il dispositivo agli agenti atmosferici (pioggia, sole, ecc.)

14. Non utilizzare il dispositivo con un cavo di alimentazione USB danneggiato o se è caduto o è stato danneggiato in altro modo o se presenta malfunzionamenti. Non riparare il dispositivo da soli. Portare il dispositivo danneggiato presso un centro di assistenza competente per l'ispezione o la riparazione. Tutte le riparazioni possono essere effettuate solo da centri di assistenza autorizzati. Una riparazione non corretta può comportare gravi rischi per l'utente.

15. Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di materiali infiammabili.

16. Il cavo di alimentazione USB non deve toccare superfici calde.

17. Non lasciare incustodito l'apparecchio collegato a una presa USB.

18. Non utilizzare il dispositivo in prossimità dell'acqua, ad esempio sotto la doccia, nella vasca da bagno o sopra un lavandino con acqua.

19. Non utilizzare il dispositivo mentre la batteria è in carica.

20. Non lasciare che il dispositivo si bagni. Se il dispositivo cade in acqua mentre la batteria è in carica, estrarre immediatamente la spina dalla presa di corrente. Non mettere le mani nell'acqua mentre l'apparecchio è collegato. L'apparecchio deve essere controllato da un elettricista qualificato prima di essere riutilizzato.

21. Non afferrare l'apparecchio o l'alimentatore con le mani bagnate.

22. L'apparecchio deve essere spento ogni volta che viene riposto.



AVVERTENZA: non utilizzare questo apparecchio in prossimità di vasche da

bagno, docce, piscine o altri specchi d'acqua.

Descrizione dell'apparecchio rasoio:

1. Lamina da barba
2. Lame
3. Interruttore
4. Pulsante di rilascio della pellicola
- 5/6 Pulsanti per la regolazione della velocità "+/-"
7. Indicatore LED: velocità, blocco, carica della batteria
8. Presa di ricarica
9. Protezione della testa
10. Spazzola di pulizia
11. Cavo di alimentazione

Prima del primo utilizzo:

1. Rimuovere tutti i materiali di marketing e di imballaggio dall'unità.
2. Con un panno umido, pulire la testa della pellicola e l'alloggiamento del dispositivo.

Non accendere l'apparecchio quando la pellicola (1) è stata rimossa dalle lame (2) -
Attenzione alle lame affilate!

Utilizzo dell'apparecchio.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia completamente carico.
2. Rimuovere la protezione della testa (9) tirandola verso l'alto.
4. Accendere l'apparecchio con l'interruttore (3).
5. Con il pulsante (5/6) "+/-", impostare la velocità appropriata, tre livelli: 6200, 6700, 7200 GIRI/MIN
5. Al termine del lavoro, spegnere l'apparecchio.
6. Rimuovere i capelli che aderiscono all'apparecchio con la spazzola di pulizia (10).

Ricarica dell'apparecchio:

Nella parte inferiore dell'apparecchio è presente un foro per la ricarica; inserire il cavo di alimentazione (11) in questo foro e l'altro lato USB nel caricatore da 5V DC 1A.

Se il livello della batteria è basso, l'indicatore (7) lampeggia. Caricare il dispositivo. Se il

dispositivo è completamente carico, l'indicatore (7) smette di lampeggiare.

Il dispositivo può essere utilizzato mentre è collegato a un alimentatore. Si noti che il livello minimo di carica deve essere del 5% per proteggere la batteria da danni e perdita di capacità.

NON COLLEGARE L'UNITÀ A FONTI DI ALIMENTAZIONE DIVERSE DA 5V DC 1A. Ciò potrebbe danneggiare il modulo di ricarica.

Blocco da viaggio:

Per bloccare il dispositivo, tenere premuto il pulsante (3) per tre secondi. Per sbloccare il blocco del viaggio, tenere premuto il pulsante (3) per tre secondi.

Manutenzione del dispositivo:

Prima di procedere alla pulizia, spegnere il dispositivo e scollegarlo dall'alimentazione.

Dopo ogni utilizzo, l'apparecchio deve essere pulito dai capelli residui utilizzando la spazzola in dotazione (10).

A tal fine, rimuovere la pellicola (1) premendo il pulsante (4) e tirando la pellicola (1) verso l'alto.

La lamina (1) e le lame (2) possono essere pulite sotto l'acqua corrente, facendo attenzione a non bagnare l'intero apparecchio o la presa di ricarica.

Dati tecnici:

Tempo di funzionamento: 110 minuti

Tempo di ricarica: 180 minuti

Tipo di batteria: ioni di litio

Capacità della batteria: 1200 mAh

Tensione di carica: 5V DC 1A

IPX6



Rispetto dell'ambiente. Informazioni sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche Ai sensi dell'articolo 13, paragrafi 1 e 2, della legge sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche dell'11 settembre 2015, desideriamo informarvi sulla corretta gestione dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche:

1. È vietato collocare i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche insieme ad altri rifiuti - ciò è confermato dalla marcatura sotto forma di "bidone barrato", che ordina la raccolta differenziata di questo tipo di rifiuti.

2. Le apparecchiature elettriche ed elettroniche possono contenere sostanze, miscele e componenti pericolosi che, se rilasciati nell'ambiente, possono costituire una seria minaccia per la salute e la vita delle persone e degli organismi viventi. Possono causare una serie di problemi di salute, come disturbi alla vista, all'udito e al linguaggio, possono danneggiare i reni, il fegato e il cuore e causare



malattie della pelle. Le sostanze nocive possono anche avere effetti negativi sul sistema respiratorio e riproduttivo e portare a lesioni cancerogene. Il consumo di piante che crescono su terreni contaminati e dei prodotti da esse derivati può provocare i suddetti effetti sulla salute.

3. I rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche devono essere consegnati solo ai centri di raccolta autorizzati, il cui elenco è disponibile sul sito web di ciascun Comune.

4. La famiglia svolge un ruolo importante nel contribuire al riutilizzo e al recupero, compreso il riciclaggio, dei rifiuti di apparecchiature. Svolge inoltre un ruolo chiave nel sistema di gestione dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche grazie alla possibilità di consegnare direttamente ai punti di raccolta autorizzati e di eliminare le abitudini sociali indesiderate che portano a lasciare i rifiuti di apparecchiature in luoghi non destinati a tale scopo.

Inoltre, Restituire i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche nel luogo di consegna. Un distributore, quando fornisce un'apparecchiatura destinata ai nuclei familiari a un acquirente, è obbligato a ritirare gratuitamente i rifiuti delle apparecchiature dei nuclei familiari nel luogo di consegna dell'apparecchiatura, a condizione che l'apparecchiatura usata sia dello stesso tipo e svolga le stesse funzioni dell'apparecchiatura fornita.

Gli imballaggi di cartone e i sacchetti di polietilene (PE) devono essere collocati negli appositi contenitori per la raccolta differenziata dei rifiuti urbani in base alla loro descrizione. Se l'apparecchio è dotato di batterie, queste devono essere rimosse e smaltite separatamente in un centro di raccolta e stoccaggio.

Non smaltire l'apparecchio nel contenitore dei rifiuti urbani!!!

Assistenza Se si desidera acquistare pezzi di ricambio o presentare un reclamo, si prega di contattare direttamente il rivenditore che ha emesso lo scontrino.

Bruksanvisning (SV)

ALLMÄNNA SÄKERHETSVILLKOR VIKTIGA SÄKERHETSANVISNINGAR FÖR ANVÄNDNING LÄS NOGA OCH SPARA FÖR FRAMTIDA BEHOV

1. Läs igenom bruksanvisningen innan du använder apparaten och följ anvisningarna i den. Tillverkaren

ansvarar inte för skador som orsakas av att apparaten används på ett sätt som inte överensstämmer med dess avsedda användning eller av felaktig hantering.

2. Apparaten är endast avsedd för hushållsbruk. Använd den inte för något annat ändamål som inte är förenligt med dess avsedda användning.

3. Enheten ska endast anslutas till ett USB-uttag på 5V/1A. För säkrare användning ska du inte ansluta flera elektriska enheter till en enda USB-port samtidigt.

4. Var särskilt försiktig när du använder enheten när barn är i närheten. Låt inte barn leka med enheten. Låt inte barn eller personer som inte känner till enheten använda den.

5. **WARNING:** Denna utrustning får användas av barn över 8 år och personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga, eller personer utan erfarenhet av eller kunskap om utrustningen, om detta sker under överinseende av en person som ansvarar för deras säkerhet eller om de har fått instruktioner om säker användning av utrustningen och är medvetna om de faror som är förknippade med dess användning. Barn får inte leka med utrustningen. Rengöring och underhåll av utrustningen får inte utföras av barn, såvida de inte är över 8 år gamla och aktiviteten utförs under uppsikt.

6. **WARNING:** Håll enheten torr.

7. **WARNING:** Innan du rengör enheten ska du koppla bort USB-strömkabeln från enheten.

8. VARNING: Felaktig användning av enheten kan leda till skador som skärsår eller skrubbsår.
9. VARNING: Lämna inte enheten påslagen utan uppsikt.
10. VARNING: Det är förbjudet att sticka in fingrar eller andra föremål i bladen och öppningarna på enhetens hölje.
11. Apparaten får inte användas av barn eller personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga utan övervakning av behöriga eller erfarna personer och alltid i enlighet med dessa anvisningar.
12. Se till att strömkabeln och USB-kontakten inte är synligt skadade.
13. Sänk inte ner kabeln, kontakten eller hela enheten i vatten eller annan vätska. Utsätt inte enheten för väderförhållanden (regn, sol etc.)
14. Använd inte enheten med en skadad USB-strömkabel eller om den har tappats eller skadats på något annat sätt eller inte fungerar som den ska. Reparera inte enheten själv. Lämna in den skadade enheten till en behörig serviceverkstad för kontroll eller reparation. Alla reparationer får endast utföras av auktoriserade servicecenter. Felaktiga reparationer kan innebära allvarliga risker för användaren.
15. Använd inte apparaten i närheten av lättantändliga material.
16. USB-strömkabeln får inte komma i kontakt med heta ytor.

17. Lämna inte enheten ansluten till ett USB-uttag utan uppsikt.
18. Använd inte enheten i närheten av vatten, t.ex. i duschen, i badkaret eller över ett handfat med vatten.
19. Använd inte enheten medan batteriet laddas.
20. Låt inte enheten bli blöt. Om apparaten skulle falla i vatten medan batteriet laddas ska du omedelbart dra ut stickkontakten ur eluttaget. Sänk inte ner händerna i vattnet när apparaten är inkopplad. Enheten måste kontrolleras av en behörig elektriker innan den tas i bruk igen.
21. Ta inte i apparaten eller strömförsörjningen med våta händer.
22. Apparaten måste stängas av varje gång den ställs undan.



WARNING: Använd inte denna utrustning i närheten av badkar, duschar, simbassänger eller liknande vattensamlingar.

Beskrivning av rakapparaten:

1. Rakfolie

2. Rakblad
3. Strömbrytare
4. Filmutlösningsknapp
- 5/6 Knappar för hastighetsreglering "+/-"
7. LED-indikator: hastighet, lås, batteriladdning
8. Uttag för laddning
9. Skydd för huvudet
10. Rengöringsborste
11. Nätkabel

Före första användning:

1. Ta bort allt marknadsförings- och förpackningsmaterial från enheten.
2. Torka av filmhuvudet och enhetens hölje med en fuktig trasa.

Sätt inte på automaten när filmen (1) är borttagen från bladen (2) - Försiktighet med vassa blad !

Använda apparaten.

1. Se till att apparaten är fulladdad.
2. Ta bort huvudskyddet (9) genom att dra det uppåt.
4. Sätt på apparaten med strömbrytaren (3).
5. Ställ in lämpligt varvtal med knappen (5/6) "+/-", tre nivåer: 6200, 6700, 7200 RPM
5. Stäng av apparaten när du är klar med arbetet.
6. Ta bort hår som fastnat på apparaten med hjälp av rengöringsborsten (10).

Laddning av apparaten:

Det finns ett laddningshål på apparatens undersida, anslut nätsladden (11) till detta och den andra USB-sidan till laddaren 5V DC 1A.

Om batterinivån är låg kommer indikatorn (7) att blinka. Ladda enheten. Om enheten är fulladdad slutar indikatorn (7) att blinka.

Apparaten kan användas när den är ansluten till strömförsörjningen. Observera att den lägsta laddningsnivån bör vara 5% för att skydda batteriet från skador och förlust av batterikapacitet.

ANSLUT INTE ENHETEN TILL NÅGON ANNAN STRÖMKÄLLA ÄN 5V DC 1A. Detta kan skada laddningsmodulen.

Reselås:

Håll knappen (3) intryckt i tre sekunder för att låsa enheten. För att låsa upp reselåset, håll knappen (3) intryckt i tre sekunder.

Underhåll av apparaten:

Före rengöring ska apparaten stängas av och kopplas bort från strömförsörjningen.

Efter varje användning ska apparaten rengöras från kvarstående hår med hjälp av den medföljande borsten (10).

För att göra detta, ta bort folien (1) genom att trycka på knappen (4) och dra folien (1) uppåt.

Folien (1) och bladen (2) kan rengöras under rinnande vatten, men se till att inte blöta ner hela apparaten eller laddningsuttaget.

Tekniska uppgifter:

Drifttid: 110 minuter

Laddningstid 180 minuter

Batterityp: Litiumjon

Batterikapacitet: 1200 mAh

Laddningsspänning: 5V DC 1A

IPX6

Ta hand om miljön. Information om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning

I enlighet med artikel 13.1 och 13.2 i lagen om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter av den 11 september 2015 vill vi informera dig om korrekt hantering av avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter:

1. Det är förbjudet att placera elektriskt och elektroniskt avfall tillsammans med annat avfall - detta bekräftas genom märkning i form av en "överkorsad soptunna", som beställer selektiv insamling av denna typ av avfall.

2. Elektrisk och elektronisk utrustning kan innehålla farliga ämnen, blandningar och komponenter som, när de släpps ut i miljön, kan utgöra ett allvarligt hot mot människors och levande organismers hälsa och liv. De kan leda till ett antal hälsoproblem, t.ex. syn-, hörsel- och talstörningar, kan även skada njurar, lever och hjärta samt orsaka hudsjukdomar. Skadliga ämnen kan också ha negativa effekter på andningsorganen och fortplantningssystemet och leda till cancer. Konsumtion av växter som växer på förorenad mark och av produkter som framställts av dessa kan leda till ovannämnda hälsoeffekter.

3. Avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter får endast lämnas till auktoriserade samlingsställen, vars förteckning ska finnas på varje kommuns webbplats.

4. Hushållen spelar en viktig roll när det gäller att bidra till återanvändning och återvinning, inklusive materialåtervinning, av utjänt utrustning. Det spelar också en nyckelroll i systemet för hantering av avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning, eftersom det är möjligt att lämna avfallet direkt till godkända samlingsställen och eliminera oönskade sociala vanor som innebär att avfallet lämnas på platser som inte är avsedda för detta ändamål.

Dessutom skall Återlämna avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning på leveransplatsen. En distributör som levererar utrustning avsedd för hushåll till en köpare är



skyldig att kostnadsfritt ta tillbaka uttjänt utrustning från hushåll på den plats där utrustningen levererades, förutsatt att den uttjänta utrustningen är av samma typ och har samma funktioner som den levererade utrustningen.

Kartongförpackningar och påsar av polyeten (PE) ska läggas i lämpliga behållare för separat insamling av kommunalt avfall i enlighet med deras beskrivning. Om det finns batterier i apparaten måste de tas ur och lämnas in separat till en samlings- och förvaringsanläggning.

Apparaten får inte kastas i den kommunala avfallsbehållaren!!!

Service Om du vill köpa reservdelar eller göra en reklamation, vänligen kontakta direkt den återförsäljare som utfärdat kvittot.

Ръководство за употреба (BG)

ОБЩИ УСЛОВИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ПРИ УПОТРЕБА ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ

1. Прочетете инструкциите за експлоатация преди да използвате уреда и спазвайте съдържашите се в тях указания. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от използване на уреда не по предназначение или от неправилно боравене с него.
2. Уредът е предназначен само за домашна употреба. Не го използвайте за никакви други цели, несъвместими с предназначението му.
3. Устройството трябва да се свързва само към USB

гнездо 5V/1A

За по-безопасна употреба не свързвайте едновременно няколко електрически устройства към един USB порт.

4. Бъдете особено внимателни, когато използвате устройството, когато наоколо има деца. Не позволявайте на деца да си играят с устройството не позволявайте на деца или на лица, които не са запознати с устройството, да го използват.

5. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Това устройство може да се използва от деца над 8 години и лица с намалени физически, сензорни или умствени способности, или лица без опит или познания за оборудването, ако това се извършва под надзора на лице, отговорно за тяхната безопасност, или ако са им дадени инструкции за безопасно използване на устройството и са запознати с опасностите, свързани с използването му. Децата не трябва да играят с оборудването. Почистването и поддръжката на оборудването не трябва да се извършват от деца, освен ако те не са на възраст над 8 години и дейността не се извършва под надзор.

6. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Съхранявайте устройството на сухо място.

7. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Преди да почистите устройството, изключете USB захранващия кабел от устройството.

8. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Неправилната употреба на

устройството, може да доведе до наранявания като порязвания или ожулвания.

9. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не оставяйте включеното устройство без надзор.

10. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Забранено е вкарването на пръсти или други предмети в остриетата и отворите на корпуса на устройството.

11. Уредът не трябва да се използва от деца, лица с намалени физически, сетивни или умствени способности без надзора на упълномощени или опитни лица и винаги в съответствие с тези инструкции.

12. Уверете се, че охранващият кабел и USB щепселът не са видимо повредени.

13. Не потапяйте кабела, щепсела или цялото устройство във вода или друга течност. Не излагайте устройството на атмосферни влияния (дъжд, слънце и др.)

14. Не използвайте устройството с повреден USB охранващ кабел или ако то е било изпуснато или повредено по друг начин или се е повредило. Не ремонтирайте устройството сами. Отнесете повреденото устройство в компетентен сервизен център за проверка или ремонт. Всички ремонти могат да се извършват само от оторизирани сервизни центрове. Неправилният ремонт може да представлява сериозен риск за потребителя.

15. Не използвайте уреда в близост до запалими материали.
16. Захранващият USB кабел не трябва да се допира до горещи повърхности.
17. Не оставяйте устройството, включено в USB гнездо, без надзор.
18. Не използвайте устройството в близост до вода, например: под душа, във ваната или над мивка с вода.
19. Не използвайте устройството, докато батерията се зарежда.
20. Не позволявайте на устройството да се намокри. В случай че устройството попадне във вода, докато батерията се зарежда, незабавно извадете щепсела от контакта на електрическата мрежа. Не поставяйте ръцете си във водата, докато устройството е включено в контакта. Устройството трябва да бъде проверено от квалифициран електротехник, преди да бъде използвано отново.
21. Не хващайте уреда или захранването с мокри ръце.
22. Уредът трябва да се изключва всеки път, когато се прибира.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не използвайте този уред в близост до вани, душеве, плувни басейни или подобни водни басейни.

Описание на уреда за бръснене:

1. Фолио за бръснене
2. Остриета
3. Превключвател
4. Бутон за освобождаване на филма
- 5/6 Бутони за регулиране на скоростта "+/-"
7. Светодиоден индикатор: скорост, заключване, заряд на батерията
8. Гнездо за зареждане
9. Защита на главата
10. Четка за почистване
11. Захранващ кабел

Преди първата употреба:

1. Отстранете всички маркетингови и опаковъчни материали от устройството.
2. С влажна кърпа избършете филмовата глава и корпуса на устройството.

Не включвайте устройството, когато фолиото (1) е свалено от остриетата (2) -
Внимание при остри остриета !

Използване на уреда.

1. Уверете се, че уредът е напълно зареден.
2. Свалете защитата на главата (9), като я издърпате нагоре.
4. Включете уреда с помощта на превключвателя (3).
5. С помощта на бутон (5/6) "+/-" задайте подходящата скорост, три нива: 6200, 6700, 7200 ОБ/МИН
5. След приключване на работата изключете уреда.
6. Отстранете всички косми, полепнали по уреда, с помощта на четката за почистване (10).

Зареждане на уреда:

В долната част на уреда има отвор за зареждане, включете захранващия кабел (11) към него, а другата страна на USB към зарядното устройство 5V DC 1A. Ако нивото на батерията е ниско, индикаторът (7) ще мига. Заредете устройството. Ако устройството е напълно заредено, индикаторът (7) ще спре да мига. Устройството може да се използва, докато е свързано към захранването. Моля, имайте предвид, че минималното ниво на зареждане трябва да бъде 5%, за да се предпази батерията от повреда и загуба на капацитет.
НЕ СВЪРЗВАЙТЕ УСТРОЙСТВОТО КЪМ ИЗТОЧНИК НА ЗАХРАНВАНЕ, РАЗЛИЧЕН ОТ 5 V DC 1A. Това може да доведе до повреда на модула за зареждане.

Заклучване при пътуване:

За да заключите устройството, задръжте бутона (3) натиснат за три секунди. За да отключите пътно заключване, задръжте бутона (3) натиснат в продължение на три секунди.

Поддръжка на устройството:

Преди почистване изключете устройството и го изключете от електрическата мрежа.

След всяка употреба уредът трябва да се почиства от задържащите се косми с помощта на предоставената четка (10).

За тази цел свалете фолиото (1), като натиснете бутона (4) и издърпате фолиото (1) нагоре.

Фолиото (1) и остриетата (2) могат да се почистят под течаща вода, като се внимава да не се намокри целият уред или контактът за зареждане.

Технически данни:

Време за работа: 110 минути

Време за зареждане: 180 минути

Тип батерия: литиево-йонна

Капацитет на батерията: 1200 mAh

Напрежение на зареждане: 5V DC 1A

IPX6

Грижа за околната среда. Информация за отпадъците от електрическо и електронно оборудване В съответствие с член 13, параграфи 1 и 2 от Закона за отпадъците от електрическо и електронно оборудване от 11 септември 2015 г. бихме искали да ви информираме за правилното боравене с отпадъци от електрическо и електронно оборудване:

1. Забранява се поставянето на отпадъци от електрическо и електронно оборудване заедно с други отпадъци - това се потвърждава с маркировка под формата на "зачеркнат контейнер", като се нарежда селективно събиране на този вид отпадъци.

2. Електрическото и електронното оборудване може да съдържа опасни вещества, смеси и компоненти, които при изпускане в околната среда могат да представляват сериозна заплаха за здравето и живота на хората и живите организми. Те могат да доведат до редица здравословни проблеми, като например нарушения на зрението, слуха и говора, могат също така да увредят бъбреците, черния дроб и сърцето и да причинят кожни заболявания.

Вредните вещества могат да имат и неблагоприятно въздействие върху дихателната и репродуктивната система и да доведат до ракови образувания. Консумацията на растения, растящи върху замърсени почви, и на продукти, получени от тях, може да доведе до гореспомнатите ефекти върху здравето.

3. Отпадъците от електрическо и електронно оборудване трябва да се предават само в оторизирани пунктове за събиране, чийто списък трябва да бъде включен на уебсайта на всяка община.

4. Домакинството играе важна роля в допринасянето за повторната употреба и оползотворяването, включително рециклирането, на отпадъчното оборудване. То също така играе ключова роля в системата за управление на отпадъците от електрическо и електронно оборудване поради възможността за директно предаване на оторизираните пунктове за събиране и елиминиране на нежеланите социални навици, водещи до оставяне на отпадъците от оборудване на места, които не са предназначени за такива цели.

Освен това, Връщайте отпадъците от електрическо и електронно оборудване на мястото на доставка. Дистрибуторът, който доставя на купувача оборудване, предназначено за домакинствата, е длъжен да приема обратно безплатно отпадъчно оборудване от домакинствата на мястото на доставка на това оборудване, при условие че използваното оборудване е от същия тип и изпълнява същите функции като доставеното оборудване. Картонените опаковки и полиетиленовите (PE) торбички трябва да се поставят в съответните контейнери за разделно събиране на битови отпадъци в съответствие с тяхното описание. Ако в уреда има батерии, те трябва да се извадят и да се изхвърлят разделно в съоръжение за събиране и съхранение.

Не изхвърляйте уреда в контейнера за битови отпадъци!!!

Сервиз Ако желаете да закупите резервни части или да предявите рекламация, моля се обърнете директно към търговеца, който е издал касовата бележка.



Brugsanvisning (DA)

GENERELLE SIKKERHEDSBETINGELSER VIGTIGE SIKKERHEDSINSTRUKTIONER TIL BRUG LÆS OMHYGGELIGT OG OPBEVAR TIL SENERE BRUG

1. Læs betjeningsvejledningen, før du tager apparatet i brug, og følg anvisningerne i den. Producenten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af brug af apparatet, der ikke er i overensstemmelse med dets tilsluttede brug eller forkert håndtering.
2. Apparatet er kun beregnet til husholdningsbrug. Brug det ikke til andre formål, der er uforenelige med den tilsluttede brug.
3. Enheden må kun tilsluttes et 5V/1A USB-stik
Af hensyn til sikkerheden må du ikke tilslutte flere elektriske enheder til en enkelt USB-port på samme tid.
4. Vær særlig forsigtig, når du bruger enheden, når der er børn i nærheden. Lad ikke børn lege med enheden, og lad ikke børn eller andre, der ikke er fortrolige med enheden, bruge den.
5. ADVARSEL: Dette udstyr kan bruges af børn over 8 år og personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller personer uden erfaring eller kendskab til udstyret, hvis det sker under opsyn af en person, der er

ansvarlig for deres sikkerhed, eller hvis de har fået instruktioner om sikker brug af udstyret og er klar over de farer, der er forbundet med brugen af det. Børn må ikke lege med udstyret. Rengøring og vedligeholdelse af udstyret bør ikke udføres af børn, medmindre de er over 8 år, og aktiviteten udføres under opsyn.

6. ADVARSEL: Hold enheden tør.

7. ADVARSEL: Før rengøring af enheden skal USB-strømkablet tages ud af enheden.

8. ADVARSEL: Forkert brug af enheden kan resultere i skader som f.eks. snitsår eller hudafskrabninger.

9. ADVARSEL: Lad ikke enheden være tændt uden opsyn.

10. ADVARSEL: Det er forbudt at stikke fingre eller andre genstande ind i enhedens knive og åbninger.

11. Apparatet må ikke bruges af børn eller personer med nedsat fysisk, sensorisk eller mental kapacitet uden opsyn af autoriserede eller erfarne personer og altid i overensstemmelse med disse instruktioner.

12. Sørg for, at strømkablet og USB-stikket ikke er synligt beskadiget.

13. Nedsænk ikke kablet, stikket eller hele enheden i vand eller anden væske. Udsæt ikke enheden for vejrforhold (regn, sol osv.)

14. Brug ikke enheden med et beskadiget USB-strømkabel, eller hvis den er blevet tabt eller beskadiget på anden måde eller ikke fungerer korrekt. Du må ikke selv reparere

enheden. Bring den beskadigede enhed til et kompetent servicecenter for inspektion eller reparation. Alle reparationer må kun udføres af autoriserede servicecentre. Ukorrekt reparation kan udgøre en alvorlig risiko for brugeren.

15. Brug ikke apparatet i nærheden af brændbare materialer.

16. USB-strømledningen må ikke komme i berøring med varme overflader.

17. Lad ikke enheden være tilsluttet et USB-stik uden opsyn.

18. Brug ikke enheden i nærheden af vand, f.eks. under bruseren, i badekarret eller over en vask med vand.

19. Brug ikke enheden, mens batteriet oplades.

20. Lad ikke enheden blive våd. Hvis enheden falder i vand, mens batteriet oplades, skal du straks trække stikket ud af stikkontakten. Stik ikke hænderne i vandet, mens enheden er tilsluttet. Enheden skal kontrolleres af en kvalificeret elektriker, før den tages i brug igen.

21. Tag ikke fat i apparatet eller strømforsyningen med våde hænder.

22. Apparatet skal slukkes, hver gang det lægges væk.



ADVARSEL: Brug ikke dette udstyr i nærheden af badekar, brusere, swimmingpools eller lignende vandområder.

Beskrivelse af barbermaskine:

1. Barberfolie
2. Knive
3. Kontakt
4. Filmudløserknap
- 5/6 Knapper til regulering af hastighed "+/-"
7. LED-indikator: hastighed, lås, batteriopladning
8. Stik til opladning
9. Beskyttelse af hovedet
10. Rengøringsbørste
11. Netledning

Før første brug:

1. Fjern alt markedsførings- og emballagemateriale fra enheden.
2. Tør filmhovedet og enhedens hus af med en fugtig klud.

Tænd ikke for dispenseren, når filmen (1) er fjernet fra knivene (2) - Forsigtig med skarpe knive!

Brug af apparatet.

1. Sørg for, at apparatet er fuldt opladet.
2. Fjern hovedbeskyttelsen (9) ved at trække den opad.
4. Tænd for apparatet ved hjælp af kontakten (3).
5. Brug knappen (5/6) "+/-" til at indstille den passende hastighed, tre niveauer: 6200, 6700, 7200 O/MIN
5. Sluk for apparatet, når du er færdig med at arbejde.
6. Fjern eventuelle hår, der sidder på apparatet, ved hjælp af rengøringsbørsten (10).

Opladning af apparatet:

Der er et opladningshul i bunden af apparatet, sæt netledningen (11) i dette og den anden USB-side i 5V DC 1A-opladeren.

Hvis batteriniveaueet er lavt, vil indikatoren (7) blinke. Oplad enheden. Hvis enheden er fuldt opladet, holder indikatoren (7) op med at blinke.

Enheden kan bruges, mens den er tilsluttet en strømforsyning. Bemærk, at det mindste opladningsniveau bør være 5 % for at beskytte batteriet mod skader og tab af batterikapacitet.

TILSLUT IKKE ENHEDEN TIL ANDRE STRØMKILDER END 5V DC 1A. Det kan beskadige opladningsmodulet.

Rejselås:

For at låse enheden skal du holde knappen (3) nede i tre sekunder. For at låse rejselåsen op skal du holde knappen (3) nede i tre sekunder.

Vedligeholdelse af apparatet:

Før rengøring skal apparatet slukkes og kobles fra strømforsyningen.

Apparatet skal renses for hårrester efter hver brug ved hjælp af den medfølgende børste (10).

Fjern folien (1) ved at trykke på knappen (4) og trække folien (1) opad.

Folien (1) og knivene (2) kan rengøres under rindende vand, men pas på ikke at gøre hele apparatet eller ladestikket vådt.

Tekniske data:

Driftstid: 110 minutter

Opladningstid 180 minutter

Batteritype: Litium-ion

Batterikapacitet: 1200 mAh

Opladningsspænding: 5V DC 1A

IPX6

Omsorg for miljøet. Information om affald af elektrisk og elektronisk udstyr I henhold til artikel 13, stk. 1 og 2, i loven om affald af elektrisk og elektronisk udstyr af 11. september 2015 vil vi gerne informere dig om korrekt håndtering af affald af elektrisk og elektronisk udstyr:

1. Det er forbudt at placere affald af elektrisk og elektronisk udstyr sammen med andet affald - dette bekræftes af mærkning i form af en "overstreget skraldespand", der beordrer selektiv indsamling af denne type affald.

2. Elektrisk og elektronisk udstyr kan indeholde farlige stoffer, blandinger og komponenter, som kan udgøre en alvorlig trussel mod menneskers og levende organismers sundhed og liv, når de slippes ud i miljøet. De kan føre til en række sundhedsproblemer, f.eks. syns-, høre- og taleforstyrrelser, og de kan også skade nyrer, lever og hjerte og forårsage hudsygdomme. Skadelige stoffer kan også have negative virkninger på åndedræts- og forplantningssystemet og føre til kræftsygdomme.

Indtagelse af planter, der vokser på forurenede jord, og af de produkter, der stammer fra dem, kan resultere i de ovennævnte sundhedseffekter.

3. Affald af elektrisk og elektronisk udstyr bør kun afleveres til autoriserede indsamlingssteder, som der findes en liste over på hver kommunes hjemmeside.

4. Husholdningen spiller en vigtig rolle i forhold til at bidrage til genbrug og genvinding, herunder genanvendelse, af udtjent udstyr. Den spiller også en central rolle i systemet til håndtering af affald af elektrisk og elektronisk udstyr på grund af muligheden for direkte aflevering til autoriserede indsamlingssteder og eliminering af uønskede sociale vaner, der resulterer i at efterlade affaldsudstyr på steder, der ikke er beregnet til sådanne formål.

Desuden Returner affald af elektrisk og elektronisk udstyr på leveringsstedet. En distributør, der leverer udstyr til husholdninger til en køber, er forpligtet til gratis at tage affald af udstyr fra husholdninger tilbage på leveringsstedet for dette udstyr, forudsat at det brugte udstyr er af samme type og har samme funktioner som det leverede udstyr.

Papemballage og polyethylen (PE)-poser skal anbringes i de relevante containere til separat indsamling af kommunalt affald i henhold til deres beskrivelse. Hvis der er batterier i apparatet, skal de fjernes og bortskaffes separat på et indsamlings- og opbevaringsanlæg.

Apparatet må ikke bortskaffes i den kommunale affaldscontainer!!!

Service Hvis du ønsker at købe reservedele eller gøre et krav gældende, skal du kontakte den forhandler, der har udstedt kvitteringen, direkte.



Používateľská príručka (SK)

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ PODMIENKY DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY NA POUŽÍVANIE

POZORNE SI PREČÍTAJTE A USCHOVAJTE PRE BUDÚCE POUŽITIE

1. Pred použitím spotrebiča si prečítajte návod na obsluhu a dodržiavajte pokyny v ňom uvedené. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené používaním spotrebiča v rozpore s jeho určením alebo nesprávnou manipuláciou.
2. Spotrebič je určený len na použitie v domácnosti. Nepoužívajte ho na iné účely nezlučiteľné s jeho určením.
3. Prístroj by mal byť pripojený iba k zásuvke USB 5V/1A. V záujme bezpečnejšieho používania nepripájajte k jednému portu USB viac elektrických zariadení súčasne.
4. Pri používaní zariadenia v blízkosti detí dbajte na zvýšenú opatrnosť. Nedovoľte deťom, aby sa so zariadením hrali nedovoľte, aby ho používali deti alebo osoby neznalé zariadenia.
5. **UPOZORNENIE:** Toto zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby bez skúseností alebo znalostí zariadenia, ak tak robia pod dohľadom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť alebo ak dostali pokyny o bezpečnom používaní zariadenia a sú si vedomé nebezpečenstiev spojených s jeho používaním. Deti by sa so zariadením nemali hrať. Čistenie a údržbu zariadenia by nemali vykonávať deti, pokiaľ nemajú viac

ako 8 rokov a činnosť nevykonávajú pod dohľadom.

6. VAROVANIE: Zariadenie udržiavajte v suchu.

7. VAROVANIE: Pred čistením zariadenia odpojte napájací kábel USB od zariadenia.

8. VAROVANIE: Nesprávne používanie zariadenia, môže mať za následok poranenia, ako napríklad porezanie alebo odreniny.

9. VAROVANIE: Nenechávajte zariadenie zapnuté bez dozoru.

10. VAROVANIE: Je zakázané vkladať prsty alebo akékoľvek iné predmety do lopatiek a otvorov krytu zariadenia.

11. Prístroj nesmú používať deti, osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami bez dozoru oprávnených alebo skúsených osôb a vždy v súlade s týmito pokynmi.

12. Dbajte na to, aby napájací kábel a zástrčka USB neboli viditeľne poškodené.

13. Kábel, zástrčku ani celé zariadenie neponárajte do vody alebo inej tekutiny. Nevystavujte zariadenie poveternostným vplyvom (dážď, slnko atď.)

14. Zariadenie nepoužívajte s poškodeným napájacím káblom USB, ani ak vám spadlo alebo bolo inak poškodené, prípadne ak sa pokazilo. Zariadenie neopravujte sami. Poškodené zariadenie odneste na kontrolu alebo opravu do príslušného servisného strediska.

Všetky opravy môžu vykonávať len autorizované servisné strediská. Neodborná oprava môže predstavovať vážne riziko pre používateľa.

15. Spotrebič nepoužívajte v blízkosti horľavých materiálov.

16. Napájací kábel USB sa nesmie dotýkať horúcich povrchov.

17. Nenechávajte zariadenie zapojené do zásuvky USB bez dozoru.

18. Zariadenie nepoužívajte v blízkosti vody, napr. v sprche, vo vani alebo nad umývadlom s vodou.

19. Zariadenie nepoužívajte počas nabíjania batérie.

20. Nedovoľte, aby sa zariadenie namočilo. V prípade, že zariadenie počas nabíjania batérie spadne do vody, okamžite vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky.

Nevkladajte ruky do vody, kým je zariadenie zapojené do elektrickej siete. Pred ďalším používaním musí zariadenie skontrolovať kvalifikovaný elektrikár.

21. Prístroj ani napájací zdroj neuchopujte mokrými rukami.

22. Spotrebič sa musí vypnúť pri každom odložení.



VAROVANIE: Nepoužívajte toto zariadenie v blízkosti kúpeľov, sprích, bazénov alebo podobných vodných plôch.

Popis holiaceho prístroja:

1. Holiaca fólia
2. Čepele
3. Prepínač
4. Tlačidlo uvoľnenia filmu
- 5/6 Tlačidlá na reguláciu rýchlosti "+/-"
7. LED indikátor: rýchlosť, uzamknutie, nabitie batérie
8. Nabíjacia zásuvka
9. Ochrana hlavy
10. Čistiaca kefka
11. Napájací kábel

Pred prvým použitím:

1. Odstráňte z prístroja všetky marketingové a obalové materiály.
2. Pomocou vlhkej handričky utrite filmovú hlavu a kryt zariadenia.

Nezapínajte zariadenie, keď je fólia (1) odstránená z nožov (2) - Pozor pri ostrých nožoch !

Používanie spotrebiča: V prípade potreby sa obráťte na výrobcu, aby sa postaral o odstránenie fólie z fólie.

1. Uistite sa, že je spotrebič plne nabitý.
2. Odstráňte ochranný kryt hlavy (9) jeho vytiahnutím smerom nahor.
4. Zapnite zariadenie pomocou vypínača (3).
5. Pomocou tlačidla (5/6) "+/-" nastavte príslušnú rýchlosť, tri úrovne: 6200, 6700, 7200 OT/MIN
5. Po ukončení práce spotrebič vypnite.
6. Pomocou čistiacej kefky (10) odstráňte všetky vlasy prilepené na spotrebiči.

Nabíjanie spotrebiča:

V spodnej časti zariadenia sa nachádza nabíjací otvor, do ktorého zapojte napájací kábel (11) a druhú stranu USB do nabíjačky 5 V DC 1A.

Ak je úroveň nabitia batérie nízka, indikátor (7) bude blikať. Nabíjajte zariadenie. Ak je zariadenie úplne nabité, indikátor (7) prestane blikať.

Zariadenie je možné používať, keď je pripojené k zdroju napájania. Upozorňujeme, že minimálna úroveň nabitia by mala byť 5 %, aby sa batéria nepoškodila a nestratila svoju kapacitu.

ZARIADENIE NEPRIPÁJAJTE K INÉMU ZDROJU NAPÁJANIA AKO 5 V DC 1A. Môže to poškodiť nabíjací modul.

Cestovný zámok:

Ak chcete zariadenie uzamknúť, podržte tlačidlo (3) stlačené tri sekundy. Ak chcete cestovný zámok odomknúť, podržte tlačidlo (3) stlačené tri sekundy.

Údržba zariadenia:

Pred čistením vypnite zariadenie a odpojte ho od napájania.

Po každom použití by sa mal prístroj očistiť od pretrvávajúcich vlasov pomocou priloženej kefy (10).

Na tento účel odstráňte fóliu (1) stlačením tlačidla (4) a vytiahnutím fólie (1) smerom nahor.

Fóliu (1) a čepele (2) môžete čistiť pod tečúcou vodou, pričom dávajte pozor, aby ste nenamočili celý spotrebič alebo nabíjaciu zásuvku.

Technické údaje:

Čas prevádzky: 110 minút

Čas nabíjania: 180 minút

Typ batérie: lítium-iónová

Kapacita batérie: 1200 mAh

Nabíjacie napätie: 5V DC 1A

IPX6

Starostlivosť o životné prostredie. Informácie o odpade z elektrických a elektronických zariadení V súlade s článkom 13 ods. 1 a 2 zákona o odpade z elektrických a elektronických zariadení z 11. septembra 2015 by sme vás chceli informovať o správnom zaobchádzaní s odpadom z elektrických a elektronických zariadení:

1. Je zakázané umiestňovať odpad z elektrických a elektronických zariadení spolu s iným odpadom - potvrdzuje to označenie vo forme "preškrtnutej nádoby", ktoré nariaďuje triedený zber tohto druhu odpadu.

2. Elektrické a elektronické zariadenia môžu obsahovať nebezpečné látky, zmesi a zložky, ktoré pri úniku do životného prostredia môžu vážne ohroziť zdravie a život ľudí a živých organizmov. Môžu viesť k mnohým zdravotným problémom, ako sú poruchy zraku, sluchu a reči, môžu tiež poškodiť obličky, pečeň a srdce a spôsobiť kožné ochorenia. Škodlivé látky môžu mať aj nepriaznivé účinky na dýchací a reprodukčný systém a viesť k rakovinovým zmenám. Konzumácia rastlín rastúcich na kontaminovanej pôde a produktov z nich získaných môže mať za následok vyššie uvedené zdravotné účinky.

3. Odpad z elektrických a elektronických zariadení by sa mal odovzdávať len na autorizovaných zberných miestach, ktorých zoznam by mal byť uvedený na webovej stránke každej obce.

4. Domácnosť zohráva dôležitú úlohu pri prispievaní k opätovnému použitiu a zhodnoteniu vrátane recyklácie odpadových zariadení. Kľúčovú úlohu zohráva aj v systéme nakladania s odpadovými elektrickými a elektronickými zariadeniami vďaka možnosti priameho odovzdania na autorizovaných zberných miestach a eliminácii nežiaducich spoločenských návykov vedúcich k ponechávaniu odpadových zariadení na miestach, ktoré na to nie sú určené.

Okrem toho, Odovzdávanie odpadových elektrických a elektronických zariadení na mieste odovzdania. Distribútor je pri dodávke zariadenia určeného pre domácnosť odberateľovi povinný bezplatne prevziať odpadové zariadenie z domácnosti v mieste dodania tohto zariadenia za predpokladu, že použité zariadenie je rovnakého typu a plnilo rovnaké funkcie ako dodané zariadenie.

Kartónové obaly a polyetylénové (PE) vrecia je potrebné vkladať do príslušných kontajnerov na triedený zber komunálnych odpadov podľa ich popisu. Ak sa v zariadení nachádzajú batérie, musia sa vybrať a zlikvidovať oddelene v zbernom a skladovom zariadení.

Spotrebič nevyhadzujte do kontajnera na komunálny odpad!!!

Servis Ak si želáte zakúpiť náhradné diely alebo uplatniť reklamáciu, obráťte sa na obráťte sa priamo na predajcu, ktorý vám vystavil doklad o kúpe.



Korisnički priručnik (BS)

OPĆI SIGURNOSNI USLOVI
VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE

PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU

1. Prije upotrebe uređaja, pročitajte uputstvo za upotrebu i slijedite uputstva koja se u njemu nalaze. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu štetu nastalu zloupotrebom ili nepravilnim rukovanjem uređajem.
2. Ovaj uređaj je namijenjen samo za kućnu upotrebu. Ne koristite ga u druge svrhe osim za one za koje je namijenjen.
3. Uređaj treba biti spojen samo na USB utičnicu od 5V/1A. Da biste povećali sigurnost korištenja, nemojte istovremeno spajati više električnih uređaja na jedan USB priključak.
4. Budite izuzetno oprezni pri korištenju uređaja kada su djeca u blizini. Ne dozvolite djeci da se igraju s uređajem. Ne dozvolite djeci ili bilo kome ko nije upoznata s uređajem da ga koristi.
5. **UPOZORENJE:** Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa ograničenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili osobe koje nemaju iskustva ili znanja o uređaju, pod uslovom da ih nadgleda osoba odgovorna za njihovu sigurnost ili da su im data uputstva o sigurnom korištenju uređaja i da su svjesni rizika. Djeca se ne smiju igrati uređajem. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca osim ako nemaju 8 godina i više i nisu pod

nadzorom.

6. UPOZORENJE: Uređaj držite suhim.

7. UPOZORENJE: Prije čišćenja uređaja, isključite USB kabel za napajanje iz uređaja.

8. UPOZORENJE: Nepravilna upotreba uređaja može uzrokovati povrede poput posjekotina ili ogrebotina.

9. UPOZORENJE: Ne ostavljajte uređaj uključen bez nadzora.

10. UPOZORENJE: Ne stavljajte prste ili bilo koje druge predmete u oštrice ili otvore na kućištu uređaja.

11. Uređaj ne smiju koristiti djeca ili osobe s ograničenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima bez nadzora ovlaštenih ili iskusnih osoba i uvijek u skladu s ovim uputama.

12. Molimo provjerite da li kabel za napajanje i USB priključak imaju vidljiva oštećenja.

13. Ne uranjajte kabel, utikač ili cijeli uređaj u vodu ili bilo koju drugu tekućinu. Ne izlažite uređaj vremenskim uvjetima (kiša, sunce itd.).

14. Ne koristite uređaj s oštećenim USB kablom za napajanje, ako je ispao ili oštećen na bilo koji drugi način, ili ako je neispravan. Ne pokušavajte sami popraviti uređaj. Oštećeni uređaj vratite u ovlaštenu servisni centar na pregled ili popravku. Sve popravke trebaju obavljati samo ovlaštenu servisni centri. Nepravilno izvedene popravke mogu predstavljati ozbiljan rizik za korisnika.

15. Ne koristite uređaj u blizini zapaljivih materijala.
16. USB kabel za napajanje ne smije dodirivati vruće površine.
17. Ne ostavljajte USB uređaj priključen bez nadzora.
18. Ne koristite uređaj u blizini vode, npr. u tušu, kadi ili iznad umivaonika napunjenog vodom.
19. Ne koristite uređaj dok punite bateriju.
20. Ne dozvolite da se uređaj smoči. Ako uređaj padne u vodu tokom punjenja, odmah isključite napajanje iz zidne utičnice. Ne stavljajte ruke u vodu dok je uređaj uključen u struju. Prije ponovne upotrebe, neka uređaj pregleda kvalifikovani električar.
21. Ne rukujte uređajem ili napajanjem mokrim rukama.
22. Uređaj treba isključiti svaki put kada se odloži.



UPOZORENJE: Ne koristite ovu opremu u blizini kade, tuševa, bazena ili sličnih posuda koje sadrže vodu.

Opis uređaja za brijanje:

1. Folija za brijanje
2. Oštrice
3. Prebacivanje

4. Dugme za otpuštanje folije
- 5/6 Dugmad za podešavanje brzine "+/-"
7. LED indikator: brzina, zaključavanje, napunjenost baterije
8. Utičnica za punjenje
9. Zaštita za glavu
10. Četka za čišćenje
11. Kabel za napajanje

Prije prve upotrebe:

1. Uklonite sav marketinški i ambalažni materijal s uređaja.
2. Vlažnom krpom obrišite glavu folije i kućište uređaja.

Zabranjeno je uključiti uređaj kada je folija (1) uklonjena s oštrica (2) – Pazite na oštre oštrice!

Korištenje uređaja.

1. Provjerite je li vaš uređaj potpuno napunjen.
2. Uklonite zaštitu glave (9) povlačenjem prema gore.
4. Uključite uređaj pomoću prekidača (3).
5. Koristite dugme (5/6) "+/-" da biste podesili odgovarajuću brzinu, tri nivoa: 6200, 6700, 7200 obrtaja u minuti
5. Kada završite s radom, isključite uređaj.
6. Uklonite sve dlake sa uređaja pomoću četkice za čišćenje (10).

Punjenje uređaja:

Na dnu uređaja nalazi se otvor za punjenje, priključite kabel za napajanje (11) na njega, a drugu USB stranu na punjač od 5V DC 1A.

Ako je nivo baterije nizak, indikator (7) će početi treptati. Uređaj je potrebno napuniti.

Kada se uređaj potpuno napuni, indikator (7) će prestati treptati.

Uređaj se može koristiti dok je priključen na izvor napajanja. Imajte na umu da minimalni nivo napunjenosti treba biti 5% kako bi se baterija zaštitila od oštećenja i gubitka kapaciteta.

NE SPAJAJTE UREĐAJ NA IZVOR NAPAJANJA OSIM 5V DC 1A. To može oštetiti modul za punjenje.

Putna brava:

Da biste zaključali uređaj, držite pritisnuto dugme (3) tri sekunde. Da biste otključali bravu za putovanje, držite pritisnuto dugme (3) tri sekunde.

Održavanje uređaja:

Prije čišćenja, isključite uređaj i iskopčajte ga iz struje.

Nakon svake upotrebe, uređaj treba očistiti od preostalih dlaka pomoću priložene četke (10).

Da biste to uradili, uklonite foliju (1) pritiskom na dugme (4) i povlačenjem folije (1) prema gore.

Folija (1) i oštrice (2) mogu se prati pod mlazom vode, pažeći da ne pokvasite cijeli uređaj i utičnicu za punjenje.

Tehnički podaci:

Radno vrijeme: 110 minuta

Vrijeme punjenja 180 minuta

Tip baterije: Litijum-jonska

Kapacitet baterije: 1200 mAh

Napon punjenja: 5V DC 1A

IPX6

Za dobrobit okoliša. Informacije o otpadnoj električnoj i elektronskoj opremi. U skladu s članom 13, stavovima 1 i 2 Zakona od 11. septembra 2015. o otpadnoj električnoj i elektronskoj opremi, ovim putem vas obavještavamo o pravilnom rukovanju otpadnom električnom i elektronskom opremom:

1. Zabranjeno je odlaganje korištene električne i elektroničke opreme zajedno s ostalim otpadom – to potvrđuje oznaka u obliku "precrtane kante", koja zahtijeva selektivno sakupljanje ove vrste otpada.



2. Električni i elektronski uređaji mogu sadržavati opasne supstance, smjese i komponente koje, ako se ispuste u okoliš, mogu predstavljati ozbiljnu prijetnju zdravlju i životu ljudi i živih organizama. Mogu dovesti do brojnih zdravstvenih tegoba, kao što su oštećenja vida, sluha i govora. Također mogu oštetiti bubrege, jetru i srce, te uzrokovati kožne bolesti. Štetne supstance mogu negativno utjecati i na respiratorni i reproduktivni sistem i dovesti do raka. Konzumiranje biljaka koje rastu u kontaminiranom tlu i proizvoda dobivenih iz njih može predstavljati rizik od ovih zdravstvenih posljedica.



3. Korištenu električnu i elektronsku opremu treba predati samo ovlaštenim sabirnim mjestima, čija bi lista trebala biti dostupna na web stranici svake općinske kancelarije.

4. Domaćinstva igraju važnu ulogu u doprinosu ponovnoj upotrebi i oporavku, uključujući recikliranje, korištene opreme. Ona također igraju ključnu ulogu u sistemu upravljanja otpadom za korištenu električnu i elektroničku opremu, omogućavajući direktan transfer otpada na ovlaštena mjesta za sakupljanje i eliminirajući neželjene društvene navike koje rezultiraju ostavljanjem otpadne opreme na nenamjenskim mjestima.

Pored toga, vratite korištenu električnu i elektronsku opremu na mjesto isporuke. Prilikom isporuke kućanskih aparata kupcu, distributer je obavezan besplatno preuzeti korištene kućanske aparate na mjestu isporuke, pod uslovom da je korišteni aparat iste vrste i da je služio istoj namjeni kao i

испоручени апарат.

Kartonsku ambalažu i polietilenske (PE) vrećice treba odložiti u odgovarajuće posude namijenjene za selektivno prikupljanje komunalnog otpada, kako je opisano. Ako uređaj sadrži baterije, treba ih ukloniti i odnijeti na odvojeno mjesto za prikupljanje i odlaganje.

Ne bacajte uređaj u kontejner za komunalni otpad!!

Servis Ako želite kupiti rezervne dijelove ili podnijeti bilo kakve reklamacije, obratite se direktno prodavcu koji je izdao račun.

Упатство за употреба (МК)

ОПШТИ БЕЗБЕДНОСНИ УСЛОВИ ВАЖНИ БЕЗБЕДНОСНИ ИНСТРУКЦИИ ПРОЧИТАЈТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЗАЧУВАЈТЕ ГО ЗА ИДНА РЕФЕРЕНЦА

1. Пред да го користите уредот, прочитајте го упатството за употреба и следете ги упатствата содржани во него. Производителот не е одговорен за каква било штета предизвикана од злоупотреба или неправилно работење на уредот.
 2. Овој уред е само за домашна употреба. Не го користете за друга намена освен за наменетата.
 3. Уредот треба да се поврзува само со USB приклучок од 5V/1A.
- За да ја зголемите безбедноста при употреба, не поврзувајте повеќе електрични уреди на еден USB порт истовремено.

4. Бидете исклучително внимателни кога го користите уредот кога има деца во близина. Не дозволувајте децата да си играат со уредот. Не дозволувајте децата или некој што не е запознаен со уредот да го користи.
5. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Овој апарат може да го користат деца на возраст од 8 години и постари и лица со ограничени физички, сензорни или ментални способности или лица на кои им недостасува искуство или познавање на апаратот, под услов да се под надзор на лице одговорно за нивната безбедност или да им се дадени упатства за безбедно користење на апаратот и да се свесни за ризиците. Децата не треба да си играат со апаратот. Чистењето и одржувањето од страна на корисникот не треба да го вршат деца освен ако немаат 8 години и повеќе и се под надзор.
6. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Чувајте го уредот сув.
7. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Пред чистење на уредот, исклучете го USB кабелот за напојување од уредот.
8. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Неправилната употреба на уредот може да резултира со повреди како што се исеченици или гребнатини.
9. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не го оставајте уредот вклучен без надзор.
10. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не ставајте прсти или други предмети во сечилата или отворите во куќиштето на уредот.

11. Уредот не треба да го користат деца или лица со ограничени физички, сензорни или ментални способности без надзор од овластени или искусни лица и секогаш во согласност со овие упатства.
12. Проверете дали кабелот за напојување и USB приклучокот имаат видливи оштетувања.
13. Не го потопувајте кабелот, приклучокот или целиот уред во вода или друга течност. Не го изложувајте уредот на временски услови (дожд, сонце итн.).
14. Не го користете уредот со оштетен USB кабел за напојување, или ако е паднат или оштетен на кој било друг начин, или ако е неисправен. Не обидувајте се сами да го поправите уредот. Вратете го оштетениот уред во овластен сервисен центар за преглед или поправка. Сите поправки треба да ги вршат само овластени сервисни центри. Неправилно извршените поправки може да претставуваат сериозен ризик за корисникот.
15. Не го користете уредот во близина на запаливи материјали.
16. USB кабелот за напојување не смее да допира до жешки површини.
17. Не оставајте USB уред вклучен во штекер без надзор.
18. Не го користете уредот во близина на вода, на пр. под туш, када или над мијалник полн со вода.

19. Не го користете уредот додека ја полните батеријата.

20. Не дозволувајте уредот да се намокри. Ако уредот падне во вода додека се полни, веднаш исклучете го напојувањето од штекерот. Не ги ставајте рацете во вода додека уредот е вклучен во струја. Пред повторно да го користите, побарајте од квалификуван електричар да го провери уредот.

21. Не ракувајте со уредот или напојувањето со влажни раце.

22. Уредот треба да се исклучува секој пат кога ќе се тргне настрана.



ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не користете ја оваа опрема во близина на кади, тушеви, базени или слични садови што содржат вода.

Опис на уредот за бричење:

1. Фолија за бричење
2. Сечила
3. Префрли
4. Копче за отпуштање на фолија

- 5/6 Копчиња за прилагодување на брзината "+/-"
7. LED индикатор: брзина, заклучување, полнење на батеријата
8. Приклучок за полнење
9. Заштита на главата
10. Четка за чистење
11. Кабел за напојување

Пред првата употреба:

1. Отстранете ги сите маркетиншки материјали и материјали за пакување од уредот.
2. Користете влажна крпа за да ја избришете главата од фолија и куќиштето на уредот.

Забрането е вклучување на уредот кога фолијата (1) е отстранета од сечилата (2) – Внимавајте на острите сечила!

Користење на уредот.

1. Проверете дали вашиот уред е целосно наполнет.
2. Отстранете ја заштитата за глава (9) со повлекување нагоре.
4. Вклучете го уредот користејќи го прекинувачот (3).
5. Користете го копчето (5/6) „+/-“ за да ја поставите соодветната брзина, три нивоа: 6200, 6700, 7200 вртежи во минута
5. Кога ќе завршите со работа, исклучете го уредот.
6. Отстранете ги влакната што се залепени за уредот со четката за чистење (10).

Полнење на уредот:

На дното од уредот има отвор за полнење, поврзете го кабелот за напојување (11) со него, а другата USB страна со полначот од 5V DC 1A.

Ако нивото на батеријата е ниско, индикаторот (7) ќе почне да трепка. Уредот треба да се полни. Кога уредот е целосно наполнет, индикаторот (7) ќе престане да трепка.

Уредот може да се користи додека е поврзан со извор на енергија. Ве молиме имајте предвид дека минималното ниво на полнење треба да биде 5% за да се заштити батеријата од оштетување и губење на капацитетот.

НЕ ПОВРЗУВАЈТЕ ГО УРЕДОТ НА ИЗВОР НА НАПОЈУВАЊЕ ДРУГ ОСВЕН 5V DC 1A. Ова може да го оштети модулот за полнење.

Заклучување за патување:

За да го заклучите уредот, држете го притиснато копчето (3) три секунди. За да ја

отклучите патната брава, држете го притиснато копчето (3) три секунди.

Одржување на уредот:

Пред чистење, исклучете го уредот и исклучете го од напојувањето.

По секоја употреба, уредот треба да се исчисти од преостанатите влакна со помош на приложената четка (10).

За да го направите ова, отстранете ја фолијата (1) со притискање на копчето (4) и влечење на фолијата (1) нагоре.

Фолијата (1) и сечилата (2) може да се мијат под млаз вода, внимавајќи да не се намокри целиот уред и приклучокот за полнење.

Технички податоци:

Работно време: 110 минути

Време на полнење 180 минути

Тип на батерија: Литиум-јонска

Капацитет на батеријата: 1200 mAh

Напон на полнење: 5V DC 1A

IPX6

Заради заштита на животната средина. Информации за отпадна електрична и електронска опрема. Согласно член 13, ставови 1 и 2 од Законот од 11 септември 2015 година за отпадна електрична и електронска опрема, со ова ве информираме за правилното ракување со отпадна електрична и електронска опрема:

1. Забрането е фрлање на употребена електрична и електронска опрема заедно со друг отпад – ова е потврдено со ознаката во форма на „прецртана корпа за отпадоци“, со која се бара селективно собирање на овој вид отпад.

2. Електричните и електронските уреди може да содржат опасни супстанции, смеси и компоненти кои, доколку се испуштат во животната средина, можат да претставуваат сериозна закана за здравјето и животот на луѓето и живите организми. Тие можат да доведат до бројни здравствени заболувања, како што се оштетување на видот, слухот и говорот. Тие исто така можат да ги оштетат бубрежите, црниот дроб и срцето и да предизвикаат кожни заболувања. Штетните супстанции, исто така, можат негативно да влијаат на респираторниот и репродуктивниот систем и да доведат до рак. Консумирањето растенија што растат во контаминирана почва и производи добиени од нив може да претставуваат ризик од овие здравствени последици.

3. Употребената електрична и електронска опрема треба да се предава само на овластени места за собирање, чиј список треба да биде достапен на веб-страницата на секоја општинска канцеларија.

4. Домаќинствата играат важна улога во придонесот кон повторната употреба и обновувањето, вклучително и рециклирањето, на употребуваната опрема. Тие исто така играат клучна улога во системот за управување со отпад од употребувана електрична и



електронска опрема, овозможувајќи директен пренос на отпадот до овластени места за собирање и елиминирање на непожелните социјални навики што резултираат со оставање на отпадна опрема на ненаменети места.

Дополнително, вратете ја употребената електрична и електронска опрема до местото на испорака. При испорака на опрема за домаќинство до купувачот, дистрибутерот е должен бесплатно да ја подигне употребената опрема за домаќинство на местото на испорака, под услов употребената опрема да е од ист тип и да служи за истата намена како и испорачаната опрема.

Картонската амбалажа и полиетиленските (PE) кеси треба да се фрлат во соодветни контејнери наменети за селективно собирање на комунален отпад, како што е опишано. Доколку уредот содржи батерии, тие треба да се отстранат и да се однесат на посебно место за собирање и отстранување.

Не го фрлајте уредот во контејнер за комунален отпад!!

Сервис Доколку сакате да купите резервни делови или да поднесете било каква жалба, ве молиме контактирајте директно со продавачот кој ја издал сметката.

Korisnički priručnik (HR)

OPĆI SIGURNOSNI UVJETI VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU

1. Prije upotrebe uređaja pročitajte upute za uporabu i slijedite ih. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu štetu uzrokovanu zlouporabom ili nepravilnim radom uređaja.
2. Ovaj uređaj je namijenjen samo za kućnu upotrebu. Ne koristite ga u druge svrhe osim za one za koje je namijenjen.
3. Uređaj treba spajati samo na USB utičnicu od 5 V/1 A.

Za veću sigurnost korištenja, nemojte istovremeno spajati više električnih uređaja na jedan USB priključak.

4. Budite izuzetno oprezni pri korištenju uređaja dok su djeca u blizini. Ne dopustite djeci da se igraju s uređajem. Ne dopustite djeci ili bilo kome tko nije upoznao s uređajem da ga koristi.

5. UPOZORENJE: Ovaj uređaj mogu koristiti djeca u dobi od 8 godina i starija te osobe s ograničenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili osobe bez iskustva ili znanja o uređaju, pod uvjetom da su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili da su dobile upute o sigurnom korištenju uređaja te su svjesne rizika. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca osim ako nisu u dobi od 8 godina i starija te su pod nadzorom.

6. UPOZORENJE: Uređaj držite suhim.

7. UPOZORENJE: Prije čišćenja uređaja, isključite USB kabel za napajanje iz uređaja.

8. UPOZORENJE: Nepravilna uporaba uređaja može uzrokovati ozljede poput posjekotina ili oštećenja.

9. UPOZORENJE: Ne ostavljajte uređaj uključen bez nadzora.

10. UPOZORENJE: Ne stavljajte prste ili bilo koje druge predmete u oštrice ili otvore na kućištu uređaja.

11. Uređaj ne smiju koristiti djeca ili osobe s ograničenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima bez

nadzora ovlaštenih ili iskusnih osoba i uvijek u skladu s ovim uputama.

12. Molimo provjerite imaju li kabel za napajanje i USB priključak vidljivih oštećenja.

13. Ne uranjajte kabel, utikač ili cijeli uređaj u vodu ili bilo koju drugu tekućinu. Ne izlažite uređaj vremenskim uvjetima (kiša, sunce itd.).

14. Ne koristite uređaj s oštećenim USB kabelom za napajanje ili ako je ispao ili oštećen na bilo koji drugi način ili ne radi ispravno. Ne pokušavajte sami popraviti uređaj. Oštećeni uređaj vratite u ovlaštenu servisnu centar na pregled ili popravak. Sve popravke smiju obavljati samo ovlaštenu servisni centri. Nepravilno izvedeni popravci mogu predstavljati ozbiljan rizik za korisnika.

15. Ne koristite uređaj u blizini zapaljivih materijala.

16. USB kabel za napajanje ne smije dodirivati vruće površine.

17. Ne ostavljajte USB uređaj priključen bez nadzora.

18. Ne koristite uređaj u blizini vode, npr. u tušu, kadi ili iznad umivaonika napunjenog vodom.

19. Ne koristite uređaj dok punite bateriju.

20. Ne dopustite da se uređaj smoči. Ako uređaj padne u vodu tijekom punjenja, odmah isključite napajanje iz zidne utičnice. Ne stavljajte ruke u vodu dok je uređaj uključen u struju. Prije ponovne upotrebe, neka ga pregleda kvalificirani električar.

21. Ne rukujte uređajem ili napajanjem mokrim rukama.
22. Uređaj treba isključiti svaki put kada se sprema.



UPOZORENJE: Ne koristite ovu opremu u blizini kada, tuševa, bazena ili sličnih posuda s vodom.

Opis uređaja za brijanje:

1. Folija za brijanje
2. Oštrice
3. Prebacivanje
4. Gumb za otpuštanje folije
- 5/6 Tipke za podešavanje brzine "+/-"
7. LED indikator: brzina, zaključavanje, napunjenost baterije
8. Utičnica za punjenje
9. Zaštita za glavu
10. Četka za čišćenje
11. Kabel za napajanje

Prije prve upotrebe:

1. Uklonite sav marketinški i pakirni materijal s uređaja.
2. Vlažnom krpom obrišite glavu s folijom i kucište uređaja.

Zabranjeno je uključiti uređaj kada je folija (1) uklonjena s oštrica (2) – Pazite na oštre oštrice!

Korištenje uređaja.

1. Provjerite je li vaš uređaj potpuno napunjen.
2. Uklonite zaštitu glave (9) povlačenjem prema gore.

4. Uključite uređaj pomoću prekidača (3).
5. Pomoću tipke (5/6) "+/-" postavite odgovarajuću brzinu, tri razine: 6200, 6700, 7200 okretaja u minuti
5. Kada završite s radom, isključite uređaj.
6. Uklonite sve dlake s uređaja pomoću četkice za čišćenje (10).

Punjenje uređaja:

Na dnu uređaja nalazi se otvor za punjenje, u njega spojite kabel za napajanje (11), a drugu USB stranu na punjač od 5V DC 1A.

Ako je razina napunjenosti baterije niska, indikator (7) će početi treptati. Uređaj je potrebno napuniti. Kada se uređaj potpuno napuni, indikator (7) će prestati treptati. Uređaj se može koristiti dok je spojen na izvor napajanja. Imajte na umu da minimalna razina napunjenosti treba biti 5% kako bi se baterija zaštitila od oštećenja i gubitka kapaciteta.

NE SPAJAJTE UREĐAJ NA IZVOR NAPAJANJA OSIM 5 V DC 1 A. To može oštetiti modul za punjenje.

Putna brava:

Za zaključavanje uređaja držite pritisnut gumb (3) tri sekunde. Za otključavanje putne brave držite pritisnut gumb (3) tri sekunde.

Održavanje uređaja:

Prije čišćenja isključite uređaj i odspojite ga iz struje.

Nakon svake upotrebe, uređaj treba očistiti od preostalih dlačica pomoću priložene četke (10).

Da biste to učinili, uklonite foliju (1) pritiskom na gumb (4) i povlačenjem folije (1) prema gore.

Folija (1) i oštrice (2) mogu se prati pod mlazom vode, pazeći da se ne smoči cijeli uređaj i utičnica za punjenje.

Tehnički podaci:

Radno vrijeme: 110 minuta

Vrijeme punjenja 180 minuta

Vrsta baterije: Litij-ionska

Kapacitet baterije: 1200 mAh

Napon punjenja: 5V DC 1A

IPX6

Za dobrobit okoliša. Informacije o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi. Sukladno članku 13. stavcima 1. i 2. Zakona od 11. rujna 2015. o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi, ovime vas obavještavamo o pravilnom rukovanju otpadnom električnom i elektroničkom opremom:

1. Zabranjeno je odlaganje rabljene električne i elektroničke opreme zajedno s ostalim otpadom – to potvrđuje oznaka u obliku „prekrižene kante“, koja zahtijeva selektivno prikupljanje ove vrste otpada.
2. Električni i elektronički uređaji mogu sadržavati opasne tvari, smjese i komponente koje, ako se ispuste u okoliš, mogu predstavljati ozbiljnu prijetnju zdravlju i životu ljudi i živih organizama. Mogu dovesti do brojnih zdravstvenih tegoba, poput oštećenja vida, sluha i govora. Također mogu oštetiti bubrege, jetru i srce te uzrokovati kožne bolesti. Štetne tvari mogu negativno utjecati i na dišni i reproduktivni sustav te dovesti do raka. Konzumiranje biljaka koje rastu u kontaminiranom tlu i proizvoda dobivenih iz njih može predstavljati rizik od ovih zdravstvenih posljedica.
3. Rabljenu električnu i elektroničku opremu treba predati samo ovlaštenim sabirnim mjestima, čiji popis treba biti dostupan na mrežnim stranicama svakog Općinskog ureda.
4. Kućanstva igraju važnu ulogu u doprinosu ponovnoj upotrebi i uporabi, uključujući recikliranje, rabljene opreme. Također igraju ključnu ulogu u sustavu gospodarenja otpadom za rabljenu električnu i elektroničku opremu, omogućujući izravan prijenos otpada na ovlaštena mjesta za prikupljanje i uklanjajući neželjene društvene navike koje rezultiraju ostavljanjem otpadne opreme na nenamjenskim mjestima.

Osim toga, vratite rabljenu električnu i elektroničku opremu na mjesto isporuke. Prilikom isporuke kućanskih aparata kupcu, distributer je dužan besplatno preuzeti rabljene kućanske aparate na mjestu isporuke, pod uvjetom da je rabljeni aparat iste vrste i služi istoj namjeni kao i isporučeni aparat.

Kartonsku ambalažu i polietilenske (PE) vrećice treba odložiti u odgovarajuće spremnike namijenjene za selektivno prikupljanje komunalnog otpada, kako je opisano. Ako uređaj sadrži baterije, treba ih ukloniti i odnijeti na odvojeno mjesto za prikupljanje i odlaganje.

Ne bacajte uređaj u kontejner za komunalni otpad!!

Servis Ako želite kupiti rezervne dijelove ili podnijeti bilo kakve pritužbe, obratite se izravno prodavaču koji je izdao račun.



Керівництво користувача (UK)

ЗАГАЛЬНІ УМОВИ БЕЗПЕКИ
ВАЖЛИВІ ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ
УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ ТА ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ
ПОДАЛЬШОГО ВИКОРИСТАННЯ

1. Перед використанням пристрою прочитайте інструкцію з експлуатації та дотримуйтесь інструкцій, що містяться в ній. Виробник не несе відповідальності за будь-які пошкодження, спричинені неправильним використанням або неналежною експлуатацією пристрою.

2. Цей пристрій призначений лише для домашнього використання. Не використовуйте його для будь-яких інших цілей, окрім тих, за яким він призначений.

3. Пристрій слід підключати лише до USB-роз'єму 5 В/1 А.

Для підвищення безпеки використання не підключайте кілька електричних пристроїв до одного USB-порту одночасно.

4. Будьте вкрай обережні, користуючись пристроєм, коли поруч є діти. Не дозволяйте дітям гратися з пристроєм. Не дозволяйте дітям або будь-кому, хто не знайомий з пристроєм, користуватися ним.

5. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Цей прилад можуть використовувати діти віком від 8 років, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, або особи, які не мають досвіду чи знань щодо приладу, за умови, що вони перебувають під наглядом особи, відповідальної за їхню безпеку, або їм було надано інструкції щодо безпечного використання приладу та вони усвідомлюють пов'язані з цим ризики.

Дітям не слід гратися з приладом. Чищення та технічне обслуговування не повинні виконуватися дітьми віком від 8 років і під наглядом.

6. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Тримайте пристрій сухим.

7. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Перед очищенням пристрою від'єднайте кабель живлення USB від пристрою.

8. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Неправильне використання пристрою може призвести до травм, таких як порізи або садна.

9. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не залишайте пристрій увімкненим без нагляду.

10. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Не вставляйте пальці чи будь-які інші предмети в леза або отвори в корпусі пристрою.

11. Пристрій не повинен використовуватися дітьми або особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими можливостями без нагляду уповноважених або досвідчених осіб та завжди відповідно до цих інструкцій.

12. Будь ласка, перевірте шнур живлення та USB-штекер на наявність видимих пошкоджень.

13. Не занурюйте кабель, штекер або весь пристрій у воду чи будь-яку іншу рідину. Не піддавайте пристрій впливу погодних умов (дощу, сонця тощо).

14. Не використовуйте пристрій з пошкодженим USB-кабелем живлення, якщо він упав або був пошкоджений будь-яким іншим чином, або якщо він несправний. Не

намагайтеся самостійно ремонтувати пристрій.
Поверніть пошкоджений пристрій до авторизованого сервісного центру для перевірки або ремонту. Усі ремонтні роботи повинні виконуватися лише авторизованими сервісними центрами. Неправильно виконаний ремонт може становити серйозну небезпеку для користувача.

15. Не використовуйте пристрій поблизу легкозаймистих матеріалів.

16. Кабель живлення USB не повинен торкатися гарячих поверхонь.

17. Не залишайте підключений USB-пристрій без нагляду.

18. Не використовуйте пристрій поблизу води, наприклад, у душі, ванні або над умивальником, наповненим водою.

19. Не використовуйте пристрій під час заряджання акумулятора.

20. Не допускайте потрапляння вологи на пристрій. Якщо пристрій упаде у воду під час заряджання, негайно від'єднайте блок живлення від розетки. Не кладіть руки у воду, коли пристрій підключений до мережі. Перед повторним використанням перевірте пристрій кваліфікованим електриком.

21. Не торкайтеся пристрою або блока живлення мокрими руками.

22. Пристрій слід вимикати щоразу, коли його прибирають.



ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте це обладнання поблизу ванн, душових кабін, басейнів або подібних ємностей з водою.

Опис пристрою для бриття:

1. Фольга для гоління
2. Леза
3. Перемикач
4. Кнопка звільнення сітчастої плівки
- 5/6 Кнопки регулювання швидкості "+/-"
7. Світлодіодний індикатор: швидкість, блокування, заряд акумулятора
8. Роз'єм для заряджання
9. Захист голови
10. Щітка для чищення
11. Шнур живлення

Перед першим використанням:

1. Видаліть усі маркетингові та пакувальні матеріали з пристрою.
2. Протріть сітчасту головку та корпус пристрою вологою тканиною.

Забороняється вмикати пристрій, коли з лез (2) знята фольга (1) – Будьте обережні з гострими лезами!

Використання пристрою.

1. Переконайтеся, що ваш пристрій повністю заряджений.
2. Зніміть захист головки (9), потягнувши його вгору.
4. Увімкніть пристрій за допомогою перемикача (3).
5. За допомогою кнопки (5/6) "+/-" встановіть відповідну швидкість, три рівні: 6200, 6700, 7200 об/хв
5. Після завершення роботи вимкніть пристрій.
6. Видаліть волосся, що прилипло до пристрою, за допомогою щітки для чищення (10).

Зарядження пристрою:

У нижній частині пристрою є отвір для заряджання, до якого підключіть кабель живлення (11), а інший USB-роз'єм – до зарядного пристрою 5V DC 1A.

Якщо рівень заряду батареї низький, індикатор (7) почне блимати. Пристрій потрібно зарядити. Коли пристрій повністю зарядиться, індикатор (7) перестане блимати.

Пристрій можна використовувати, підключений до джерела живлення. Зверніть увагу, що мінімальний рівень заряду має становити 5%, щоб захистити акумулятор від пошкодження та втрати ємності.

НЕ ПІДКЛЮЧАЙТЕ ПРИСТРІЙ ДО ДЖЕРЕЛА ЖИВЛЕННЯ, ОКРІМ 5 В ПОСТІЙНОГО СТРУМУ 1 А. Це може пошкодити зарядний модуль.

Дорожній замок:

Щоб заблокувати пристрій, утримуйте кнопку (3) протягом трьох секунд. Щоб розблокувати дорожній замок, утримуйте кнопку (3) протягом трьох секунд.

Обслуговування пристрою:

Перед чищенням вимкніть пристрій та від'єднайте його від джерела живлення.

Після кожного використання пристрій слід очищати від залишків волосся за допомогою щітки, що додається (10).

Для цього зніміть фольгу (1), натиснувши кнопку (4) та потягнувши фольгу (1) вгору.

Сітку (1) та леза (2) можна мити під проточною водою, намагаючись не намочити весь пристрій та зарядний гніздо.

Технічні дані:

Робочий час: 110 хвилин

Час заряджання 180 хвилин

Тип батареї: літій-іонна

Ємність акумулятора: 1200 мАг

Напруга заряджання: 5 В постійного струму 1 А



IPX6

Заради довкілля. Інформація про відходи електричного та електронного обладнання.

Відповідно до статті 13, пунктів 1 та 2 Закону від 11 вересня 2015 року про відходи електричного та електронного обладнання, цим повідомляємо вас про належне поводження з відходами електричного та електронного обладнання:

1. Забороняється розміщувати використане електричне та електронне обладнання разом з іншими відходами – це підтверджується маркуванням у вигляді «перекресленого контейнера», що вимагає роздільного збору цього виду відходів.

2. Електричні та електронні пристрої можуть містити небезпечні речовини, суміші та компоненти, які у разі потрапляння в навколишнє середовище можуть становити серйозну загрозу для здоров'я та життя людей і живих організмів. Вони можуть призвести до численних захворювань, таких як порушення зору, слуху та товлення. Вони також можуть пошкодити нирки, печінку та серце, а також спричинити захворювання шкіри. Шкідливі речовини також можуть негативно впливати на дихальну та репродуктивну системи та призводити до раку. Вживання рослин, що ростуть на забрудненому ґрунті, та продуктів, отриманих з них, може становити ризик цих наслідків для здоров'я.

3. Використане електричне та електронне обладнання слід здавати лише до авторизованих пунктів збору, список яких має бути доступний на вебсайті кожного муніципального управління.

4. Домогосподарства відіграють важливу роль у повторному використанні та утилізації, включаючи переробку, вживаного обладнання. Вони також відіграють ключову роль у системі управління відходами для вживаного електричного та електронного обладнання, дозволяючи безпосередньо передавати відходи до авторизованих пунктів збору та усуваючи небажані соціальні звички, які призводять до залишення відходів обладнання у непередбачених місцях.

Крім того, поверніть використане електричне та електронне обладнання до місця доставки. Під час доставки побутової техніки покупцю дистриб'ютор зобов'язаний безкоштовно забрати використану побутову техніку в місці доставки, за умови, що використана техніка того ж типу та служить тій самій меті, що й доставлена техніка.

Картонну упаковку та поліетиленові (PE) пакети слід утилізувати у відповідні контейнери, призначені для роздільного збору побутових відходів, як описано. Якщо пристрій містить батарейки, їх слід виїняти та віднести до пункту окремого збору та утилізації.

Не викидайте пристрій у контейнер для побутових відходів!!

Сервіс Якщо ви бажаєте придбати запасні частини або подати будь-які скарги, зверніться безпосередньо до продавця, який видав чек.



Упутство за употребу (SR)

ОПШТИ УСЛОВИ БЕЗБЕДНОСТИ
ВАЖНА БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА
ПАЖЉИВО ПРОЧИТАЈТЕ И САЧУВАЈТЕ ЗА
БУДУЋУ УПОТРЕБУ

1. Пре употребе уређаја, прочитајте упутство за употребу и следите упутства која се у њему налазе. Произвођач није одговоран за било какву штету насталу услед злоупотребе или неправилног рада уређаја.

2. Овај уређај је намењен само за кућну употребу. Не користите га ни за једну другу сврху осим за коју је намењен.

3. Уређај треба повезати само на УСБ утичницу од 5V/1A.

Да бисте повећали безбедност употребе, немојте истовремено повезивати више електричних уређаја на један USB порт.

4. Будите изузетно опрезни када користите уређај када су деца у близини. Не дозволите деци да се играју уређајем. Не дозволите деци или било коме ко није упознат са уређајем да га користи.

5. УПОЗОРЕЊЕ: Овај уређај могу користити деца узраста од 8 година и више и особе са ограниченим физичким, сензорним или менталним способностима,

или особе које немају искуства или знања о уређају, под условом да су под надзором особе одговорне за њихову безбедност или да су добиле упутства о безбедном коришћењу уређаја и да су свесне ризика. Деца не смеју да се играју уређајем. Чишћење и одржавање не смеју обављати деца осим ако немају 8 година и више и нису под надзором.

6. УПОЗОРЕЊЕ: Држите уређај сувим.

7. УПОЗОРЕЊЕ: Пре чишћења уређаја, искључите УСБ кабл за напајање из уређаја.

8. УПОЗОРЕЊЕ: Неправилна употреба уређаја може довести до повреда као што су посекотине или огреботине.

9. УПОЗОРЕЊЕ: Не остављајте уређај укључен без надзора.

10. УПОЗОРЕЊЕ: Не убацујте прсте или било које друге предмете у сечива или отворе на кућишту уређаја.

11. Уређај не смеју да користе деца или особе са ограниченим физичким, сензорним или менталним способностима без надзора овлашћених или искусних особа и увек у складу са овим упутствима.

12. Молимо проверите да ли кабл за напајање и USB утикач имају видљива оштећења.

13. Не потапајте кабл, утикач или цео уређај у воду или било коју другу течност. Не излажите уређај

временским условима (киша, сунце итд.).

14. Не користите уређај са оштећеним УСБ каблом за напајање, или ако је испуштен или оштећен на било који други начин, или је неисправан. Не покушавајте сами да поправите уређај. Вратите оштећени уређај у овлашћени сервисни центар на преглед или поправку. Све поправке треба да обављају само овлашћени сервисни центри. Неправилно извршене поправке могу представљати озбиљан ризик за корисника.

15. Не користите уређај у близини запаљивих материјала.

16. УСБ кабл за напајање не сме да додирује вруће површине.

17. Не остављајте USB уређај прикључен без надзора.

18. Не користите уређај у близини воде, нпр. у тушу, кади или изнад умиваоника напуњеног водом.

19. Не користите уређај док пуните батерију.

20. Не дозволите да се уређај покваси. Ако уређај падне у воду током пуњења, одмах искључите напајање из зидне утичнице. Не стављајте руке у воду док је уређај укључен у струју. Пре него што га поново користите, нека уређај провери квалификовани електричар.

21. Не рукујте уређајем или напајањем мокрым рукама.

22. Уређај треба искључити сваки пут када се одложи.



УПОЗОРЕЊЕ: Не користите ову опрему у близини када, тушева, базена или сличних посуда које садрже воду.

Опис уређаја за бријање:

1. Фолија за бријање
2. Сечива
3. Пребаци
4. Дугме за отпуштање фолије
- 5/6 Дугмад за подешавање брзине „+/-“
7. ЛЕД индикатор: брзина, закључавање, напуњеност батерије
8. Утичница за пуњење
9. Заштита главе
10. Четка за чишћење
11. Кабл за напајање

Пре прве употребе:

1. Уклоните сав маркетиншки и амбалажни материјал са уређаја.
2. Влажном крпом обришите главу фолије и кућиште уређаја.

Забрањено је укључивање уређаја када је фолија (1) уклоњена са сечива (2) – Пазите на оштра сечива!

Коришћење уређаја.

1. Уверите се да је ваш уређај потпуно напуњен.
2. Уклоните заштиту главе (9) повлачењем нагоре.
3. Укључите уређај помоћу прекидача (3).
4. Користите дугме (5/6) „+/-“ да бисте подесили одговарајућу брзину, три нивоа: 6200, 6700, 7200 обртаја у минути
5. Када завршите са радом, искључите уређај.
6. Уклоните сву длаку која се залепила за уређај помоћу четкице за чишћење (10).

Пуњење уређаја:

На дну уређаја налази се отвор за пуњење, повежите кабл за напајање (11) са њим, а другу USB страну са пуњачем од 5V DC 1A.

Ако је ниво батерије низак, индикатор (7) ће почети да трепери. Уређај треба напунити. Када се уређај потпуно напуни, индикатор (7) ће престати да трепери. Уређај се може користити док је повезан на извор напајања. Имајте у виду да минимални ниво напуњености треба да буде 5% како би се батерија заштитила од оштећења и губитка капацитета.

НЕ ПОВЕЗУЈТЕ УРЕЂАЈ НА ДРУГИ ИЗВОР НАПАЈАЊА ОСИМ 5V DC 1A. То може оштетити модул за пуњење.

Путна брава:

Да бисте закључали уређај, држите притиснуто дугме (3) три секунде. Да бисте откључали путну браву, држите притиснуто дугме (3) три секунде.

Одржавање уређаја:

Пре чишћења, искључите уређај и искључите га из струје.

Након сваке употребе, уређај треба очистити од преостале длаке помоћу приложене четке (10).

Да бисте то урадили, уклоните фолију (1) притиском на дугме (4) и повлачењем фолије (1) нагоре.

Фолија (1) и сечива (2) могу се прати под млазом воде, водећи рачуна да се не покваси цео уређај и прикључак за пуњење.

Технички подаци:

Радно време: 110 минута

Време пуњења 180 минута

Тип батерије: Литијум-јонска

Капацитет батерије: 1200 mAh

Напон пуњења: 5V DC 1A

IPX6

За добробит животне средине. Информације о отпадној електричној и електронској опреми. У складу са чланом 13, ставовима 1 и 2 Закона од 11. септембра 2015. године о отпадној електричној и електронској опреми, овим вас обавештавамо о правилном руковању отпадном електричном и електронском опремом:

1. Забрањено је одлагање коришћене електричне и електронске опреме заједно са осталим отпадом – то је потврђено ознаком у облику „прецртане канте“, која захтева селективно сакупљање ове врсте отпада.

2. Електрични и електронски уређаји могу да садрже опасне супстанце, смеше и компоненте које, ако се испусте у животну средину, могу представљати озбиљну претњу по здравље и живот људи и живих организама. Могу довести до бројних здравствених тегоба, као што су оштећења вида, слуха и говора. Такође могу оштетити бубреге, јетру и срце, и изазвати кожно болести. Штетне супстанце могу негативно утицати и на респираторни и репродуктивни систем и довести до рака. Конзумирање биљака које расту у контаминираном земљишту и производа добијених од њих може представљати ризик од ових здравствених последица.

3. Коришћену електричну и електронску опрему треба предати само овлашћеним местима за сакупљање, чија листа треба да буде доступна на веб страници сваке општинске канцеларије.

4. Домаћинства играју важну улогу у доприносу поновној употреби и опоравку, укључујући рециклажу, коришћене опреме. Она такође играју кључну улогу у систему управљања отпадом од коришћене електричне и електронске опреме, омогућавајући директан пренос отпада на овлашћена места за сакупљање и елиминишући непожељне друштвене навике које доводе до остављања отпадне опреме на непредвиђеним местима.

Поред тога, вратите коришћену електричну и електронску опрему на место испоруке. Приликом испоруке кућних апарата купцу, дистрибутер је обавезан да бесплатно преузме коришћене кућне апарате на месту испоруке, под условом да је коришћена опрема истог типа и да је служила истој намени као и испоручена опрема.

Картонску амбалажу и полиетиленске (ПЕ) кесе треба одлагати у одговарајуће контејнере намењене за селективно сакупљање комуналног отпада, као што је описано. Ако уређај садржи батерије, треба их уклонити и однети на посебно место за сакупљање и одлагање.

Не бацајте уређај у контејнер за комунални отпад!!

Сервис Уколико желите да купите резервне делове или да поднесете било какве рекламације, обратите се директно продавцу који је издао рачун.



المرسد تخدمك دل (AR)

شروط السلامة العامة
تعليمات السلامة الهامة
اقرأ بعناية واحتفظ به للرجوع إليه في المستقبل

١. قبل استخدام الجهاز، يُرجى قراءة دليل التعليمات واتباع التعليمات الواردة فيه. الشركة المصنعة غير مسؤولة عن أي ضرر ناتج عن سوء استخدام الجهاز أو تشغيله بشكل غير صحيح.
٢. هذا الجهاز للاستخدام المنزلي فقط. لا تستخدمه لأي غرض آخر غير الغرض المخصص له.
3. يجب توصيل الجهاز بمقبس USB 5 فولت/1 أمبير فقط.
- ولزيادة أمان الاستخدام، لا تقم بتوصيل أجهزة كهربائية متعددة بمنفذ USB واحد في نفس الوقت.
٤. توخَّ الحذر الشديد عند استخدام الجهاز عندما يكون الأطفال بالقرب منه. لا تسمح للأطفال باللعب به. لا تسمح للأطفال أو لأي شخص لا يعرفه باستخدامه.
٥. تحذير: يُسمح باستخدام هذا الجهاز من قِبل الأطفال بعمر ٨ سنوات فما فوق، والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة، أو من قِبل الأشخاص الذين يفتقرون إلى الخبرة أو المعرفة بالجهاز، شريطة أن يكونوا تحت إشراف شخص مسؤول عن سلامتهم، أو أن يكونوا قد تلقوا تعليمات حول كيفية استخدام الجهاز بأمان، وأن يكونوا على دراية بالمخاطر المحتملة. يُمنع الأطفال من اللعب بالجهاز. يُمنع الأطفال من تنظيفه أو صيانته إلا إذا كانوا بعمر ٨ سنوات فما فوق، وتحت إشراف.
6. تحذير: حافظ على الجهاز جافًا.
7. تحذير: قبل تنظيف الجهاز، افصل كابل الطاقة USB عن الجهاز.
8. تحذير: قد يؤدي الاستخدام غير الصحيح للجهاز إلى إصابات مثل الجروح أو الخدوش.
9. تحذير: لا تترك الجهاز قيد التشغيل دون مراقبة.
10. تحذير: لا تقم بإدخال أصابعك أو أي أشياء أخرى في الشفرات أو الفتحات الموجودة في هيكل الجهاز.
11. لا يجوز استخدام الجهاز من قِبل الأطفال أو الأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة دون إشراف من قِبل أشخاص مخولين أو ذوي خبرة ودانمًا وفقًا لهذه التعليمات.
12. يرجى التحقق مما إذا كان سلك الطاقة ومقبس USB بهما أي ضرر مرئي.
١٣. لا تعمر الكابل أو القابض أو الجهاز بالكامل في الماء أو أي سائل آخر. لا تعرض الجهاز للعوامل الجوية (المطر، الشمس، إلخ).
١٤. لا تستخدم الجهاز إذا كان كابل الطاقة USB تالفًا، أو إذا سقط أو تعرض للتلف بأي شكل من الأشكال، أو كان معطلًا. لا تحاول إصلاح الجهاز بنفسك. أعد الجهاز التالف إلى مركز خدمة معتمد للفحص أو الإصلاح. يجب أن تُجرى جميع الإصلاحات بواسطة مراكز خدمة معتمدة فقط. قد تُشكل الإصلاحات غير السليمة خطرًا جسيمًا على المستخدم.

15. لا تستخدم الجهاز بالقرب من المواد القابلة للاشتعال.
16. يجب ألا يلامس كابل الطاقة USB الأسطح الساخنة.
17. لا تترك جهاز USB متصلاً بالكهرباء دون مراقبة.
18. لا تستخدم الجهاز بالقرب من الماء، على سبيل المثال في الحمام أو حوض الاستحمام أو فوق حوض غسيل مملوء بالماء.
19. لا تستخدم الجهاز أثناء شحن البطارية.
20. لا تدع الجهاز يبتل. في حال سقوطه في الماء أثناء الشحن، افصله فوراً عن مقبس الكهرباء. لا تضع يديك في الماء أثناء توصيل الجهاز بالكهرباء. قبل استخدامه مجدداً، افحصه كهربائياً موهلاً.
21. لا تتعامل مع الجهاز أو مصدر الطاقة بأيدي مبللة.
22. يجب إيقاف تشغيل الجهاز في كل مرة يتم وضعه بعيداً.



بالقرب من الجهاز هذا قد يحدث حذير حمامات أو الدش أو الا سد حمام أحواض من التي الاماثة لة الأوعية أو ال سد باحة الماء على ت ح توي.

وصف جهاز الحلافة:

1. رقائق الحلافة
2. الشفرات
3. التبديل
4. زر تحرير الرقاقة
- 5/6 أزرار ضبط السرعة "+/-"
7. مؤشر LED: السرعة، القفل، شحن البطارية
8. مقبس الشحن
9. حماية الرأس
10. فرشاة التنظيف
11. سلك الطاقة

قبل الاستخدام الأول:

1. قم بإزالة جميع مواد التسويق والتغليف من الجهاز.
2. استخدم قطعة قماش مبللة لمسح رأس الرقاقة وغطاء الجهاز.

يُمنع تشغيل الجهاز عند إزالة الرقاقة (1) من الشفرتا (2) - احذر من الشفرتا الحادة!

1. تأكد من شحن جهازك بالكامل.
2. قم بإزالة حماية الرأس (9) عن طريق مسحها لأعلى.
4. قم بتشغيل الجهاز باستخدام المفتاح (3).
5. استخدم الزر (6/5) "+" / "-" لتعيين السرعة المناسبة، ثلاثة مستويات: 6200، 6700، 7200 دورة في الدقيقة
5. عند الانتهاء من العمل، قم بإيقاف تشغيل الجهاز.
6. قم بإزالة أي شعر ملتصق بالجهاز باستخدام فرشاة التنظيف (10).

شحن الجهاز:

توجد فتحة شحن في الجزء السفلي من الجهاز، قم بتوصيل كابل الطاقة (11) بها والجانب الآخر من منفذ USB بشاحن 5 فولت تيار مستمر 1 أمبير. إذا كان مستوى البطارية منخفضًا، سيبدأ المؤشر (7) بالوميض. يحتاج الجهاز إلى الشحن. عند اكتمال شحن الجهاز، سيتوقف المؤشر (7) عن الوميض. يمكن استخدام الجهاز أثناء توصيله بمصدر طاقة. يرجى العلم أن الحد الأدنى لمستوى الشحن يجب أن يكون 5% لحماية البطارية من التلف وفقدان السعة.

لا تُوصَل الجهاز بمصدر طاقة غير 5 فولت تيار مستمر 1 أمبير. قد يؤدي ذلك إلى تلف وحدة الشحن.

قفل السفر:

لقفل الجهاز، اضغط باستمرار على الزر (3) لمدة ثلاث ثوانٍ. لفتح قفل السفر، اضغط باستمرار على الزر (3) لمدة ثلاث ثوانٍ.

صيانة الجهاز:

قبل التنظيف، قم بإيقاف تشغيل الجهاز وفصله عن مصدر الطاقة. بعد كل استخدام، يجب تنظيف الجهاز من أي شعر متبقي باستخدام الفرشاة المرفقة (10). للقيام بذلك، قم بإزالة الرقاقة (1) بالضغط على الزر (4) ومسح الرقاقة (1) لأعلى.

يمكن غسل الرقاقة (1) والشفرتا (2) تحت الماء الجاري، مع الحرص على عدم تبليل الجهاز بالكامل ومقبس الشحن.

البيانات الفنية:

وقت العمل: 110 دقيقة

مدة الشحن: 180 دقيقة

نوع البطارية: ليثيوم أيون

سعة البطارية: 1200 مللي أمبير

جهد الشحن: 5 فولت تيار مستمر 1 أمبير

IPX6

و2 1 بالفرقة بين عملاً. والإلا كترونة الة الكهربية الة المعدات نفايات حول معلومات الة بونة أجل من

والإلا كترونة الة الكهربية الة المعدات نفايات ب شأن 2015 سد بتدبير 11 قانون من 13 المادة من

والإلا كترونة الة الكهربية الة المعدات نفايات مع لة تعامل الة سد بمة بالاطرق نعلمكم

ذلك وبتأكد الأخرى الة نفايات مع الة سد تبعة للإلا كترونة الة الكهربية الة المعدات وضع يحظر 1.

من الة نوع لهذا انتقائياً جمعاً ي طلب مما، "مشطوبة مهنات سدلة" شكل على علامة وضع خلال من

الة نفايات

في ي تشكل قد فخطرة، ومكونات ومخال يطمواد على والإلا كترونة الة الكهربية الة الأجهزة تحوتوي قد ٢.

هذه تسبب أن ودممكن الة حدية والة كانات الإلسان ودية لة صحة خطيراً اتهديداً الة بونة، في إطلاقها حال

الضرر تلحق أن يُمكن كما. والة كلام والة سماع الة بصر ضعيف مة الة صدبة، الأمراض من الة عديد الة مواد

الة جهازين على سلبياً الة ضارة الة مواد تؤثر أن يُمكن كما. جلدية أمراضاً وتسبب والة قلب، والة كدببالة كلى

دية في تة نوال الة نباتات ناول يُشكل وقد الة سرطان وتسبب والة تناسلي، الة تنفسى

الة صحة على خطراً منها، المشقة والة من تجت ملوثة،

الة تجديع ناطق الة في قط الة سد تبعة للإلا كترونة الة الكهربية الة المعدات سد بيم جب 3.

ب لة مة تب لة كل الإلا كترونة الة الموقع على مة تلحة بة قائمة مة كون أن جب والة الة المعة نمة،

ة دورها إعادة ذلك في بما ولسة تعادتها، الة سد تبعة الة المعدات اسة ختام إعادة في هالودور لة لاسر ٤.



والإلا ك ترونه ال كهريد الة المعدات ن فايات إدارة ن ظام في محوريًا دورًا ت لعب أنها كما من الحد في وي ساهم المعتمدة، ال تجميع ن قاط إلى مباشرة ال ن فايات ب ن قل ي سمح مما المعد ت عملة، مخصصة غ ير أمكن في المعدات ت رك إلى ت ودي ال تي في بها المرغوب غ ير الاج تماع ية العادات ن قطة إلى المعد ت عملة والإلا ك ترونه ال كهريد الة المعدات إعادة يُرجى ، ذلك إلى ي بالإضافة ن قطة من مجانًا باسم تلامها الموزع ي ل تزم ل لمش تري، المنزلة المعدات ت عدل يم عند ال ت عدل يم منها ال غرض ن فس ت ودي وأن المعد ت خدمة المعدات ن وع ن فس من ت كون أن شريطة ال ت عدل يم، ل جمع مخصصة حاويات في إي ثولين ال بولي وأك ياس ال كرت ون ع بوات من ال تخلص ي جب في يجب بطاريات، على حد توي الجهاز كان إذا، موضح هو كما الال ت قلنا ية، ال بلدية ال ن فايات من فصلة وت تخلص ن جمع ن قطة إلى ون قلها إزالها نها !!ال بلدية ال ن فايات حاوية في ال جهاز ت رمي لا الذي بال بالذات الات صال ي رجى شكوى، أي ت قديم أو غ يار قطع شراء في ي ت رغب كنت إذا الخدمة م مباشرة الإي صال أ صدر

İstifadəçi təlimatı (AZ)

ÜMUMİ TƏHLÜKƏSİZLİK ŞƏRTLƏRİ Vacib TƏHLÜKƏSİZLİK TƏLİMATLARI DİQQƏTLƏ OXUYUN VƏ GƏLƏCƏK İSTİFADƏ ÜÇÜN SAXLAYIN

1. Cihazı istifadə etməzdən əvvəl təlimat kitabçasını oxuyun və orada olan təlimatlara əməl edin. İstehsalçı cihazın yanlış istifadəsi və ya düzgün işləməməsi nəticəsində yaranan hər hansı zərərə görə məsuliyyət daşımır.
2. Bu cihaz yalnız evdə istifadə üçündür. Onu təyinatından başqa heç bir məqsəd üçün istifadə etməyin.
3. Cihaz yalnız 5V/1A USB yuvasına qoşulmalıdır. İstifadə təhlükəsizliyini artırmaq üçün eyni vaxtda birdən

çox elektrik cihazını bir USB portuna qoşmayın.

4. Uşaqlar yaxınlıqda olduqda cihazdan istifadə edərkən son dərəcə ehtiyatlı olun. Uşaqların cihazla oynamasına icazə verməyin. Uşaqların və ya cihazla tanış olmayan hər kəsin ondan istifadə etməsinə icazə verməyin.

5. XƏBƏRDARLIQ: Bu cihaz 8 yaşdan yuxarı uşaqlar, fiziki, hissiyyat və ya əqli imkanları məhdud olan şəxslər və ya cihaz haqqında təcrübəsi və ya biliyi olmayan şəxslər tərəfindən, təhlükəsizliklərinə cavabdeh olan şəxsin nəzarəti altında və ya cihazın təhlükəsiz istifadəsi ilə bağlı təlimatlar verildiyi və əlaqədar risklərdən xəbərdar olduğu halda istifadə edilə bilər. Uşaqlar cihazla oynamamalıdır. Təmizləmə və istifadəçi baxımı 8 yaşdan yuxarı olan və nəzarət altında olmadıqda uşaqlar tərəfindən həyata keçirilməməlidir.

6. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı quru saxlayın.

7. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı təmizləməzdən əvvəl USB elektrik kabelini cihazdan ayırın.

8. XƏBƏRDARLIQ: Cihazdan düzgün istifadə edilməməsi kəsiklər və ya aşınmalar kimi xəsəratlərlə nəticələnə bilər.

9. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı işə salınmış vəziyyətdə nəzarətsiz qoymayın.

10. XƏBƏRDARLIQ: Cihaz korpusundakı bıçaqlara və ya deliklərə barmaqlarınızı və ya hər hansı digər əşyaları

daxil etməyin.

11. Cihaz səlahiyyətli və ya təcrübəli şəxslərin nəzarəti olmadan və həmşə bu təlimatlara uyğun olaraq uşaqlar və ya məhdud fiziki, duyğu və ya əqli imkanları olan şəxslər tərəfindən istifadə edilməməlidir.

12. Zəhmət olmasa, elektrik kabelinin və USB ştəpselinin görünən zədələnməsini yoxlayın.

13. Kabeli, fişini və ya bütün cihazı suya və ya hər hansı digər mayeyə batırmayın. Cihazı hava şəraitinə (yağış, günəş və s.) məruz qoymayın.

14. Cihazı zədələnməmiş USB elektrik kabeli ilə, yaxud o, yerə düşmüş və ya hər hansı başqa şəkildə zədələnməşə və ya nasazdırsa, istifadə etməyin. Cihazı özünüz təmir etməyə çalışmayın. Zədələnməmiş cihazı müayinə və ya təmir üçün səlahiyyətli xidmət mərkəzinə qaytarın. Bütün təmir işləri yalnız səlahiyyətli xidmət mərkəzləri tərəfindən aparılmalıdır. Düzgün yerinə yetirilməmiş təmir istifadəçi üçün ciddi təhlükə yarada bilər.

15. Cihazı yanan materialların yanında istifadə etməyin.

16. USB elektrik kabeli isti səthlərə toxunmamalıdır.

17. Qoşulmuş USB cihazını nəzarətsiz qoymayın.

18. Cihazı suyun yaxınlığında istifadə etməyin, məsələn. duşda, küvətdə və ya su ilə doldurulmuş lavabonun üstündə.

19. Batareyanı doldurarkən cihazdan istifadə etməyin.
20. Cihazın islanmasına icazə verməyin. Şarj edərkən cihaz suya düşərsə, dərhal elektrik enerjisini rozetkadan ayırın. Cihaz elektrik prizinə qoşulmuş halda əllərinizi suya qoymayın. Yenidən istifadə etməzdən əvvəl cihazı ixtisaslı elektrikçiyə yoxlayın.
21. Cihazı və ya enerji təchizatını yaşı əllərlə tutmayın.
22. Cihaz hər dəfə kənara qoyulduqda söndürülməlidir.



XƏBƏRDARLIQ: Bu avadanlıqdan vannalar, duşlar, üzgüçülük hovuzları və ya su olan oxşar gəmilərin yanında istifadə etməyin.

Təraş aparatının təsviri:

1. Təraş üçün folqa
2. Bıçaqlar
3. Keçid
4. Folqa buraxma düyməsi
- 5/6 sürət tənzimləmə düymələri "+/-"
7. LED göstərici: sürət, kilid, batareyanın doldurulması
8. Doldurma yuvası
9. Başın qorunması
10. Təmizləmə fırçası
11. Elektrik kabeli

İlk istifadədən əvvəl:

1. Bütün marketing və qablaşdırma materiallarını cihazdan çıxarın.
2. Folqa başlığını və cihazın korpusunu silmək üçün nəm parçadan istifadə edin.

Folqa (1) bıçaqlardan (2) çıxarıldıqda cihazı işə salmaq qadağandır – İti bıçaqlardan ehtiyatlı olun!

Cihazdan istifadə.

1. Cihazınızın tam doldurulduğundan əmin olun.
2. Baş qorumasını (9) yuxarı çəkərək çıxarın.
4. Açardan (3) istifadə edərək cihazı yandırın.
5. Müvafiq sürəti, üç səviyyəni təyin etmək üçün (5/6) "+/-" düyməsini istifadə edin: 6200, 6700, 7200 RPM
5. İş bitirdikdən sonra cihazı söndürün.
6. Təmizləmə fırçası (10) ilə cihaza yapışan tükləri çıxarın.

Cihazın doldurulması:

Cihazın aşağı hissəsində doldurma dəliyi var, elektrik kabelini (11) ona, digər USB tərəfini isə 5V DC 1A şarj cihazına birləşdirin.

Batareyanın səviyyəsi aşağı olarsa, göstərici (7) yanıb-sönməyə başlayacaq. Cihazı doldurmaq lazımdır. Cihaz tam doldurulduqda, göstərici (7) yanıb-sönməyi dayandıracaq.

Cihaz enerji mənbəyinə qoşulduqda istifadə edilə bilər. Nəzərə alın ki, batareyanı zədələnmədən və tutum itkisindən qorumaq üçün minimum doldurma səviyyəsi 5% olmalıdır.

CİHAZI 5V DC 1A-DAN BAŞQA GÜC MƏNBƏYİNƏ QOŞULMAYIN. Bu, şarj modulunu zədələyər bilər.

Səyahət kilidi:

Cihazı kilidləmək üçün (3) düyməsini üç saniyə basıb saxlayın. Səyahət kilidini açmaq üçün (3) düyməsini üç saniyə basıb saxlayın.

Cihaza texniki qulluq:

Təmizləmədən əvvəl cihazı söndürün və enerji təchizatından ayırın.

Hər istifadədən sonra cihaz daxil olan fırça (10) ilə qalan tüklərdən təmizlənməlidir.

Bunun üçün düyməni (4) sıxaraq və folqa (1) yuxarı çəkərək folqanı (1) çıxarın.

Folqa (1) və bıçaqlar (2) bütün cihazı və doldurma yuvasını islatmamağa diqqət edərək, axar suyun altında yuyula bilər.

Texniki məlumatlar:

İş vaxtı: 110 dəqiqə

Doldurma müddəti 180 dəqiqə

Batareya növü: Litium-Ion

Akkumulyatorun tutumu: 1200 mAh

Doldurma gərginliyi: 5V DC 1A

IPX6

Ətraf mühitə zərər. Tullantılı elektrik və elektron avadanlıqlar haqqında məlumat. Tullantılı elektrik və elektron avadanlıqlar haqqında 11 sentyabr 2015-ci il tarixli Qanunun 13-cü maddəsinin 1-ci və 2-ci bəndlərinə uyğun olaraq, tullantılı elektrik və elektron avadanlıqlarla düzgün davranılması barədə sizə məlumat veririk:

1. İstifadə olunmuş elektrik və elektron avadanlıqların digər tullantılarla birlikdə yerləşdirilməsi qadağandır – bu, bu növ tullantıların seçmə qaydada yığılmasını tələb edən "xətti çəkilmiş qutu" şəklində işarələmə ilə təsdiqlənir.
2. Elektrik və elektron cihazların tərkibində ətraf mühitə atıldığı təqdirdə insanların və canlı orqanizmlərin sağlamlığı və həyatı üçün ciddi təhlükə yarada bilən təhlükəli maddələr, qarışıqlar və komponentlər ola bilər. Onlar görmə, eşitmə və nitq pozğunluğu kimi çoxsaylı sağlamlıq xəstəliklərinə səbəb ola bilər. Onlar həmçinin böyrəklərə, qaraciyərə və ürəyə zərər verə bilər, dəri xəstəliklərinə səbəb ola bilər. Zərərli maddələr tənəffüs və reproduktiv sistemlərə də mənfi təsir edərək xərçəngə səbəb ola bilər. Çirkələnmiş torpaqda böyüyən bitkilərin və onlardan əldə edilən məhsulların istehlakı bu sağlamlıq nəticələri üçün risk yarada bilər.
3. İstifadə olunmuş elektrik və elektron avadanlıqlar yalnız səlahiyyətli toplama məntəqələrinə təhvil verilməlidir, onların siyahısı hər bir Bələdiyyənin internet saytında yerləşdirilməlidir.
4. Ev təsərrüfatları istifadə olunmuş avadanlığın təkrar istifadəsinə və bəspasına, o cümlədən təkrar emala töhfə verməkdə mühüm rol oynayır. Onlar həmçinin istifadə olunmuş elektrik və elektron avadanlıqlar üçün tullantıların idarə olunması sistemində əsas rol oynayır, tullantıların birbaşa icazəli toplama məntəqələrinə ötürülməsinə şərait yaradır və tullantı avadanlığının nəzərdə tutulmayan yerlərdə qalması ilə nəticələnən arzuolunmaz sosial vərdişləri aradan qaldırır.

Bundan əlavə, istifadə edilmiş elektrik və elektron avadanlıqları çatdırılma nöqtəsinə qaytarın. Məişət avadanlığı alıcıya verilmədən distribyutor işləmiş məişət avadanlığının təhvil verilmiş avadanlıqla eyni tiptə olması və eyni məqsəddə xidmət etməsi şərti ilə təhvil verildiyi yerdə təmənnasız olaraq yığmağa borcludur.

Karton qablaşdırma və polietilen (PE) torbalar təsvir olunduğu kimi selektiv məişət tullantılarının yığılması üçün nəzərdə tutulmuş müvafiq konteynerlərə atılmalıdır. Cihazda batareyalar varsa, onlar çıxarılmalı və ayrıca toplama və utilitizasiya məntəqəsinə aparılmalıdır.

Cihazı məişət tullantıları qabına atmayın!!

Xidmət Əgər siz ehtiyat hissələri almaq və ya hər hansı şikayət etmək istəyirsinizsə, qəbz verən satıcı ilə birbaşa əlaqə saxlayın.



Manuali i përdorimit (SQ)

KUSHTE TË PËRGJITHSHME TË SIGURISË UDHËZIME TË RËNDËSISHME PËR SIGURINË LEXONI ME KUJDES DHE RUAJENI PËR REFERENCË NË TË ARDHMEN

1. Përpara se të përdorni pajisjen, lexoni manualin e udhëzimeve dhe ndiqni udhëzimet që përmbahen aty. Prodhuesi nuk është përgjegjës për ndonjë dëmtim të shkaktuar nga keqpërdorimi ose funksionimi jo i duhur i pajisjes.
2. Kjo pajisje është vetëm për përdorim në shtëpi. Mos e përdorni për asnjë qëllim tjetër përveç përdorimit të synuar.
3. Pajisja duhet të lidhet vetëm në një prizë USB 5V/1A. Për të rritur sigurinë e përdorimit, mos lidhni pajisje të shumta elektrike në një portë USB në të njëjtën kohë.
4. Tregoni kujdes të jashtëzakonshëm kur përdorni pajisjen kur ka fëmijë afër. Mos i lejoni fëmijët të luajnë me pajisjen. Mos lejoni që fëmijët ose ndonjë person që nuk është i njohur me pajisjen ta përdorë atë.
5. KUJDES: Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijë të moshës 8 vjeç e lart dhe nga persona me aftësi të kufizuara fizike, shqisore ose mendore, ose nga persona

që nuk kanë përvojë ose njohuri për pajisjen, me kusht që ata të mbikëqyren nga një person përgjegjës për sigurinë e tyre ose t'u jenë dhënë udhëzime se si ta përdorin pajisjen në mënyrë të sigurt dhe të jenë të vetëdijshëm për rreziqet e përfshira. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjen.

Pastrimi dhe mirëmbajtja nga përdoruesi nuk duhet të kryhen nga fëmijët, përveç nëse janë 8 vjeç e lart dhe të mbikëqyrur.

6. KUJDES: Mbajeni pajisjen të thatë.

7. KUJDES: Përpara se të pastroni pajisjen, shkëputni kabllon e energjisë USB nga pajisja.

8. KUJDES: Përdorimi i gabuar i pajisjes mund të rezultojë në lëndime të tilla si prerje ose gërvishtje.

9. KUJDES: Mos e lini pajisjen të ndezur pa mbikëqyrje.

10. KUJDES: Mos fusni gishtat ose objekte të tjera në tehe ose në hapjet në strehën e pajisjes.

11. Pajisja nuk duhet të përdoret nga fëmijët ose personat me aftësi të kufizuara fizike, shqisore ose mendore pa mbikëqyrjen e personave të autorizuar ose me përvojë dhe gjithmonë në përputhje me këto udhëzime.

12. Ju lutemi kontrolloni nëse kabloja e energjisë dhe priza USB kanë ndonjë dëmtim të dukshëm.

13. Mos e zhytni kabllon, spinën ose të gjithë pajisjen në ujë ose në ndonjë lëng tjetër. Mos e ekspozoni pajisjen ndaj kushteve të motit (shiut, diellit, etj.).

14. Mos e përdorni pajisjen me një kablo energjie USB të

dëmtuar, ose nëse është rrëzuar ose dëmtuar në ndonjë mënyrë tjetër, ose nëse nuk funksionon siç duhet. Mos u përpiqni ta riparoni vetë pajisjen. Kthejeni një pajisje të dëmtuar në një qendër shërbimi të autorizuar për ekzaminim ose riparim. Të gjitha riparimet duhet të kryhen vetëm nga qendra shërbimi të autorizuar. Riparimet e kryera në mënyrë të papërshtatshme mund të paraqesin një rrezik serioz për përdoruesin.

15. Mos e përdorni pajisjen pranë materialeve të ndezshme.

16. Kablloja e energjisë USB nuk duhet të prekë sipërfaqe të nxehta.

17. Mos e lini një pajisje USB të lidhur në prizë pa mbikëqyrje.

18. Mos e përdorni pajisjen pranë ujit, p.sh. në dush, vaskë ose mbi një lavaman të mbushur me ujë.

19. Mos e përdorni pajisjen gjatë karikimit të baterisë.

20. Mos e lini pajisjen të laget. Nëse pajisja bie në ujë gjatë karikimit, shkëputeni menjëherë furnizimin me energji nga priza. Mos i vendosni duart në ujë ndërsa pajisja është e lidhur në prizë. Para se ta përdorni përsëri, kontrolloni pajisjen nga një elektrikist i kualifikuar.

21. Mos e prekni pajisjen ose furnizimin me energji me duar të lagura.

22. Pajisja duhet të fiket sa herë që vendoset në vendin e saj.



KUJDES: Mos e përdorni këtë pajisje pranë vaskave, dusheve, pishinave ose enëve të ngjashme që përmbajnë ujë.

Përshkrimi i pajisjes së rrojës:

1. Fletë rroje
2. Tehe
3. Ndërro
4. Butoni i lirimit të fletës metalike
- 5/6 Butonat e rregullimit të shpejtësisë "+/-"
7. Treguesi LED: shpejtësia, bllokimi, karikimi i baterisë
8. Prizë karikimi
9. Mbrojtje e kokës
10. Furçë pastrimi
11. Kablloja e energjisë

Para përdorimit të parë:

1. Hiqni të gjitha materialet e marketingut dhe paketimit nga pajisja.
2. Përdorni një leckë të lagur për të fshirë kokën e fletë metalike dhe strehën e pajisjes.

Është e ndaluar të ndizni pajisjen kur folia (1) është hequr nga tehet (2) - Kini kujdes me tehet e mprehta!

Duke përdorur pajisjen.

1. Sigurohuni që pajisja juaj të jetë plotësisht e ngarkuar.
2. Hiqeni mbrojtësen e kokës (9) duke e tërhequr lart.
4. Ndizni pajisjen duke përdorur çelësin (3).
5. Përdorni butonin (5/6) "+/-" për të vendosur shpejtësinë e duhur, tre nivele: 6200, 6700, 7200 RPM
5. Kur të keni mbaruar punën, fikeni pajisjen.
6. Hiqni çdo qime të ngjitur në pajisje duke përdorur furçën e pastrimit (10).

Ngarkimi i pajisjes:

Në pjesën e poshtme të pajisjes ka një vrimë karikimi, lidhni kabllon e energjisë (11) me të dhe anën tjetër USB me karikuesin 5V DC 1A.

Nëse niveli i baterisë është i ulët, treguesi (7) do të fillojë të ndizet. Pajisja duhet të karikohet. Kur pajisja të jetë karikuar plotësisht, treguesi (7) do të ndalojë së ndizuri.

Pajisja mund të përdoret ndërsa është e lidhur me një burim energjie. Ju lutemi vini re se niveli minimal i karikimit duhet të jetë 5% për të mbrojtur baterinë nga dëmtimi dhe humbja e kapacitetit.

MOS E LIDHNI PAJISJEN ME NJË BURIM ENERGJIE PËRVEÇ 5V DC 1A. Kjo mund të dëmtojë modulën e karikimit.

Kyçja e udhëtimit:

Për të kyçur pajisjen, mbani shtypur butonin (3) për tre sekonda. Për të zhblokuar bllokimin e udhëtimit, mbani shtypur butonin (3) për tre sekonda.

Mirëmbajtja e pajisjes:

Para pastrimit, fikeni pajisjen dhe shkëputeni nga furnizimi me energji elektrike.

Pas çdo përdorimi, pajisja duhet të pastrohet nga çdo qime e mbetur duke përdorur furçën e përfshirë (10).

Për ta bërë këtë, hiqeni fletën metalike (1) duke shtypur butonin (4) dhe duke e tërhequr fletën metalike (1) lart.

Fleta (1) dhe tehet (2) mund të lahen me ujë të rrjedhshëm, duke pasur kujdes që të mos laget e gjithë pajisja dhe priza e karikimit.

Të dhëna teknike:

Koha e punës: 110 minuta

Koha e karikimit 180 minuta

Lloji i baterisë: Litium-Jon

Kapaciteti i baterisë: 1200 mAh

Tensioni i karikimit: 5V DC 1A

IPX6

პერ ხირ თე მჯედისი. ინფორმაციონ ნე ლიხე მე მბურინათ ე პაისიჟევე ელექტრიკე დჟე ელექტრონიკე.

ნე პერუჟთე მე ნენინ 13, პარაგრაფეტი 1 დჟე 2 თე ლიგითი 2015 მბი მბურინათ ე პაისიჟევე ელექტრიკე დჟე ელექტრონიკე, მე ანე თე კესაჟ ჟუ ინფორმოიმე ნე ლიხე მე ტრაჟიმინ ე დუჟრ თე მბურინავე თე პაისიჟევე ელექტრიკე დჟე ელექტრონიკე:

1. ნდალოჟთე ვენდოსჟა ე პაისიჟევე ელექტრიკე დჟე ელექტრონიკე თე პერდორუა სე ბაშკუ მე მბურინა თე ტჟერა - კჟო კონფირმოჟთე ნგა შენიმი ნე ფორმენ ე ნჟე "კონტეჟნერი მე კრუჟი", ი ცილი კერკონ მბლედჟენი სელექტივე თე კეთიჟი ლოჟი მბურინაშ.

2. პაისიჟეტი ელექტრიკე დჟე ელექტრონიკე მუნდ თე პერმბაჟნე სუბსტანცა, პერძერჟე დჟე პერბერეს თე რრეკიშემე კჟე, ნესე ლიროჟენ ნე მჯედი, მუნდ თე პერბეჟნე ნჟე კერცენიმი სერიოზი პერ შენდეთინ დჟე ჟეტენ ე ნერეჟვე დჟე ორგანიზმავე თე გჯალე. ათო მუნდ თე ცოჟნე ნე სემუნდჟე თე შუმთა შენდეთესორე, თე ტილა სი დემტიმე ნე შიკიმი, დეგჟიმ დჟე თე თე ფოლური. ათო გჟიჟაშტუ მუნდ თე დემტოჟნე ვეშკათ, მელცინე დჟე ჟემრენ, სი დჟე თე შკაკოჟნე სემუნდჟე თე ლეკურეს. სუბსტანცათ დემშმე გჟიჟაშტუ მუნდ თე ნდიკოჟნე ნეგატივიშტი ნე სისტემე ე ფრემემარჟეს დჟე რიპროდუესე დჟე თე ცოჟნე ნე კანცერი. კონსუმიმი ი ბიმევე კჟე რრინე თე ტოკე თე კონტამინაური დჟე პროდუქტევე კჟე რრედჟინ პრეჟ ტირე, მუნდ თე პარაჟესე ნჟე რრეკი პერ კეთო პასოჟა შენდეთესორე.

3. პაისიჟეტი ელექტრიკე დჟე ელექტრონიკე თე პერდორუა დუჟრ თე დორეჟოჟენი ვეტემ ნე პიკათ ე ავტორიზაური თე გრუმბულიმი, ნჟე ლისტე ე თე ცილავე დუჟრ თე ჟეტე ე დისპონუესჟმე ნე ფაჟენ ე ინტერნეტი თე სეცილეს ჴრე ბაშკიაკე.

4. ფამილეთ ლაჟნე ნჟე როლ თე რენდესიშემე ნე კონტრიბუტინ ნე რიპერდორიმი დჟე რიკუპერიმი, პერფშირე რიციკლიმი, ე პაისიჟეტი თე პერდორუა. ათო გჟიჟაშტუ ლაჟნე ნჟე როლ კუც ნე სისტემინ ე მენაჟხიმი თე მბეტევე პერ პაისიჟეტი ელექტრიკე დჟე ელექტრონიკე თე პერდორუა, დუკე ლეჟარ ტრანსფერიმი ე დრეჟტპერდრეჟთე თე მბეტევე ნე პიკათ ე ავტორიზაური თე გრუმბულიმი დჟე დუკე ელიმინაური ჴაკონეთ ე პადეშირუესჟმე შოჟერორე კჟე რეზულოჟნე ნე ლენიენ ე პაისიჟეტი თე მბეტურა ნე ვენდე თე პადეშირუარა.

პერვეჟ კესაჟ, კჟეჟინი პაისიჟეტი ელექტრიკე დჟე ელექტრონიკე თე პერდორუა ნე პიკენ ე დორეჟიმი. კური დორეჟონი პაისიჟეტი სჟტეპიაკე თე ბლერესი, სჟპერნარესი ესჟტე ი დეტირაური თე მბლედჟე პაისიჟეტი ე პერდორუა სჟტეპიაკე პა პაგესე ნე პიკენ ე დორეჟიმი, მე კუსჟთ კჟე პაისიჟეტი ე პერდორუა თე ჟენე თე თე ნჟეჟიტი ლოჟი დჟე თე შერბეჟნე პერ თე ნჟეჟინი ჟელლიმი სი პაისიჟეტი ე დორეჟუარა.

ამბალაჟეთ პრეჟ კარტონი დჟე გესეთ პრეჟ პოლიეთილენი (PE) დუჟრ თე ჰიდჟენ ნე კონტეჟნერე თე პერსჟატაშემე თე კაქტური პერ მბლედჟენი სელექტივე თე მბურინავე კომუნალე, სიჟ პერსჟკრუჟეთ. ნესე პაისიჟა პერმბან ბატერი, ათო დუჟრ თე ჰიჟენ დჟე თე ჟოჟენ ნე ნჟე პიკე თე ვეჟანთე მბლედჟეჟე დჟე ასგჟესიმი.

მოს ე ჰიდჟნი პაისიჟენ ნე კონტეჟნერინ ე მბურინავე კომუნალე!!

შერბიმი ნესე დეშირონი თე ბლინი პესე კემბიმი ოსე თე ბენი ნდონჟე ანკესე, ჟუ ლუთემი თე კონტაქტონი დრეჟტპერდრეჟი სჟტესინ კჟე ლეშუარ ფატურენ.

ნსტრუქცია (KA)

**ზოგადი უსაფრთხოების პირობები
მნიშვნელოვანი უსაფრთხოების**

ინსტრუქციები

ყურადღებით წაიკითხეთ და შეინახეთ მომავალი გამოყენებისთვის

1. მოწყობილობის გამოყენებამდე წაიკითხეთ ინსტრუქცია და მიჰყევით მასში მოცემულ ინსტრუქციებს. მწარმოებელი არ არის პასუხისმგებელი მოწყობილობის არასწორი გამოყენებით ან არასათანადო მუშაობით გამოწვეულ რაიმე დაზიანებაზე.

2. ეს მოწყობილობა განკუთვნილია მხოლოდ სახლის პირობებში გამოსაყენებლად. არ გამოიყენოთ იგი დანიშნულებისამებრ გამოყენების გარდა სხვა მიზნებისთვის.

3. მოწყობილობა უნდა იყოს მიერთებული მხოლოდ 5V/1A USB სოკეტთან.

გამოყენების უსაფრთხოების გასაზრდელად, ერთდროულად არ შეაერთოთ რამდენიმე ელექტრო მოწყობილობა ერთ USB პორტზე.

4. გამოიჩინეთ უკიდურესი სიფრთხილე მოწყობილობის გამოყენებისას, როდესაც ბავშვები ახლოს არიან. არ მისცეთ ბავშვებს

მოწყობილობით თამაშის უფლება. არ მისცეთ ბავშვებს ან სხვა პირებს მისი გამოყენების უფლება, რომლებიც არ იცნობენ მოწყობილობას.

5. გაფრთხილება: ამ მოწყობილობის გამოყენება შეუძლიათ 8 წლის და უფროსი ასაკის ბავშვებს, შეზღუდული ფიზიკური, სენსორული ან გონებრივი შესაძლებლობების მქონე პირებს, ან იმ პირებს, რომლებსაც არ აქვთ გამოცდილება ან ცოდნა მოწყობილობის გამოყენების შესახებ, იმ პირობით, რომ მათ ზედამხედველობას უწევს მათ უსაფრთხოებაზე პასუხისმგებელი პირი ან მიეცათ ინსტრუქცია მოწყობილობის უსაფრთხოდ გამოყენების შესახებ და იცოდნენ შესაძლო რისკების შესახებ. ბავშვებმა არ უნდა ითამაშონ მოწყობილობასთან. დასუფთავება და მომხმარებლის მოვლა არ უნდა შეასრულონ ბავშვებმა, თუ ისინი 8 წლის და უფროსი ასაკის არ არიან და არ იმყოფებიან ზედამხედველობის ქვეშ.

6. გაფრთხილება: მოწყობილობა მშრალად შეინახეთ.

7. გაფრთხილება: მოწყობილობის გაწმენდამდე, გამორთეთ USB კვების კაბელი მოწყობილობიდან.
8. გაფრთხილება: მოწყობილობის არასათანადო გამოყენებამ შეიძლება გამოიწვიოს დაზიანებები, როგორცაა ჭრილობები ან ნაკაწრები.
9. გაფრთხილება: არ დატოვოთ მოწყობილობა ჩართული უყურადღებოდ.
10. გაფრთხილება: არ ჩაყოთ თითები ან სხვა საგნები მოწყობილობის კორპუსის პირებში ან ღიობებში.
11. მოწყობილობა არ უნდა გამოიყენონ ბავშვებმა ან შეზღუდული ფიზიკური, სენსორული ან გონებრივი შესაძლებლობების მქონე პირებმა უფლებამოსილი ან გამოცდილი პირების მეთვალყურეობის გარეშე და ყოველთვის ამ ინსტრუქციის შესაბამისად.
12. გთხოვთ, შეამოწმოთ, აქვს თუ არა კვების კაბელს და USB შტეფსელს რაიმე ხილული დაზიანება.
13. არ ჩაყოთ კაბელი, შტეფსელი ან მთელი

მოწყობილობა წყალში ან სხვა სითხეში. არ დაუშვათ მოწყობილობის ამინდის პირობების (წვიმა, მზე და ა.შ.) ზემოქმედება.

14. არ გამოიყენოთ მოწყობილობა დაზიანებული USB კვების კაბელით, ან თუ ის დაეცა ან სხვაგვარად დაზიანდა, ან გაუმართავად მუშაობს. არ სცადოთ მოწყობილობის დამოუკიდებლად შეკეთება. დაზიანებული მოწყობილობა დააბრუნეთ ავტორიზებულ სერვის ცენტრში შემოწმების ან შეკეთებისთვის. ყველა შეკეთება უნდა განხორციელდეს მხოლოდ ავტორიზებულ სერვის ცენტრებში. არასწორად შესრულებულმა შეკეთებამ შეიძლება სერიოზული რისკი შეუქმნას მომხმარებელს.

15. არ გამოიყენოთ მოწყობილობა აალებადი მასალების მახლობლად.

16. USB კვების კაბელი არ უნდა შეეხოს ცხელ ზედაპირებს.

17. არ დატოვოთ USB მოწყობილობა უყურადღებოდ.

18. არ გამოიყენოთ მოწყობილობა წყალთან

ახლოს, მაგალითად, შხაპის ქვეშ, აბაზანაში ან წყლით სავსე ნიჟარაზე.

19. არ გამოიყენოთ მოწყობილობა

აკუმულატორის დატენვის დროს.

20. არ დაუშვათ მოწყობილობის დასველება.

თუ მოწყობილობა დატენვის დროს წყალში ჩავარდება, დაუყოვნებლივ გამორთეთ კვების წყარო დენის წყაროდან. არ ჩაყოთ ხელები წყალში, სანამ მოწყობილობა ჩართულია.

ხელახლა გამოყენებამდე, მოწყობილობა შეამოწმოს კვალიფიციურმა ელექტრიკოსმა.

21. არ შეეხოთ მოწყობილობას ან კვების წყაროს სველი ხელებით.

22. მოწყობილობა ყოველ ჯერზე უნდა

გამორთოს, როდესაც მას ადგილზე

გადადებთ.



გაფრთხილება: არ გამოიყენოთ ეს მოწყობილობა აბაზანებთან,

შხაპებთან, საცურაო აუზებთან ან წყლით შემცველ მსგავს ჭურჭელთან ახლოს.

საპარსი მოწყობილობის აღწერა:

1. საპარსი ფოლგა
2. პირები
3. გადართვა
4. ფოლგის გასახსნელი ღილაკი
- 5/6 სიჩქარის რეგულირების ღილაკები "+/-"
7. LED ინდიკატორი: სიჩქარე, დაბლოკვა, აკუმულატორის დატენვა
8. დამტენი ბუდე
9. თავის დაცვა
10. საწმენდი ჯაგრისი
11. კვების კაბელი

პირველი გამოყენების წინ:

1. მოწყობილობიდან ამოიღეთ ყველა მარკეტინგული და შესაფუთი მასალა.
2. ფოლგის თავისა და მოწყობილობის კორპუსის გასაწმენდად გამოიყენეთ ნესტიანი ქსოვილი.

აკრძალულია მოწყობილობის ჩართვა, როდესაც ფოლგა (1) მოხსნილია პირებიდან (2) – ფრთხილად იყავით ბასრ პირებთან!

მოწყობილობის გამოყენება.

1. დარწმუნდით, რომ თქვენი მოწყობილობა სრულად დამუხტულია.
2. თავის დამცავი (9) ზემოთ აწევით მოხსენით.
4. ჩართეთ მოწყობილობა გადამრთველის (3) გამოყენებით.
5. შესაბამისი სიჩქარის დასაყენებლად გამოიყენეთ (5/6) „+/-“ ღილაკი,

სამი დონე: 6200, 6700, 7200 ბრ/წთ

5. მუშაობის დასრულების შემდეგ, გამორთეთ მოწყობილობა.

6. მოწყობილობაზე მიკრული თმა საწმენდი ჯაგრისის (10) გამოყენებით მოაშორეთ.

მოწყობილობის დატენვა:

მოწყობილობის ქვედა ნაწილში არის დამტენის ხვრელი, შეაერთეთ კვების კაბელი (11) მასთან და მეორე USB მხარე - 5V DC 1A დამტენთან.

თუ ბატარეის დონე დაბალია, ინდიკატორი (7) დაიწყებს ციმციმს.

მოწყობილობას სჭირდება დატენვა. როდესაც მოწყობილობა სრულად დაიტენება, ინდიკატორი (7) შეწყვეტს ციმციმს.

მოწყობილობის გამოყენება შესაძლებელია კვების წყაროსთან მიერთებისას. გაითვალისწინეთ, რომ მინიმალური დამუხტვის დონე უნდა იყოს 5%, რათა დაიცვათ აკუმულატორი დაზიანებისა და სიმძლავრის დაკარგვისგან.

არ შეაერთოთ მოწყობილობა 5 ვოლტიანი და 1 ატერიანი დენის გარდა სხვა კვების წყაროსთან. ამან შეიძლება დააზიანოს დამტენი მოდული.

მოგზაურობის საკეტი:

მოწყობილობის ჩასაკეტად, დააჭირეთ ღილაკს (3) სამი წამის განმავლობაში. სამგზავრო საკეტის გასახსნელად, დააჭირეთ ღილაკს (3) სამი წამის განმავლობაში.

მოწყობილობის მოვლა:

გაწმენდის დაწყებამდე გამორთეთ მოწყობილობა და გამორთეთ იგი კვების წყაროდან.

ყოველი გამოყენების შემდეგ, მოწყობილობა უნდა გაიწმინდოს დარჩენილი თმისგან თანდართული ჯაგრისის (10) გამოყენებით. ამისათვის, ღილაკზე (4) დაჭერით და ფოლგის (1) ზემოთ აწევით მოხსენით ფოლგა (1).

ფოლგა (1) და პირები (2) შეგიძლიათ გარეცხოთ გამდინარე წყლით, თუმცა ფრთხილად იყავით, რომ არ დაასველოთ მთელი მოწყობილობა და დამტენი ბუდე.

ტექნიკური მონაცემები:
სამუშაო დრო: 110 წუთი
დატენვის დრო 180 წუთი
ელემენტის ტიპი: ლითიუმ-იონური
ელემენტის სიმძლავრე: 1200 mAh
დატენვის ძაბვა: 5V DC 1A
IPX6

გარემოს დაცვის მიზნით. ინფორმაცია ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების შესახებ.

ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების შესახებ 2015 წლის 11 სექტემბრის კანონის მე-13 მუხლის 1 და მე-2 პუნქტების შესაბამისად, ამით გაცნობებთ ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების სათანადო დამუშავების შესახებ:

1. აკრძალულია გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების სხვა ნარჩენებთან ერთად განთავსება - ამას ადასტურებს „გადახაზული ურნის“ ფორმის მარკირება, რომელიც მოითხოვს ამ ტიპის ნარჩენების შერჩევით შეგროვებას.

2. ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობები შეიძლება შეიცავდეს სახიფათო ნივთიერებებს, ნარეგებსა და კომპონენტებს, რომლებიც გარემოში მოხვედრის შემთხვევაში სერიოზულ საფრთხეს უქმნის ადამიანებისა და ცოცხალი ორგანიზმების ჯანმრთელობასა და სიცოცხლეს. მათ შეუძლიათ გამოიწვიონ მრავალი ჯანმრთელობის დაავადება, როგორცაა მხედველობის, სმენისა და მეტყველების დარღვევა. მათ ასევე შეუძლიათ დააზიანონ თირკმელები, ღვიძლი და გული და გამოიწვიონ კანის დაავადებები. მავნე ნივთიერებებმა ასევე შეიძლება უარყოფითად იმოქმედოს სასუნთქ და რეპროდუქციულ სისტემებზე და გამოიწვიოს კიბო. დაზინძურებულ ნიადაგში შზარდი მცენარეებისა და მათგან მიღებული პროდუქტების მოხმარებამ შეიძლება გამოიწვიოს ამ ჯანმრთელობის შედეგების რისკი.

3. გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობები უნდა გადაეცეს მხოლოდ უფლებამოსილ შემგროვებელ პუნქტებს, რომელთა სია ხელმისაწვდომი უნდა იყოს თითოეული მუნიციპალური ოფისის ვებგვერდზე.

4. ოჯახები მნიშვნელოვან როლს ასრულებენ გამოყენებული აღჭურვილობის ხელახალი გამოყენებისა და აღდგენის, მათ შორის გადამუშავების ხელშეწყობაში. ისინი ასევე მნიშვნელოვან როლს ასრულებენ გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული აღჭურვილობის ნარჩენების მართვის სისტემაში, რაც საშუალებას იძლევა ნარჩენების პირდაპირ გადაიტანონ ავტორიზებული შეგროვების პუნქტებში და აღმოიფხვრას არასასურველი სოციალური ჩვევები, რომლებიც ნარჩენების აღჭურვილობის დაუფეგმავ ადგილებში დატოვებას



იწვევს.

გარდა ამისა, გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობები დააბრუნეთ მიწოდების ადგილზე. საყოფაცხოვრებო ტექნიკის მყიდველისთვის მიწოდებისას, დისტრიბუტორი ვალდებულია უფასოდ შეაგროვოს გამოყენებული საყოფაცხოვრებო ტექნიკა მიწოდების ადგილზე, იმ პირობით, რომ გამოყენებული ტექნიკა იმავე ტიპისაა და იმავე დანიშნულებას ემსახურება, რასაც მიწოდებული ტექნიკა.

მუყაოს შეფუთვა და პოლიეთილენის (PE) პარკები უნდა გადაყაროთ შესაბამის კონტეინერებში, რომლებიც განკუთვნილია შერჩევითი მუნიციპალური ნარჩენების შეგროვებისთვის, როგორც აღწერილია. თუ მოწყობილობა შეიცავს ელემენტებს, ისინი უნდა ამოიღონ და გადაიტანონ ცალკე შეგროვებისა და გადამუშავების პუნქტში.

არ ჩააგდოთ მოწყობილობა მუნიციპალური ნარჩენების კონტეინერში!!

მომსახურება თუ გსურთ სათადარიგო ნაწილების შეძენა ან რაიმე საჩივრის შეტანა, გთხოვთ, პირდაპირ დაუკავშირდეთ გამყიდველს, რომელმაც გასცა ქვითარი.

KARTA GWARANCYJNA

WARUNKI GWARANCJI obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej

Adler Sp. z o.o. ul. Orłona 2a 01-237 Warszawa zapewnia Użytkownika o dobrej jakości sprzętu, na który wydana jest niniejsza karta gwarancyjna i udziela 24 miesięcznej gwarancji, która liczy się od daty zakupu sprzętu. Usługi gwarancyjne świadczono są po okazaniu prawidłowo wypełnionej karty gwarancyjnej. Wady lub uszkodzenia sprzętu ujawnione w okresie gwarancji usuwane będą bezpłatnie przez Serwis Centralny. W przypadku zakupu sprzętu przez przedsiębiorcę (faktura VAT) okres gwarancji wynosi 12 miesięcy. Powyższy zapis nie dotyczy jednoosobowych działalności gospodarczych, o ile rodzaj zakupionego sprzętu, nie jest związany z profilem prowadzonej działalności gospodarczej – weryfikacja w CEIDG.

W przypadku wymiany rzeczy na nową, albo po dokonaniu istotnej naprawy, okres gwarancji biegnie na nowo od chwili dostarczenia klientowi rzeczy wolnej od wad, lub zwrócenia rzeczy naprawionej. Jeżeli gwarant wymienił część rzeczy, przepis powyższy stosuje się odpowiednio do części wymienionej. Gwarant zobowiązuje się pokryć koszty dostarczenia rzeczy do serwisu na adres wskazany w karcie gwarancyjnej. Jednakże uprawniony z gwarancji powinien zachować rozsądek, wybierając środek transportu. Uprawnionemu z gwarancji nie przysługują od gwaranta zwrot kosztów dostarczenia towaru – rzeczy do naprawy gwarancyjnej, przekraczający ekonomicznie uzasadnione koszty przewozu.

UWAGA: Sprzęt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego. Naprawami gwarancyjnymi nie są objęte czynności związane z odkamienianiem, konserwacją, czyszczeniem urządzenia oraz części i akcesoria ulegające zużyciu przy normalnym użytkowaniu. Gwarancja nie obejmuje mechanicznych uszkodzeń sprzętu oraz wad i uszkodzeń wynikłych wskutek:

- niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użytkowania, przechowywania i konserwacji;
- ingerencji nieautoryzowanego serwisu, samowolnych napraw, przeróbek i zmian konstrukcyjnych;
- użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych.
- uszkodzeń mechanicznych, termicznych, chemicznych i powstałych na skutek przepięcia w sieci.
- karta gwarancyjna jest nieważna bez daty zakupu, pieczęci sprzedającego i kopii dokumentu zakupu.
- gwarancją nie są objęte elementy eksploatacyjne i akcesoria w tym: elementy szklane (np. dzbanki, talerze), sznury przyłączeniowe, sieciowe, żarówki, baterie, nożyki i folie do urządzeń tnących, nasadki miksujące, trzepak, mieszaki, ssawkoszczotki, rury, węże, kubki miksujące, głowice tnące i sita.

Reklamowany sprzęt jest dostarczany do Serwisu Centralnego przez Klienta w stanie kompletnym i odpowiednio zabezpieczony na czas transportu. Po dokonanej naprawie reklamowany sprzęt odbierany jest z Serwisu Centralnego przez Klienta.

Termin usunięcia wady może zostać wydłużony o czas potrzebny do importu niezbędnych części, nie dłuższy niż 30 dni roboczych. W każdym takim przypadku warsztat serwisowy powiadomi klienta o wydłużeniu terminu naprawy gwarancyjnej. W związku z koniecznością sprowadzenia części zamiennych i poinformuje o nowym terminie usunięcia wady.

W przypadku stwierdzenia usterki należy ją zgłosić w punkcie sprzedaży lub w Serwisie Centralnym, ul. Orłona 2A, 01-237 Warszawa, tel. 728-595-006 lub e-mail: serwis@adler.com.pl.

W zgłoszeniu proszę podać swój adres, nr telefonu i opis usterki. Do reklamacji konieczne jest dołączenie kopii dokumentu zakupu.

Gwarancja nie wyłącza ani nie ogranicza oraz nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.



adnotacje serwisu:

SERWIS CENTRALNY
01-237 Warszawa ul.Orłona 2A
tel. 728 - 595 - 006
serwis@adler.com.pl www.adler.com.pl

.....
(data sprzedaży)

.....
(pieczęć sklepu i podpis sprzedawcy)

W trosce o środowisko.

Opakowania kartonowe oraz worki polietylenowe (PE) należy wrzucać do odpowiednich pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zgodnie z ich opisem. Jeżeli w urządzeniu znajdują się baterie, należy je wyjąć i osobno oddać do punktu zbierania i składowania. Zużyte urządzenia należy oddać do odpowiedniego punktu zbierania i składowania, gdyż znajdują się w nim niebezpieczne substancje mogące stanowić zagrożenie dla zdrowia i środowiska. Oznaczenie umieszczone na produkcie wskazuje, że urządzenia nie należy wyrzucać do pojemnika z odpadami komunalnymi.

Zużyty sprzęt elektryczny, to odpady, które zawierają substancje szkodliwe dla ludzi, zwierząt i środowiska. Substancje te mogą doprowadzić do zanieczyszczenia gleby, wody lub powietrza, a poprzez to mogą się dostać do organizmu człowieka i doprowadzić do licznych dolegliwości zdrowotnych, takich jak: zaburzenia wzroku, słuchu, mowy, mogą również doprowadzić do uszkodzenia nerek, wątroby i serca, oraz wywołać choroby skóry. Substancje szkodliwe mogą mieć również niekorzystny wpływ na układ oddechowy i rozrodczy oraz doprowadzić do zmian nowotworowych. Spożycie roślin rosnących na skażonych glebach, oraz produktów powstałych z nich może grozić w/w skutkami zdrowotnymi.

189

Urządzenia nie wyrzucać do pojemnika na odpady komunalne !!!!



AFTER SALE SERVICE NOTICE

GB	If you want to buy spare parts or make any complaints, please contact the seller who issued the receipt directly.
DE	Wenn Sie Ersatzteile kaufen oder reklamieren möchten, wenden Sie sich bitte direkt an den Verkäufer, der die Quittung ausgestellt hat.
FR	Si vous souhaitez acheter des pièces de rechange ou faire des réclamations, veuillez contacter directement le vendeur qui a émis le reçu.
ES	Si desea comprar repuestos o presentar alguna queja, comuníquese directamente con el vendedor que emitió el recibo.
PT	Se você quiser comprar peças de reposição ou fazer alguma reclamação, entre em contato diretamente com o vendedor que emitiu o recibo.
LT	Jei norite įsigyti atsarginių dalių ar pateikti nusiskundimą, susisiekite tiesiogiai su kvitą išdavusiu pardavėju.
LV	Ja vēlaties iegādāties rezerves daļas vai izteikt pretenzijas, lūdzu, sazinieties tieši ar pārdevēju, kurš izsniedza čekus.
EST	Kui soovite osta varuosid või esitada pretensioone, võtke otse ühendust kviitungi väljastanud müüjaga.
HU	Ha pótkatárszekeret szeretne vásárolni, vagy panaszt szeretne tenni, forduljon közvetlenül a bizonylatot kiállító eladóhoz.
BS	Ako želite kupiti rezervne dijelove ili napraviti reklamaciju, obratite se direktno prodavaču koji je izdao račun.
RO	Если вы хотите купить запчасти или предъявить какие-либо претензии, пожалуйста, свяжитесь напрямую с продавцом, выдавшим чек.
CZ	Chcete-li zakoupit náhradní díly nebo uplatnit jakoukoli reklamacii, kontaktujte přímo prodejce, který účtenku vystavil.
RU	Если вы хотите приобрести запасные части или предъявить претензии, пожалуйста, свяжитесь напрямую с продавцом, выдавшим чек.
GR	Εάν θέλετε να αγοράσετε ανταλλακτικά ή να κάνετε οποιαδήποτε παράπονα, επικοινωνήστε απευθείας με τον πωλητή που εξέδωσε την απόδειξη.
MK	Ako sakate da kupite rezervni delovi ili da podnesete kakvi bilo poplaki, kontaktirajte direktno sa prodavacot koj ja izdao smetkata.
NL	Als u reserveonderdelen wilt kopen of een klacht wilt indienen, neem dan rechtstreeks contact op met de verkoper die de bon heeft afgegeven.
SL	Če želite kupiti nadomestne dele ali vložiti reklamacije, se obrnite neposredno na prodajalca, ki je izdal račun.
FI	Jos haluat ostaa varaosia tai tehä valituksia, ota yhteyttä suoraan kuitin antaneeseen myyjään.
PL	W przypadku chęci zakupu części zamiennych lub zgłoszenia ewentualnych reklamacji należy kontaktować się bezpośrednio ze sprzedawcą, który wystawił paragon.
IT	Se desidero acquistare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
HR	Se desidero acquirare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
SV	Om du vill köpa reservdelar eller göra några reklamationer, vänligen kontakta säljaren som utfärdat kvittot direkt.
DK	Hvis du ønsker at købe reservedele eller reklamere, bedes du kontakte sælgeren, som har udstedt kvitteringen, direkte.
UA	Якщо ви хочете придбати запчастини або подати будь-які претензії, зверніться безпосередньо до продавця, який видає чек.
SR	Ako želite da kupite rezervne delove ili da uložite reklamaciju, obratite se direktno prodavcu koji je izdao račun.
SK	Ak si chcete kúpiť náhradné diely alebo uplatniť akúkoľvek reklamáciu, kontaktujte priamo predajcu, ktorý účtenku vystavil.
AR	إذا كنت ترغب في شراء قطع غيار أو تقديم أي شكوى ، فيرجى الاتصال بالبايع الذي أصدر الإيصال مباشرة.
BG	Ako iskate da zakupite rezervni delovi ili da napravite poplakanja, molja, svržete se direktno s prodavaca, kojito e izdal kasovata belezka.
AZ	Ehtiyat hissələri almaq və ya hər hansı şikayət etmək istəyirsinizsə, qəbzı verən satıcı ilə birbaşa əlaqə saxlayın.
ALB	Nëse dëshironi të blini pjesë këmbimi ose të bëni ndonjë ankesë, ju lutemi kontaktoni drejtpërdrejt shitësin që ka lëshuar faturën.
KA	თუ გსურთ სათადარიგო ნაწილები შეძენა ან რაიმე პრეტენზია, გთხოვთ დაუკავშირდეთ გამყიდველს, რომელმაც გასცა ქვითარი ჰირდაპირ.